大公報

Ta-Kung-Pao
123 Connaught Road, C.
Hong Kong
督印人 費彝民
經中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第二萬零一百四十六號
今日出紙兩張半
零售港幣壹毫
每月本港三元外埠七元
地址 香港干諾道中一二三號 經理部電話 四八〇三六 編輯部電話 四八〇四六 電報掛號8778 廣州辦事處 惠吉西路二坊二號
干諾道中一二三號有利有限公司承印

巴山蜀水現長虹 川黔成渝接鋼龍
重慶長江橋舉行通車典禮
一萬餘人參加盛會同時慶祝兩鐵路接軌
川黔鐵路重慶到趕水段新線路建成通車

【新華社重慶十日電】重慶市白沙沱長江大橋勝利建成，川黔鐵路北段渝（重慶）趕（趕水）線也已接軌。今天約有一萬多人在這裏隆重舉行了慶祝大橋和川黔、成渝兩條鐵路接軌通車典禮。

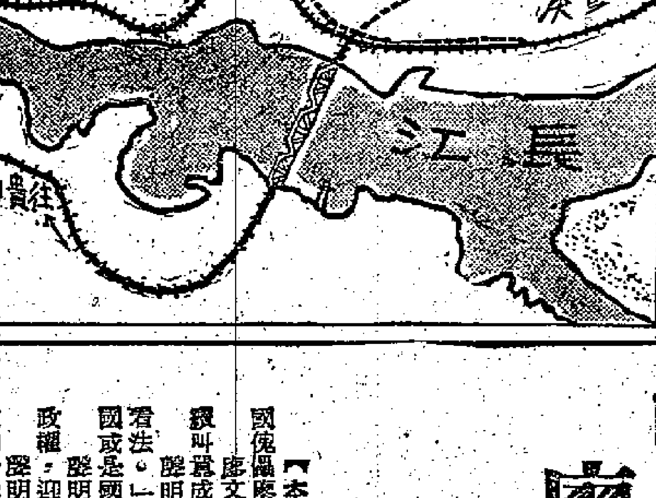
今天，雄偉的白沙沱長江大橋披上了節日的盛裝，銀灰色的橋墩上張燈結綵，還插紅旗，南邊橋頭掛起巨大的標語，大橋的鋼梁上橫掛着巨幅標語。大江上，彩旗飄飄的船隻往來行駛。成渝路上從重慶的菜園壩車站到銅罐驛車站，和渝趕線沿途各站，都打扮得喜氣洋洋，充滿節日景象。從重慶市、江津專區前來參加接軌通車典禮的人們，天不亮就從四面八方趕來，大橋附近的鐵路線兩旁，到處人聲鼎沸。

上午十一點十分，典禮開始舉行。會場上掌聲雷動，禮炮齊鳴，五彩的氣球，掛着「總路線萬歲」「慶祝白沙沱長江大橋提前完成的偉大勝利」等標語，冉冉飛向晴空。中共四川省委書記處書記趙蒼璧首先致詞。他說：在目前大好的形勢面前，在全國、全省許多企業相繼提前完成今年國家計劃的捷報聲中，重慶市白沙沱長江大橋勝利通車了！與此同時，川黔鐵路渝趕段新線部分也勝利通車了！這是我國一九五九年在基本建設戰線上所取得的巨大成就中出色的一件，是四川省和全國人民的一件大喜事。

接着，中共重慶市委書記孫先餘，鐵道部大橋工程局局長、成都鐵路局黨委書記，著名勞動模範黃榮昌等，也在會上講了話，熱烈祝賀大橋和渝趕線、成渝線接軌通車。

十一點三十五分，由重慶菜園壩車站開出的第一列火車通過大橋，沿着渝趕線直往趕水驛去。

重慶市白沙沱長江大橋北接成渝鐵路，南通即將建成的川黔鐵路，重慶成爲這兩條鐵路的樞紐。這座大橋的通車，使我國的首都北京，通過京廣、隴海、寶成、成渝和川黔等線路，和邊遠的西南更緊密地連接起來。這座大橋的通車，對進一步溝通西南和西北地區，特別是四川和貴州兩省之間的物資交流，促進經濟繁榮，將起巨大的作用。過去，因爲大江阻隔和川黔鐵路沒有修建，四川和貴州之間的物資運輸極不方便。由重慶和四川其他地區運往貴州的鋼材、機器設備等，往往要經過成渝、寶成、隴海、京廣等鐵路或由長江水運，再由黔桂或湘黔鐵路轉運，差不多轉半個中國才能運到貴州。由貴州省和四川東南部運往重慶的礦石、煤焦、生鐵等，運到重慶長江南岸後，全靠人力和木船運輸，往往要經過幾天才能運到對岸的工廠區。白沙沱長江大橋通車和川黔鐵路建成後，就可以大大改變四川、貴州兩省之間運輸不便的狀況，增加運量，縮短運輸時間和節約運費。



重慶市白沙沱長江大橋，完全是由我國的技術員工自己設計和施工的雙線鐵路橋。大橋全長八百十米，從一九五八年九月開始動工，原計劃兩年建成。我國的橋梁專家和橋梁工人們在黨的領導下，充分發揮了衝天幹勁和無窮智慧，堅決貫徹了多快好省的建設方針，先後實現了十幾多件技術革新建議，使這座大橋只經十四個月就修建完成，而且質量優良，顯示出黨的總路線的光輝勝利。

【新華社重慶十日電】在重慶長江大橋勝利通車的同時，川黔鐵路北段——重慶到趕水段新建線路也建成通車了。

渝趕段新建部分全長三十二公里。它是川黔鐵路的開端。它通過重慶長江大橋，在重慶的小南海同成渝鐵路接軌。

新建的渝趕線和重慶長江大橋通車後，四川東南部豐富的礦石、煤等物資，就可以暢通無阻地直接運到長江北岸的工礦區；南運的物資，也不必再三番五次地搬運，用船載過江了。

徐州建兩煤港
可泊三千噸巨輪 火車直通碼頭
同時開掘新河道往東與運河接通

【中國新聞社北京十日電】徐州消息：爲適應運輸日益增長的需要，京杭大運河從微山湖以南開挖新線，經徐州煤礦區往東至邳縣與運河老線接通，並在徐州興建兩座現代化煤港——徐州煤港和雙樓煤港。這兩座煤港從津浦、隴海鐵路鋪支線到港內，裝煤火車直接開到碼頭，由翻車機自動卸煤，裝煤機把煤裝入船艙，能停泊載重三千噸的輪船，全部裝卸機械化。煤港建成後，除將徐州煤炭外運外，山東、河北、山西、河南等地南運煤炭，也由徐州轉水路運往上海等地。

皖南建大水電站 青弋江已告截流

【新華社訊】皖南涇縣陳村水電站工程，已經進入全面大施工階段。十一月十日勝利合龍截流後，現在，正在進行混凝土澆築。陳村水電站壩高一百〇五米，壩身弧長一百九十五米，能夠蓄水二十七億五千萬立方米，裝機容量二十九萬瓩，年發電量爲五億八萬九千度。

陳村水電站建成後，將解決安徽全省建立的四台機組全部發電後，總和還多，比佛子嶺、梅山、響洪甸、磨子潭四個水庫的總和還多。陳村水電站建成後，上游常年通航，下游可以進一步發展青弋江的航運和水產事業，同時，下游二百多萬畝農田可根除洪、澇災害。

美國統治階級外強中乾 國內新生力量必將抬頭
中共中央電賀美共第十七次全代會

【據新華社北京十日電】美國共產黨十日到十三日在紐約舉行第十七次全國代表大會。中國共產黨中央委員會八日去電，祝賀會議成功。賀文說，「美國共產黨第十七次全國代表大會舉行於美國共產黨成立的第四十周年。美國共產黨四十年的歷史，充分地證明它是美國工人階級光榮的、戰鬥的先鋒隊，是美國人民利益的最忠實最堅貞的代表者和捍衛者。」

美國共產黨是在極端困難的條件下進行鬥爭的。長時期以來，美國統治階級採取了各種手段，通過各種反動立法，對美國共產黨進行了和進行着殘酷的迫害。這個事實最清楚地證明，所謂美國的「民主」不過是代表一小撮壟斷者利益向絕大多數勞動人民利益進攻的「民主」。

反對戰爭，保衛和平是世界各國人民當前最重要的共同任務。最近世界局勢開始出現了某些緩和，但是美國的堅持侵略政策和戰爭政策的反動勢力，仍然不願意在世界和平運動中接受美國人民和世界人民的和平主張，而它是包括美國人民在內的世界人民的共同敵人。這個敵人只是外表看來強大，而實際上卻是外強中乾的。它繼續在全世界推行霸道，繼續進行侵略和擴張活動，繼續準備新戰爭和保持緊張局勢的活動。但是它愈是堅持與世界人民爲敵，就愈是受到世界人民的抵抗和包圍，愈是處於孤立的地位。你們的黨和你們人民的鬥爭決不是孤立的，你們的同盟者滿天下，你們的前途是非常光明的。

在美國，新生力量居於劣勢，而腐朽力量居於優勢的形勢，完全是暫時的現象，它一定會向相反的方向起變化。假以時日，美國人民在馬克思列寧主義者的教育和社會主義運動的影響下，必將日益了解，團結起來進行反對壟斷資本集團的聯合鬥爭，保衛民主，保衛和平，爭取社會進步和各國人民之間友好相處，這是美國人民的根本利益的所在。未來是屬於美國人民的。

「遍訪十一國 此國最重要」
艾克與尼赫魯會長談
演說挑撥中印關係
教唆印度「擴軍抵抗侵略美願援助」

【本報綜合報道】美國總統艾森豪威爾於九日結束了對阿富汗的訪問，在當天晚上飛抵印度首都新德里，並且於十日開始與尼赫魯會談。事後雙方發言人都拒絕透露內容，白宮秘書哈格蒂說，會談還要繼續舉行。據美聯社記者威廉·賴安說，「這大概是此行二萬二千哩訪問十一國中最重要的一次會談。」賴安並且透露，「毫無問題，共產黨中國是議程的第一項。」

艾森豪威爾十日先到甘地陵墓謁陵，並在那裏發表演說。美聯社在報道這一個節目時再度說道，「這是兩萬二千哩的行程中最重要的一次演說」。

艾森豪威爾的演說共長一千八百字，在演詞中，他極力把美國扮出一副「和平」面孔，硬說美國軍隊是「用以自衛」的。艾森豪威爾並且盡力誣衊中國，暗指中國爲「侵略者」，並據此挑撥中印關係，並且大談美國在朝鮮戰爭中的「貢獻」。合衆社記者指出，「艾森豪威爾在通篇演辭中雖然沒有指出國家的名稱，但顯然是指北平」。

艾森豪威爾還極力強調：「軍力不足容易招受侵略，……過必要時美國將援助其盟友」。他在演說中還不止一次地對尼赫魯大爲捧場。

就演說所表達的，「美國人民都認爲美國的利益是和印度的利益相聯繫的。」他然後指摘某些人「利用其他人，甚至把兩黨當作擴張的工具」。代表美國說：「我來此是代表一個國家，這個國家不願意佔領任何國家……」

艾森豪威爾一開始說：「美國不準備控制任何政府，沒有任何商業擴張計劃，不準備強佔任何人來達到自己的政治目的。」艾森豪威爾在表揚了尼赫魯之後，馬上提到朝鮮戰爭。他說：「我們美國人是了解焦急、苦難和悲劇的。就在過去的十年中，我國成千上萬的家庭爲聯合國及維持朝鮮共和國而付出了嚴重的代價。」話題隨即一轉，他說，「在這十年中，消息不斷地從遠處和近處傳到美國，各地還有粗暴的事件；這些事件不可避免地代表着某一種外國哲學在強大軍力支援下，有着進行侵略的意圖。」

艾森豪威爾以這種「理由」爲藉口，表明美國還要維持充足的軍力，來「爲自己和爲朋友及盟友服務」。他甚至抹殺了發動朝鮮戰爭和派兵侵略中東的事實，硬說「美國一向而且還繼續反對以武力解決國際事件和糾紛」。

接着，艾森豪威爾又以許多言辭讚揚印度這十年來在國際事務中……或類似或需要有極端手法的決定。關於這一句話，美聯社和合衆國際社記者都解釋爲是針對「印度目前的對外關係而發的」，記者們並且解釋說，「美軍願爲朋友及盟友服務」這句話也是爲同一目的而提出的。

艾森豪威爾在訪巴公報中，極力宣揚加強東南亞條約和中央條約集團，但在印度國會的講詞中則提出了極其矛盾的論點，他一方面修飾裁軍問題，但在另方面又唱出「軍備本身並不會引致戰爭」的荒謬論調。

配合美國霸佔台灣陰謀
廖文毅脅蔣讓位
由他組織「共和國」
否則將策動「台籍士兵流血」

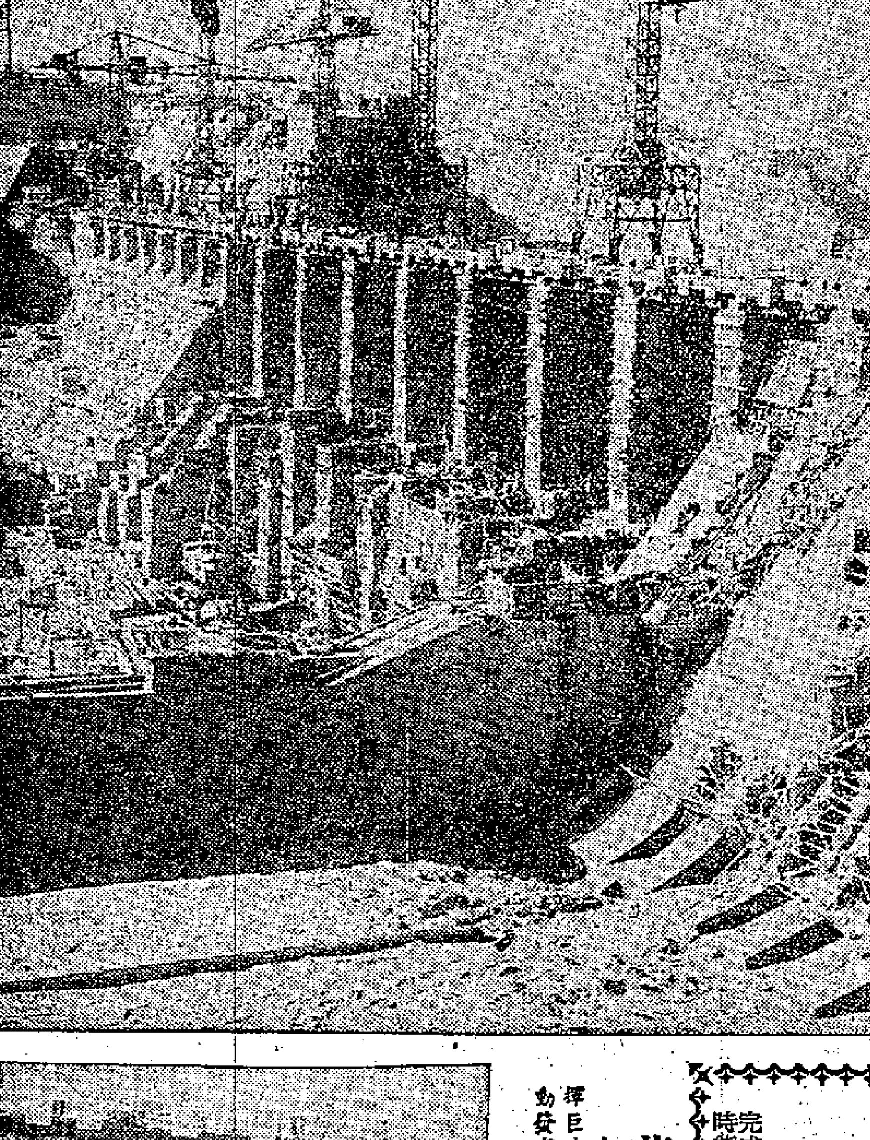
【本報訊】據香港朵風社消息：美國霸佔台灣的陰謀正在加緊推行，現在日本的美國傀儡廖文毅最近也再度出動，爲美國推波助瀾。

廖文毅在本月初在日本東京發表了所謂「第二屆台灣共和國臨時國民議會聲明」，繼續叫囂成立「台灣共和國」，並促蔣介石下台。

聲明認爲「蔣政權……非法佔領台灣」，以致使入「發生蔣政權就是台灣政府的錯誤看法。」聲明竟說，「我們認爲台灣問題是國際問題」，它接着說，「因之，應該由聯合國或是國際會議來解決。蔣介石的總統三選問題是很荒唐的把戲」。

聲明說，蔣介石「應該坦白接受廖文毅大統領的『台華合作』提案，和平解消其流亡政權，迎接台灣共和國的首次選舉。我們必需保證他們在台灣共和國內享有同等權利。」

聲明威脅蔣介石集團說，倘如蔣介石集團無視這一「提案」，「我們將動員佔絕大多數的台灣人的士兵，與獨立運動的地下組織，來爭取我們的目標」。聲明最後又作進一步恫嚇說：到那時候，台灣將有「紛亂與流血的慘局」。



縱橫談

拉攏挑唆 大言不慚

艾克九日到印度，次日和尼赫魯會作了四小時會談後，又對印度國會議員發表了演說。

據美國通訊社報道，艾克在二萬二千哩行程中，與尼赫魯會談是「最重要的一次會談」；在印度國會的演說，也是「最重要的一次演說」。而艾克此次出行，在印停留最久，自然他的訪印也是「最重要」的節目了。

一切都是最重要的！

爲甚麼？

美國通訊社說，艾克在印度要談的第一個問題，自然是關於「共產黨中國」問題。這就是答案。

早就有消息說，美國冷戰矛頭轉向東方，特別是中國，如今看艾克此舉，足證消息不假。

艾克打算 一句話耳

艾尼會談，美印雙方發言人都不肯透露內容，到底談些甚麼，自然要等下文。但艾克在演說中，却已初步透露了他的打算。

他的打算，一句話：通過污衊中國侵略，拉攏印度倒向美國。其他和平呀，裁軍呀，消除偏見呀等等，官樣文章耳；且爲蒙蔽印度愛好和平的人民計，不得不談也！

所謂和平，只是高調

爲甚麼正好在中印邊境問題有糾紛時，印度親美勢力從旁破壞中印關係時，艾克却想起「和印度站在一起」了呢？

艾克說侵略，句句指中國，但他不提名，這是他的險惡處。何況印軍都深入到中國內地，要說是「中國侵略」，自然是無稽之談。然而艾克主張和平談判解決中印邊界問題，一點都不敢提。他反而說：「印度軍力不足，常會招致侵略」，並且聲言美國「保護自己，而且保護朋友和盟邦」等等。這不顯然是要印度擴軍，以對付中國麼？這和艾克的和平高調，簡直是完全背道而馳。

艾克在印一下機，就說此來「是要象徵美印站在一起」；其演說的調頭也是說：「美國和印度的利益是相聯的」。這些話爲甚麼早不說，遲不說，而在今天說？在中印首創和平共處五項原則時，美國在中東製造緊張、在印尼支持叛軍的時候，甚至印度在聯合國支持恢復中國合法權益時，爲甚麼不「和印度站在一起」呢？

有何顏面提侵朝事？

艾克爲污衊中國，甚至還提到朝鮮戰爭。意思是美國付出了代價，才保護了李承晚集團。朝鮮戰爭不提也罷，提起來就只有美國丟臉。人皆知，當年首先是美國唆使李承晚「北伐」。接着就糾集僕從，親自下手。原意是先佔朝鮮，後攻中國，且當時美空軍已經進犯了中國東北。只是好夢難成，被中朝人民打退了，就是「代價」是有的，光美軍損失了卅九萬。但那不只是「代價」，也是侵略者必然的下場而已！艾克竟然有顏面提起那次侵略陰謀的挫敗。

妄言連篇 好夢難成

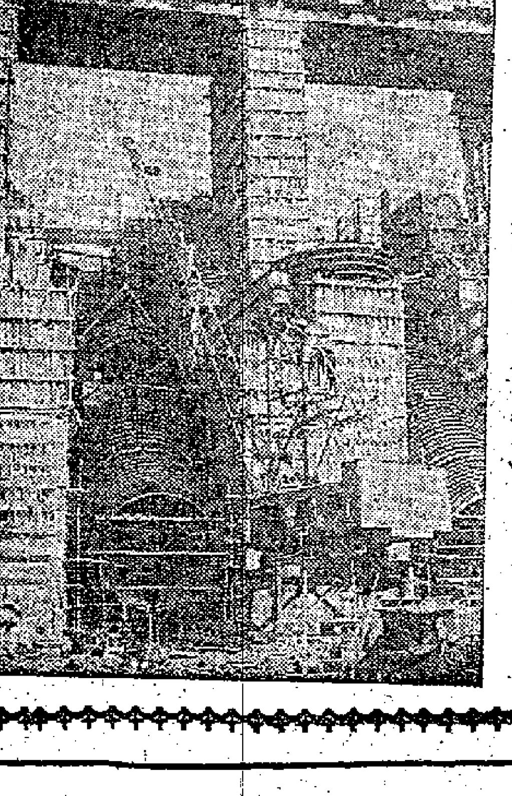
艾克還說：「美國不打算佔別國一畝地，不打算控制任何國家的政府，不打算進行經濟擴張……」等等。

這和美國目前的行徑正好相反。台灣、朝鮮、巴拿馬運河，遍世界的美軍基地，都不是美國領土？岸信介、李承晚、吳庭艷等，不都是唯美國之命是聽的美國馬仔嗎？至於經濟擴張，不要說殖民地了，這些年光是英國受到美國的打擊，當然也有數的。艾克這些話，當然有助於拉尼赫魯；對印度大捧一輪，更是爲了拉尼赫魯。把尼赫魯、把印度從和平中立道路上拉開，製造緊張，侵略中國，就更容易了。但結果不過又是一個好夢難成！

施君玉

三門峽工程進展快
全年混凝土澆築計劃完成

【據新華社三門峽十日電】黃河三門峽水利樞紐工程在九日提前完成了全年澆築混凝土一百萬立方米的任務，爲大壩爭取在明年汛期時能起到全部攔洪作用創造了有力的條件。



黃河三門峽水利樞紐工程近貌

上圖爲大壩工程進展情況，蘇聯製造的塔式起重機對澆築大壩發揮巨大威力。下圖爲工人們安裝水壓鋼管，黃河水將通過鋼管推動水動發電機變成強大電力。鋼管每節重十九噸左右。（李蜀五攝，新華社稿）

僑聯全委會開幕
代表爲祖國偉大前途歡呼
歸僑、僑眷熱愛人民公社

【中國新聞社北京十日電】中華全國歸國華僑聯合會第一屆委員會（擴大）會議，今天正式開始。出席大會代表共四百十九人。代表們按照會議日程，今天分組閱讀大會文件「中華全國歸國華僑聯合會一九五九年工作總結報告」，代表們結合閱讀文件，進行了漫談。印度尼西亞歸僑、全國人民代表大會代表、福建龍溪專區副專員、福建龍岩縣副縣長蔡日榮等一致肯定一年來全國僑聯在中國共產黨和各地政府領導下，工作成績很大。河南省歸僑參觀組織本省歸僑、僑眷到河南參觀，歸僑、僑眷看了河南省十年建設成就，更加看清了祖國的偉大前途，幹勁越大。歸僑陳開坤說，參觀了展覽會和洛陽拖拉機廠後，焦作礦山機械廠青年號的七個歸僑工人，有六個當了先進工作者。來自台山、雲南騰衝和順東僑鄉的代表暢談了家鄉的人民公社及福建海澄、浙江溫州等僑鄉面貌的變化和廣大歸僑、僑眷熱愛人民公社及投入大躍進的生動事跡。台山代表胡錫華在發言中談了該縣人民公社實行吃飯不要錢，糧食比去年增產一倍，以及辦託兒所、幼兒園、公共食堂給人民帶來的好處。

廣東省代表、廣州歸國華僑學生中等補習學校學生鄒少文，江蘇省代表、蘇州市第三中學歸國華僑學生趙鉄，新疆代表、歸國華僑學生張秀蓮，談了對華僑歸國學生教育工作的意見。代表們還就工作報告提出了若干建設性意見。

台警官謀殺老華僑 警方袒護終被揭穿
原判爲自殺，死者之子自菲趕到台灣鳴冤，經四個月調查始得翻案

【合衆國際社台北十日電】台北官方十日透露，一名前任警官於八日晚被捕，將被控以謀殺菲律賓華僑、武漢旅店經理姚嘉蔡之罪。官方人士說，另五名罪犯已於八日被捕，他們俱涉嫌同謀殺害。

這名被捕之前任警官名黃學文，是台北武漢旅館的一個股東，已被指爲是姚案的主謀犯。

姚案發生於本年七月十八日。姚本人年六十歲，係菲律賓華僑，後在台灣經商設武漢旅館，自任經理。突於本年七月十八日死於旅店內。警方斷爲自殺，予以草草了案。但姚的兒子姚志國於七月底來台北，提出充足的證據，可以證明他父親是死於謀殺。由於姚志國的控告，台北地院於是開棺驗屍，重新偵查。

官方人士說，黃學文於八日晚與其妻，及另四名旅店職工同時被捕。警方已發現足夠的證據，證明姚嘉蔡之死，正是被他們所謀殺。但被捕各犯迄仍堅不吐實。

據悉，黃學文殺害了姚之後，即將姚的旅店股份佔有。黃學文曾用同樣的陰謀對付過好幾個以前和他合股開旅店的人，因此斂聚了不少資財。姚志國在親友幫助下，在黃學文被捕後，一一接管了武漢旅店。據官方人士說，警方不日即對此案偵訊完畢，一週之內將一干人犯移交台北地院偵辦。

世界獨一無二新機器 電子排版機在蘇聯製成

基本原理同電子計算機相仿，不僅能排一般文字和排複雜圖表，而且可以進行遠距離排版。

【新華社莫斯科十日電】據「消息報」今天報道：蘇聯製成了世界上第一架用程序控制的電子排版機。它的基本原理同電子計算機相仿。

蘇聯科學技術情報研究所的資料工作機械化和自動化實驗室的職工們，在科學家拉科夫的領導下，經過一個時期的鑽研後，創製成功了這種獨一無二的新機器。它的工作程序是這樣的：先將要排版的文章經過電磁裝置在紙帶上鑿孔，然後利用這種經過處理後的紙帶來操縱電子機器，通過電子機器使排字機自動進行工作。

這種機器除了排一般文字外，還能夠排複雜的圖表。

這種機器還有另一個很大的優點，就是可以利用它來進行遠距離排版工作。例如，人們在莫斯科可以通過電訊聯系，在遠離莫斯科的任何地方進行排版。

蘇聯決定採取措施 進一步發展紡織業

【據新華社莫斯科九日電】蘇共中央和部長會議通過了一項關於進一步發展蘇聯紡織工業的措施的決定。

蘇共中央和部長會議責成各加盟共和國和各州黨組織和經濟機構根據一九五九年——一九六五年蘇聯發展國民經濟控制數字，保證在一九六五年把棉織品的生產增加到七十七億——八十億米，毛織品增加到五億米，麻織品增加到六億三千五百萬米，絲織品增加到十四億八千五百萬米。

決定指出，為了進一步發展紡織工業，在七年計劃期間用於紡織工業的投資將比一九五二——一九五八年期間多一點八倍。將有七百七十萬個紗錠投入生產，即將比前七年多三倍半，將有十五萬七千台紡織機投入生產，這比前七年多二點一倍。

決定規定在紡織工業中採用新技術、掌握先進操作規程、實現生產過程的機械化和自動化的措施。

拖拉機耕田 不用人駕駛 蘇聯在哈薩克試驗成功

【法新社莫斯科十日電】據塔斯社報道，蘇聯拖拉機手諾金斯基，發明了一種無人自動拖拉機。這架世界上首先出現的自動拖拉機，最近在中亞細亞哈薩克進行試驗，獲得了成功。

數架無人駕駛的自動拖拉機，同時進行秋耕試驗，它們一架跟着一架地在田地上操作，只須要一個人在一邊監視，當拖拉機到達田疇的一端時，扳動儀器使它同轉頭來繼續耕作。

這種拖拉機是根據無人飛機和遙控機械而設計的。

罷工 集會 遊行 請願 日本全國再示威

七百五十個地方四百卅萬人 第九次統一行動反日美軍約

【新華社北京十日電】東京消息：日本四百三十萬人今天在全國七百五十個地方展開聲勢浩大的第九次統一行動，堅決反對美國和岸信介政府修改日美「安全條約」。

參加統一行動的包括工人、農民、學生、文化界人士和一般主婦等各階層人民，他們以罷工、集會和示威遊行，以及向國會請願等各種形式展開了反對「安全條約」的鬥爭。

阻止修改日美「安全條約」國民會議發言人指出，第九次統一行動的規模是最近以來最大的一次全民性行動。

第九次統一行動的中心是工人階級在崗位舉行的鬥爭，國營鐵道工人舉行了工作場所集會。煤礦工人展開了二十四小時罷工。私營鐵道、鋼鐵、金屬、化學、印刷和臨時工人等大部分私營企業的工會都分別舉行了幾個小時的罷工和工作場所大會。郵政工人在全國一百三十八個郵局舉行了工作場所大會，教職員停止授課數小時。

東京示威遊行羣衆的口號 不願為美國送死 打倒岸信介政府

在東京，東京都官公廳工會協議會舉行了五萬工人的大會，反對修改「安全條約」和要求增加工資。日本社會黨委員長鈴木茂三郎、日本共產黨中央委員岩間正男等人在大會上講了話。大會通過決議，要求政府立即停止關於修改「安全條約」的談判。會後，大會參加者分三路在東京市中心舉行了示威遊行。

另外，一萬名學生在東京舉行大會，抗議修改「安全條約」。來自包括北海道和群馬等五個縣的學生代表來到東京參加了這個大會。會後，學生們在大街上舉行了示威遊行。他們高呼口號：「反對修改『安全條約』」，「打倒岸信介政府」，「不要把青年的鮮血出賣給美帝國主義」，「我們不願為美國送死」。岸信介政府在東京出動成千名武裝警察「戒備」。

在大阪，國營鐵路、郵政部門和市政府的工人以及教師、私營鐵路、鋼鐵、合成化學和五金等企業的工人舉行了罷工或在工作時間裏舉行了工作場所大會。下午，共約三萬三千名工人、知識分子、婦女和其他各界人士舉行了反對修改「安全條約」大會。這個有六十個團體的代表參加的大會通過了七項決議，要求立即停止關於修改「安全條約」的談判，反對禁止在國會附近示威的陰謀。大會還通過宣言，表示決心要擊敗岸信介政府修改「安全條約」的計劃。會後，與會者在市內舉行了示威遊行，並向大阪地方政府進行反對修改「安全條約」的請願。

統一行動不僅在京都、名古屋等大城市舉行，而且遍及北海道和九州等邊遠地區。在九州——日本的煤礦區，四十一個礦山工會一齊舉行了二十四小時罷工。在九州煤礦工人反對解僱鬥爭最激烈的大牟田市，各界一萬五千人舉行了奮起大會。大會發表了反對修改日美「安全條約」宣言，並且通過了反對失業的決議。參加大會的人們還高舉着四千個火把和燈籠，舉行了示威遊行。福岡市的四千人也舉行了反對「安全條約」的羣衆大會和提燈遊行。這個城市的一千多名學生還在市內五個地方展開了反對「安全條約」的簽名運動。

赫脫被公開質問

就修改日美軍事約一事 日社會黨提十大問題

【新華社北京九日電】東京消息：日本社會黨今天把社會黨委員長鈴木茂三郎寫給美國國務卿赫脫的關於修改日美「安全條約」的公開質問信交給了美國駐日本大使館，並且發表了這封質問信的內容。

鈴木在這封質問信中就修改日美「安全條約」問題向赫脫提出了下列十個問題，要求他答覆：

（一）條約草案中所說的「遠東」包括那些地區？

（二）「遠東」是否包括中國和蘇聯的一部分領土？

（三）駐紮在日本的美國軍隊的作戰行動範圍包括那些地區？

（四）關於駐日美軍的裝備和布置變動時要同日本「協商」的規定是否包含取得日本政府的「同意」？

（五）目前駐紮在日本的美國軍隊是否擁有核武器？

（六）如果目前沒有配備核武器，美國政府是否打算在將來把核武器運進日本？

（七）如果美國要把核武器運進日本的時候，是否認為根據條約需要取得日本的同意？

（八）是否認為根據新條約日本有承擔增強軍事力量的義務？

（九）是否認為日本在日本地區和日本以外的地方有和美國聯合採取軍事行動的義務？

（十）是否認為新條約在性質上是一項根據「集體自衛權」而締結的「共同防衛條約」？

歐洲風暴轉弱

【美聯社倫敦十日電】歐洲二十三年來最大的風暴十日雖已轉弱，但是經過五晝夜警戒，已疲憊不堪的海岸警備人員說，風暴仍可能有餘虐。在過去五晝夜被擊沉擊毀的船多艘，已知的死亡人數達一百零九名。十日，又有四艘輸船發出求救的訊號。

和平的歌聲更昂揚

一九五九年度日本「和平歌詠節」於十二月五日、六日在東京體育館舉行，從日本全國挑選出來的三萬名優秀青年歌詠隊員，齊集於大會場上，他們共同唱出了日本人民的心聲：「讓和平的歌聲更昂揚！日本人民反對進行戰爭準備的日美安全條約！」

上圖：日本新聞電影工作者在唱歌時，以岸信介的人頭貼在鼓上，作為打擊樂器，表示憎恨岸信介的媚美賣國政策。

下圖：看這小姐們在「和平歌詠節」上表演的姿態。（本報東京專稿）

蘇聯棉花最大豐收

十一個月交售量多去年全年廿四萬噸

【據新華社莫斯科十日電】據塔斯社記者從蘇聯農業部獲悉，蘇聯產棉區的國營農場和集體農莊都完成了向國家交售棉花的計劃，截至十一月三十日止，售給國家的籽棉達四百六十一萬四千噸，這比去年全年交售量還多二十四萬噸，比一九五三年多七十六萬一千噸。今年交售的優質棉佔百分之八十三以上。今年棉農出售給國家的棉花數量是蘇聯植棉史上最多的一次。每公頃棉花得到了最大的豐收。

【新華社莫斯科十日電】據塔斯社報道：蘇聯農業工作者對各種灌溉方法進行比較研究以後認為，在蘇聯，用「德德阿一〇〇號」牌的雙支柱人工降雨機來噴水，是灌溉棉田的極現實的新方法。

同壟溝灌溉比較，這種方法可提高勞動生產率十九倍，可使灌溉工作完全機械化，還可使灌溉和行間工作在時間上的距離大大縮短，棉花的成熟期可提前十一——十二天。

蘇聯極大的「帕赫塔——阿拉爾」植棉農場在使用人工降雨機進行灌溉的情況下，在千公頃土地上，每公頃收四十二公擔以上的棉花。同時，生產每一公擔棉花的耗費降低到一百一十盧布。由於均勻地分配水量，使用人工降雨機還可節省水量一半。

五十萬伏特高壓線 建築工程快將完成

斯城至蘇京 長逾千公里

【法新社莫斯科十日電】塔斯社十日報道，從斯大林格勒到莫斯科共長一千零五十公里電力線路的建築工程快將完成，它能負荷五十萬伏特的電流，為世界上的最高電壓。

至目前為止，在使用中的輸電電壓以蘇聯自古比雪夫至莫斯科的電力線路為最高，共四十萬伏特，其次為美國，三十四萬五千伏特。塔斯社說，這條新線將自斯大林格勒水電站取得電流，可以產電二百五十三萬瓩。這水電站將自一九六〇年全面投入生產。

這項必須通過幾條大河的線路工程是一項複雜的工作。它的電塔有十幾層樓那麼高，每一座塔需用十輛火車貨卡運輸。

美商長又警告日本

要它趕快取消美貨入口的限制

【合眾國際社東京十日電】美國商務部長繆萊十日又向日本提出另一警告，要日本取消對美國貨物的入口限制。

繆萊在美日協會及美國商會所主持的午餐會上講話時，重複過去數週以來由他的助理部長邢思斯及美國副國務卿狄龍曾經作過的警告。

他說，他很高興地指出，日本已經採取一些行動來解除對美國貨的若干限制。可是他又說，希望短期內即能採取進一步措施，以便全面解除限制和更進一步的放寬入口。

繆萊說，美國認為貿易是使經濟健全和發展的生命力，不過他又說：經驗與邏輯曾經教訓美國政府和美國商人，互相貿易的發展「必須是對兩個國家的互利」。

蘇聯簽訂合同 購日不銹鋼管

【法新社東京十日電】蘇聯向日本購買價值十二億日元的不銹鋼管。工業界方面十日消息：日本神戶鋼鐵公司和蘇聯鋼材貿易公司已簽署了這宗買賣的合同。合約規定在一九六〇年三月至十一月間，運出一千噸二十五毫米至七十毫米的鋼管。據工業人士指出，這是日本接到最大的一宗不銹鋼出口訂貨。

國際簡訊

意國吃隔夜麵包 ▲羅馬訊：意大利印刷工人從午夜起罷工二十四小時，要求增加工資和改善工作條件。意大利人十日無報可讀。他們還得吃隔夜麵包，因為麵包房工人也開始了兩天的罷工。

印尼戰時法延長 ▲雅加達訊：印尼總統蘇加諾已決定無限期延長一九五七年開始宣佈的緊急狀態。

中美一客機失蹤 ▲巴拿馬城訊：哥倫比亞航空公司一架客機，八日載着乘客四十六人，從加勒比海的聖安德里斯島飛往哥倫比亞的卡加芝那，中途失蹤。十日再在加勒比海展開海空偵察，偵查該機下落。

美罷工事件多 ▲紐約訊：從今年一月份到十月份，美國一共發生了三千五百二十五起罷工事件。參加罷工的工人達一百九十萬名，僅僅在十月份一個月內就發生了五百五十起罷工事件，一共有七十八萬名工人參加了罷工。由於罷工而損失的工作日達六千二百五十萬個。

巴拿馬運河 美要續霸佔

【新華社北京九日電】華盛頓消息：美國陸軍部發言人七日叫嚷美國要繼續霸佔巴拿馬運河，以便為美國的軍事計劃服務。這個發言人說，巴拿馬運河在經濟和軍事上對美國都是「一個極為重要的工具」。他指出，在美國侵朝戰爭期間，就有一千多條船載運着供給侵朝國家部隊的軍火和供應品通過巴拿馬運河。他還說，美國必須「寶貴在控制這條運河，保持運河的開放和防止破壞活動」。

訪問濟南城鄉

古巴華僑祖國紀遊之三

古巴華僑 李祥雲

十日上午離開天津到濟南。山東省僑委主任李子久等親自到車站迎接，並陪同我們參觀訪問濟南市的城鄉。

人口增長糧食增加

濟南是山東的省會，因此我們先要了解一下山東的概況。山東位於黃河以南，東南面是一片平原，土地肥沃，物產豐富。全省人口有五千四百多萬人，每年增長約一百萬人。十年來，山東省生產建設不斷發展。一九五八年，工業總產值已佔工農業總值百分之五十三點二；農業方面也大有發展，僅糧食產量達三百八十億斤，改變了過去缺糧省的狀況，比一九四九年增產一點四倍，比解放前最高年產量的一九三六年，也要多出百分之八十。

巨型龍門鉋床

十日下午參觀濟南第二機床廠，工人出身的副廠長劉辯，他是全國勞動模範，接待我們；他隔天要去北京開會，雖然忙得很，還是向我們介紹了這個廠的歷史，隨即進行參觀。在這個廠裏，我們看到了一九五八年試製成功的寬三米、長十四米的巨型龍門鉋床以及其他品種的設備和產品。

職工兒童又胖又白

廠房旁幾幢嶄新的紅磚樓房，是職工技術學校的教室、宿舍和工場。技術學校是半工半讀的，具有初中程度的職工子女，進來學習三年，便成為有文化的技術工人，很受職工們歡迎。我們走進了後院，一陣孩子歌聲傳來了。一看，原來是工廠幼兒園的孩子們在盡情地歌舞。孩子們見了我們進來，便不約而同地大聲高喊：「叔叔你好！伯伯你好！阿姨你好！……」顯得天真可愛。他們都是廠裏職工的子女，長得又胖又白，在新的社會裏受到良好的教養。看吧，這一羣的孩子們在盡情地遊戲，那一羣的孩子們在高聲地歌唱，還有一隊的孩子們，手提花籃，隨着那動聽的風琴聲，揮動着伶俐的小手，表演舞蹈給來賓看。這是多麼美好的生活啊！

平原建起鋼鐵廠

十一日上午我們參觀了濟南鋼鐵廠。濟南鋼鐵廠是在一九五八年四、五月間開始設計總平面圖，七月份正式破土動工。從原來是一片平原的土地上，修築起鐵道、公路、水電、房屋、廠房等僅用五個月的時間，到十二月中，每座日產生鐵兩百五十五立方米的煉鐵高爐兩座便建成並投入生產。近一年來生產情況良好，產量步步提高，從未發生事故。

在歷城參觀公社

十一日下午參觀了歷城縣北園人民公社。去年農業大躍進高潮時，毛主席曾來這裏視察。「人民公社好」——五億人民的響亮口號，就是在這裏首先發起的。這個公社是由原來的十七個高級農業生產合作社組成的，有八千多戶，四萬四千多人。由於公社地大、人多，力量大，統一安排勞動，做到地盡其利，人盡其才。

泉水自動灌溉莊稼

這個公社多在城郊，種有三萬五千多畝蔬菜，供應濟南市人民食用。一九五八年，蔬菜由過去畝產三、四千斤增產到一萬一千斤，糧食平均畝產也達到四百五十四斤。我們看到了肥大的家畜，池魚，綠色的菜園，抽水機和家畜的棚舍，還看到泉水自動流入田園灌溉莊稼。

老人安適度晚年

我們參觀了公社的食堂，食堂十分整潔，減輕了婦女的負擔；社員可以在食堂吃飯，也可以在家裏煮飯吃。在那裏，有敬老院，住了二十多位無兒孫扶持的老人，全由公社負責，六十歲以上的老人，生活費用全由公社包乾。我們看到，每張床上都有被褥和衣服，老人們衣服整齊，笑容滿面。這些老人都八十多歲了，有個精神很好的老人對客人說：在舊社會裏，他們不是餓死，也要做乞丐，如果不是有了人民公社，今天那有這樣安適的晚年？

英雄創奇迹 天塹變通途

重慶通訊

新華社記者 胡明侯、李祥壽、黎素芬

朝陽升起來了。秀長的重慶市白沙沱長江大橋，顯得分外雄偉壯麗。巨大的橋墩，一座座從南到北，巍然聳立在波濤滾滾的江中。鋼鐵的長橋，橫臥在寬闊的江上，像一條灰色長龍，靜靜地站在兩岸。金光閃閃的河水，嘩嘩地奔流，像在為英雄的橋工們唱着勝利的頌歌。

一年前，這裏還被人叫作長江天塹，而現在，一列火車呼嘯着徐徐駛向橋頭，嗚嗚地在長空中吐出一團團花朵般的煙霧，然後平穩地越過天塹，向川黔鐵路的北段飛馳而去。

這是件多麼了不起的奇迹！一座工程僅次於武漢長江大橋的大鐵橋，只用十四個月時間就全部落成，比原來計劃工期足足提前了十個月，而且工程質量優良。

在征服這天塹長江的過程中，英雄的建橋職工們不知道遇到過多少次困難，經歷過多少次艱苦的考驗。這裏有稱為「江底無游魚」的湍急的江水——江底有險惡的怪石，有深達七米的卵石層。河床複雜，孤石又大又硬。人們在向這些困難作鬥爭的時候，還必須跟兇險的洪水爭分奪秒，搶速度；因為每一次戰鬥的成敗，都緊緊關係着大橋是延期一年，還是提前一年修成。

水底的戰鬥

在搶修橋基的日子裏，江底的戰鬥十分緊張複雜。水中每一個橋墩基礎工程幾乎都不能離開潛水工。他們在水底成百次地頑強而英勇地搏鬥着。

因為江底砂夾卵石的覆蓋層上有孤石，鋼鈑樁無法打入，放在河床的覆蓋層上。在封底以前，必須用鋼絲繩緊緊箍住圍堰的底層，這是個困難而危險的作業。富有經驗的潛水工長徐賢榮親自擔負了這項任務。

徐賢榮潛入水中，只覺得四周黑沉沉的。急流不斷地向他撲來。他好容易抓住鋼絲繩，把它一節一節地箍上去，不久就累得氣喘，手臂又酸又麻，全身沒有一點力氣。當他不自覺地把手一鬆，一股江水立刻把他從鋼鈑樁的這一面沖到另一面去了。「不，決不能停！」這位老工人用剛毅的意志，又一把一把地攀着鋼鈑樁前進。他好幾次被沖得昏昏沉沉，卻絲毫沒動搖自己的意志。經過艱苦的搏鬥，他終於用鋼絲繩把鋼鈑樁的底層箍好了。

徐賢榮剛完成這項任務，新的艱巨任務又放在他的面前：七號墩有一根下沉到岩面的管柱，因為江底岩面不平而傾斜了。徐賢榮和建橋工人一樣，十分焦急不安：因從水文站傳來消息，洪水就要來了。七號墩如果不很快把這根管柱弄平，工程就要延期一年。徐賢榮急中生智，他向領導上提出建議：要親自下水切割管柱的鋼樁靴，使它同岩面密貼。

他下到大江中，艱難地四處摸索。一會兒他被粗糙的管柱柱礎碰痛了，一會兒手又被岩石割破了。東撈西摸，一舉一動，都要花費很大力氣。好容易沉到深深的江底，開始切割鋼樁靴，一不小心，手又被割破。幾處受傷，又痛又冷，他仍然咬着牙，頑強地堅持着。過了許久，他才勝利完成任務，保證了七號墩在洪水到來的前一天搶出水面。

當橋墩基礎工程正在緊張進行的時候，江底忽然發現了大批卵石，擋住管柱的去路。人們想出各式各樣的辦法試驗，二十幾天過去了，工效仍然很低。一天，老橋工焦其義提出一個辦法——用水力吸石筒吸卵石。可是河底卵石太大，單水泵吸石筒吸不起來，必須用雙水泵，而這樣就可能發生危險。人們對這個辦法展開了爭論。大橋黨委積極支持焦其義的辦法，同時組織技術人員制定防止種種危險的妥善措施。

經過一天的準備，緊張的試驗終於開始了。深夜，江面白霧瀰漫，六號墩上燈火通明，寒風嗚嗚地颳着。擔任指揮的裝吊工長焦其義，同伙伴們迅速安好兩個水泵以後，便叫大家遠離橋墩。在黨支部書記和工會組長的協助下，焦其義開始小心翼翼地向管柱爬去。當他發出開水泵的命令以後，所有的眼睛都緊張地注視着他。突然，隆隆的聲音從管柱裏發出，他立刻身子一閃，緊貼着巨大的管柱。猛然升起了又高又大的水柱。起重機吊起裝滿卵石的吸石筒，卵石終於被大批的吸出來了。

談起同江底複雜岩層作鬥爭的時候，人們總不能忘記鑽孔工人戰勝孤石的故事。

大堤的堅硬的孤石，三號墩的管柱就無法下沉到基本岩層，基礎工程也就不能順利施工。

鑽孔工長陳藻廷特別焦急。他想起黨委書記曾經講過的話：「要想戰鬥，不能蠻幹。」可是，想什麼戰鬥的辦法呢？一天，他忽然想起了在武漢長江大橋學習的往事。那一次，由於鑽頭東擋西碰，孔總是鑽得很大，不合規定；後來，蘇聯專家指導向木弄長了，孔才小起來。回憶起這件事，他靈機一動，心想：如果把孔鑽大，管柱就可以下沉了麼？當他把這個想法談出來以後，領導上就組織大家一起來研究和反覆試驗，最後決定採用這個辦法。

第一架新改的鑽機在工地上轟隆地響了起來。鑽頭鑿穿孤石，鑽出了一個大窟窿。終於，戰勝孤石，管柱勝利地下沉了。

快馬加鞭拼鋼梁

經過英雄們同驚濤駭浪日夜激戰，水中橋墩都大大提前完成。現在擺在面前的任務，是怎樣使架梁工程也快馬加鞭地趕上。於是，裝吊工、鉚工、木工、油漆工們大顯身手，展開了搶時間、保質量的戰鬥。

在今年夏季，他們就頂着炎熱的太陽，腳踩滾燙的鋼梁，為早日把鋼梁架到南岸去而奮鬥。

擺在裝吊工和拼裝工們面前的一大困難，是預拼好的鋼梁還沒有移好的辦法。職工們紛紛獻計，不少人認為總工程師提出的辦法比較好：在水位高漲時使用龐大的拼裝架。但是副總段長車宇林覺得，製造拼裝架要十多天，時間太長，起碼要用許多鋼材。「能不能找個更好的辦法呢？」車宇林日夜焦思苦想，臉也消瘦了，眼睛熬紅了。

車宇林才想出一個平行拼裝的辦法。他在黨總支委員會上提出這個方案，但是經大家研究結果，終因鋼材缺乏，這個辦法難於實現。

在黨總支的鼓勵和支持下，車宇林一計未成，再生二計。過去架橋的經驗在老橋工的腦子裏一幕幕映現出來。他想起了江漢橋用水上吊船拼裝的辦法，但是又想到那是座公路橋，桿件只有幾噸重，而這裏，一根預拼好的桿件就有十噸多重。能不能在新的條件下運用這個經驗呢？他東奔西跑，到處尋覓訪友。工程師幫他計算，海員組幫他測流速，水上聯合吊船的工人幫他量扒杆的長度，吊車司機同他一塊研究如何吊……。由於發揮集體智慧，問題一一解決了。最後，大橋黨委決定採納了這個辦法。第一次試吊結果，只用九天就拼好一孔桁樑；後來進一步研究改進，又分別用五天半和五天的時間架好了第三孔、第四孔桁樑。

許許多多人像車宇林一樣不斷找竅門、獻妙策，使架梁工程在百日之內就完成了，比計劃時間足足提前了五十天。

智奪材料關

職工們在建橋過程了，還碰到了機具不全、材料不足等許許多多的困難。可是困難越多，越表現了橋工們的無窮智慧。他們先後提出了十一萬條妙計，節約了大批材料、機具和人力。

工地上急需製作三套鋼圍囹，而現有鋼材卻只夠作兩套。開始不久，年青的工程師顧鴻琪為這個問題已經想了很久了，雖然每夜都很遲才睡，可一直沒有找到一個好辦法。一個深夜，他翻來覆去睡不着，一翻身，披着衣服又看起資料來。在翻到河床資料時，他忽然想到五號墩需要更多的鋼材，主要是河床岩層低、質軟，如果把固定支座移到岩層高、強度大的六號墩來承受制動力，圍囹就可減少，這樣鋼材不就夠了麼？像在黑暗中忽然發現一線亮光一樣，他第二天同大家一商量，同志們都鼓勵他，領導上給他很大的支持，許多人又抽業餘時間幫他。

顧鴻琪的建議經過人們多次的討論、爭辯、補充、修正，終於成功了。實現這一項建議，就為國家節約了七十多噸鋼材，三〇〇多方混凝土和四根管柱，而且大大加快了建橋速度。

在大橋黨委的領導下，人們就是這樣堅韌努力，克服重重困難，用最少的機具、人力和材料，高速優質地在萬里長江上架好了第二座大橋。

廣東修葺多處古跡

清遠飛來洞飛霞洞恢復舊觀
連陽慧光塔新會厓山煥然新
樂昌金鷄嶺建洪宣嬌紀念亭

【中國新聞社廣州通訊】廣東各地最近修葺了許多著名的古迹。

清遠縣的飛來洞和飛霞洞已經有三幾百年的歷史。飛霞洞規模較大，佔地九百多畝，建築物很多，解放前因年久失修，損失不少。一九五七年修理過一次危樓、塌牆。今年清遠縣派出專人進行兩次踏查之後，九月初又進行全面修理。現在四百多處危樓、漏屋等已修葺一新，並按原來面目修復亭台和碑坊。還新栽培了一萬多株果苗花木和修了一條三千多米長的林蔭大道。

連陽各族自治縣的慧光塔，已有一千四百多年歷史，高達九層，也因年久失修，破爛不堪，第五層的磚塊已脫落不少。這次修理後，已煥然一新。

樂昌縣坪石鎮的金鷄嶺，相傳是太平天國女將洪宣嬌抵抗清兵的地方，形勢險要，風景優美，遊人很多。但是遊人上落困難，嶺頂的金鷄石也因久經風化而出現裂縫。最近樂昌縣有關部門修築了很長的石級路，直通嶺頂；又用水泥等把金鷄石的裂縫修補好，並在嶺頂上建一座紀念亭。

新會縣最近修復了厓山古蹟，及正在進行修闢外海茶庵寺風景區。厓門是南宋亡國時丞相陸秀夫背負帝昺蹈海殉國的地方；帝昺的母親楊太后也在此跳海死難。厓山在明代建有紀念陸秀夫等人的大忠祠，及紀念楊太后的慈元殿。抗戰期間，這些建築物爲日寇所毀。最近，古井公社就慈元殿原址建復了三座建築物，並樹立起舊碑十二塊，其中有陳白沙用茅筆所書的慈元廟碑和區大相的厓門覽古詩等。外海公社在茶庵寺與建一座新殿，已經完成；現仍繼續建造一些亭子，使地方美化起來。茶庵寺是唐代天文學家僧一行講經和種茶的遺址。孫中山先生的戰友陳少白的墳墓也在這裏。

各地劇團陸續南來 穗舞台多采似春花

滬藝術劇院瀋陽雜技團正上演
川劇團陝西戲曲團等將接踵至

【本報廣州專訊】十二月份廣州的舞台多彩似春花。滬劇團的「枯木逢春」、「上海戰歌」繼起演出正酣，十日又有瀋陽雜技團開鑼；跟着，天津人民歌舞劇院、川劇團、陝西戲曲團也將接踵抵穗。

天津歌舞劇院前身是一九三八年成立的羣衆劇社，現擁有近三百成員，是一個具備歌劇、舞蹈、管絃樂、民間樂、合唱等藝術部門的綜合新型藝術團體。它將自十七日至元旦後，在廣州獻演今年創作的大型神話舞劇「石義砍柴」和一批音樂舞蹈節目。

川劇團則定二十一日開始，以其在京向國慶獻禮的劇目與廣州觀衆見面。

下旬到此的陝西戲曲團，屆時將分兩團同時在穗演出。

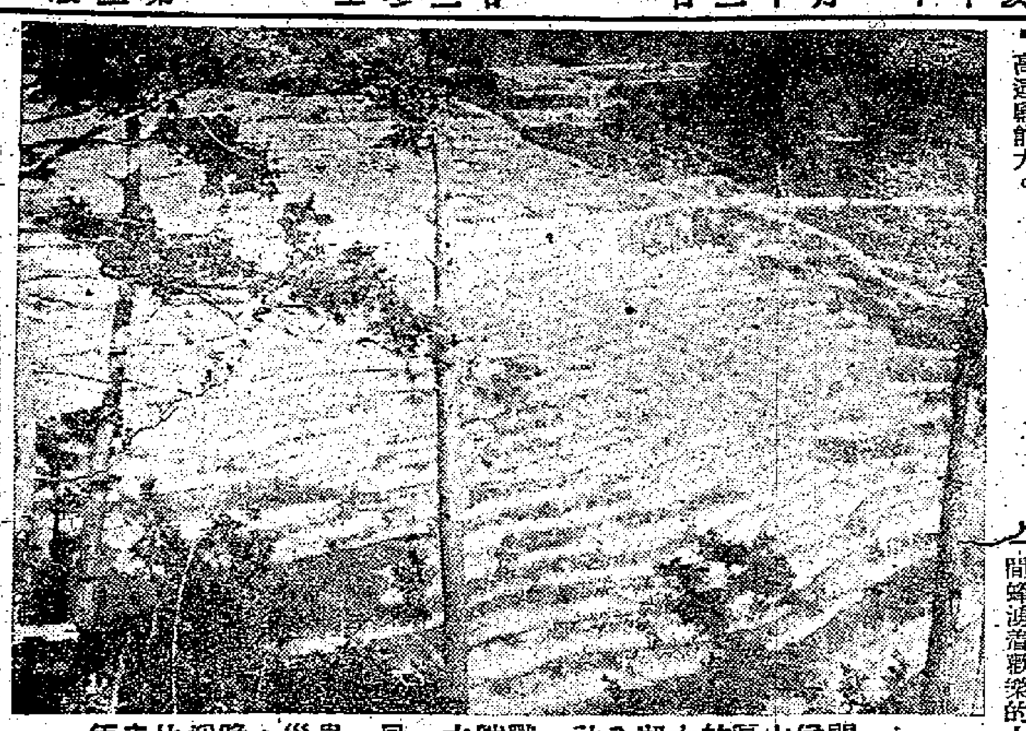
此外，還有許多省內藝術團體在廣州表演。

莆田縣兩公社建起拖拉機站

【中國新聞社福州通訊】晉江專區第一個拖拉機站已在莆田黃石、涵江兩個公社建立起來了。拖拉機站的規模很大，涵江公社有八部拖拉機，共二百九十四匹馬力，耕五千六百多畝田地；黃石公社四部拖拉機，共一百四十四匹馬力，耕二千九百多畝田地。兩個站都配有五鏵犂、四鏵犂、圓盤耙等成套農具。這個拖拉機站是在國家的支持下，由公社自己建立的。

福州建鐵路線通北郊工業區

【中國新聞社福州通訊】福州興建一條從火車站客站通到北郊工業區的鐵路專用線。這條全長二點六公里的福州第一條鐵路專用線，是爲了適應工業區大量物資吞吐的需要。從去年大躍進以來，北郊工業區新建了福州八一鋼廠、焦化廠、變壓器廠和砂輪廠等，原有的一條公路已不能適應物資運輸發展的需要，明年僅八一鋼廠和焦化廠需要進出的物資就達五十萬噸，如以載重四噸的汽車來運輸，需要十二萬五千輛。明年三月修通這條鐵路後，可以大大節省汽車費用和提高運輸能力。



閩侯山區的大湖公社，戰勝水、風、蟲、災，晚稻比去年增產五成。圖爲山田的一片金色稻浪。

姑嫂兄妹夫妻合作 種試驗田獲得高產

普寧流沙舉行大豐收展覽會

【本報普寧專訊】本報記者徐堅報道：來到普寧流沙，就聽到了流沙公社南閣大隊實現晚稻千斤大隊的喜訊。我趕到那裏，只見田間擁滿觀看的人羣，圍擁住觀看一部拖拉機在收割後的稻田上翻犂，軋軋的機器聲伴着興高采烈的談笑聲，蕩漾在豐收後的原野。收後又看到「機器耕田」的新事，人們心情的愉快是難以描述的。他們揮動鋤頭在鐵牛犂過的土地上鋤起壟畦、菜畦、麥畦，撒下麥種，種下薯苗、菜苗。他們挑着一擔擔土雜肥、化肥料，在田頭堆起堆肥。從這裏，使人看到了大豐收之後，人們力爭多種豐收和明年更大豐收的勁頭和雄心。

在村門口一座祠堂裏，一個慶祝特大豐收展覽會正迎接着全縣湧來的農業戰線英雄們。展覽會用了兩座小廳和庭院中的兩座大廳，用又長又大的稻禾圍成，以特大豐收的感覺，給人有力的稻禾，縣將在牆壁上一束束穗多、粒多、粒飽的良種禾，木質的展覽架上，擺着一塊塊土壤、肥料和插秧規格圖，這些展品說明了農業「八字憲法」的勝利。中廳中的大圖表，標寫着南閣大隊今年晚造獲得的碩果：全大隊一千七百七十三畝晚造水稻，共收獲稻穀一百七十九萬多斤，平均畝產一千零十五斤點七。有二百七十四畝產量在一千一百斤至一千二百斤，二十多畝突破了一千二百斤大關。單位面積產量比大躍進的一九五八年增產百分之四十九點四。總產量比去年增產百分之六十一點七，成爲全縣第一個水稻千斤隊。參觀展覽會的各公社英雄一邊參觀，一邊讚讚。

走進村裏，幾乎是有場地就有黃澄澄的穀子曬着、堆着。在訪問中，我聽到了許許多多有關姑嫂、兄妹、夫妻在晚造中合作培植高產試驗田的故事。

有塊「姑嫂田」，姑姑叫佩卿，嫂嫂叫惠端。兩人都是僑眷，晚造開始時，大隊裏青年婦女、幹部都種高產試驗田，姑嫂倆商量之後，也找了一塊九分六地的田進行栽培。這次收割，獲得了一千零五十五斤的收成，平均畝產是一千零九十七斤；僑眷夫婦敬成、振妹兩口子，在村裏社員們的鼓勵下，也栽植了一畝零一分地試驗田，收割結果，畝產量竟達一千二百四十四斤，被列入全大隊第一類高產田的紅榜。岳松、惠娟兩兄妹，都是村裏年青的種田人，看到人家姑嫂、夫妻都種試驗田，也不甘落人後，兄妹立刻向大隊要了一畝地。這次收割後過了秤，恰好是一千零八十斤。這三塊田畝產都超千斤的消息傳遍全大隊，但傳得最熱鬧的還是高齡七十八的僑眷老人許籍合伯和青年人合作的試驗田。籍合伯是村裏有經驗的老農民，年雖七十八，但身强力壯，熱愛勞動。晚造大隊號召人人大搞試驗田時，老人家第一個報名。一時影響全大隊的青年、婦女、幹部，紛紛響應。有幾個年青的幹部要求和他老人家合作。決定之後，他們便在嶺仔選了一塊九分八地種上了，籍合伯負責技術上的掌握和巡管，青年人負責實際工作。幾個月的努力，這塊原來不是高產地的稻田也收割了一千零三十斤，平均一畝地是一千零五十一斤。老人家和年青幹部們都歡樂極了。

豐收聲中訪閩南

本報記者徐佩章

記者在豐收聲中走訪閩南各地。人們還記得，兩個多月前，兇猛無比的十二級以上的颶風挾帶着數百公厘的暴雨沖擊過閩南各地，成千成萬畝的稻田曾被損害。入秋以後，又和持續五十天的秋旱，又嚴重威脅稻子的生長……像這樣嚴重的災害，要是發生在十年前，許多地方一定是顆粒絕收，餓莩遍野了。然而，今天的閩南各地却是另一番景象。

沃野千里　遍地稻香

在稻香千里的閩南沃野上，八十萬勞動大軍，以萬馬奔騰的聲勢，展開了秋季生產的攻勢，取得了輝煌的戰績。

這裏，沒有受災的痕跡，只有勝利的捷報。秋前，閩南各地全黨全民奮勇抗拒風暴，消除了暴風洪水帶來的一切危害。入秋以後，廣大社員以抗拒暴風洪水的精神，先後兩次圍殲以「行軍蟲」爲主的各種病蟲害，使二十二萬多畝秋糧避免損失。接着全專區出動二十多萬人，戰勝了持續五十多天的秋旱，使三十五萬畝受旱地普遍灌上一至三遍水，二十七萬畝乾裂的旱地得到灌溉。受旱較嚴重的東山縣，三萬抗旱大軍採用「挖、堵、引、提、吊、戽、抽、車、挑」等辦法，使全縣六萬多畝受旱地灌上一遍水。經過這兩段艱苦的鬥爭，全區秋糧到處呈現一片大豐收的景象。到十一月上旬已收割十二萬五千多畝單季晚稻，豐收捷報頻傳，普遍增產一、二成以上。漳浦、平和山區梯田都突破了千斤大關。與秋收並肩前進的多種生產，也取得輝煌成績，到十一月上旬，全區多種總面積已達四十二萬四千多畝，佔計劃百分之四十二強，比去年同期速度提高百分之七十。

嚴重受災　仍大豐收

海澄縣是閩南地區八月風災最嚴重的地方，全縣十幾萬畝稻田幾乎都曾受到損害。這裏秋收成績如何呢？記者首先走訪了這個最嚴重的災區。

記者幾乎不相信自己的見聞。全縣從沿海到內陸，從平原到山區的近十五萬畝晚稻的豐收已成定局，根據精確的估計，至少有三萬多畝晚稻畝產可超千斤。海澄各個人民公社戰勝了四十多年來未有的强颱風、暴雨和大潮，對病蟲害進行了殲滅性搶救，終於從嚴重的災害中奪得了特大豐收。豐收喜訊，首從蓮花人民公社傳開：沉鬱生產隊一開鐮就出現千斤田；山高水涌、歷受災的水滸大隊，開鐮收割十畝多最差的沙質晚稻田，平均畝產近八百斤，比沒有受災的年份增產一點五四倍，其中還有畝產千斤田。海澄沿海地區的巷尾人民公社自由大隊出現了畝產一千三百六十四斤的豐產田，增產兩倍多。這片豐產田原是冷酸地，過去稍有災害就威脅顆粒無收，如今大災之年，却獲得大豐收，因此社員們都說：「真是人民公社顯威風」。海澄人民懷着無限激情的心情作曲歌唱：「人民公社無限好，十二級颶風吹不倒，人民公社是靠山，公社真正强，大災換來大豐年，人民公社是鐵飯碗……」

瘦田薄地　出狀元稻

離開海澄，記者搭車駛往也曾受過災害的漳浦縣，一路上看不盡的豐收大好風光，聽不完的豐收喜訊。林竹管理區梅竹大隊晚稻增產一倍，比管理區早季畝產量大增。千多斤的豐產田，戰勝了管理區上的風、水、旱、蟲等一連串自然災害，出現了平均畝產一千零一十斤（其中一點四畝……一千七百三十斤）。記者特地走訪了從廚房解放出來的僑眷集中居住地區的佛曇人民公社。這個公社的劉浦晚稻獲得大豐收，總產達一十萬九千四百斤，超過曬揚淨，總產達有一十萬四千零五十六斤，平均畝產乾穀七百二十一點八二斤，比最……二百五十斤，增產二十一點八倍，其中有片梯田五點四畝，產乾穀三千零三十四斤，畝產乾穀一千七百六十一斤。這片梯田原是瘦田薄地，田地分散，「無收」田地眼光保守的人都說：這塊山田絕不可能長出好稻。但是公社社員都培育得兒壯株粗，取得了大勝利。有一個老農說：「我活了七十二歲，從沒想到瘦田薄地能長出『狀元稻』來！」

不難生的地方也豐收

——台山人民公社顯出優越性

本報記者徐賀

十一月九日，台山縣各公社的代表分頭到四九公社下坪大隊、四九公社路溪大隊的「書記坑」、附城公社南潮大隊和安陽大隊、鳳山大隊參加秋收實割，五個地方當天實割了一些晚稻，產量最低的也達到畝產六百一十四斤，最高的達到畝產一千一百九十五斤。這些地區過去是比較低產的，實割的結果，證明台山在改變低產田爲高產田獲得了很大的成績。

這裏只談談其中的「書記坑」和附城公社鳳山大隊的「攬禮塘」兩個地方的變化。

「書記坑」原來叫「三娘遥」。這個地方距離四九公社的路溪約六華里，是一個偏僻的山窩。據說，元朝時候，有十個趕三娘路經這裏，遭人强暴，抗拒而死，當地人從此稱這地方做「三娘遥」。「三娘遥」沒有村落，不見人煙，一向荒蕪，只有少量土地被利用來種上水稻。但是，每造的產量極低，每畝只有六十到八十斤穀左右。牧童有一首歌唱道：

三娘遥，鐵板燒，
水田瘦，禾難生。
遠道長，松濤響，
鄰村路遠地荒涼。

今年早造收割後，開始夏種，四九公社的中共黨委書記朱化麒親自率領一隊社員到三娘遥來經營生產，和大家一同在田間食宿和耕作。他們一共二十多個人，在三娘遥搭了八個田頭寮，環山開溝，改善灌溉條件；增施有機肥，改良土壤。才幾個月光景，三娘遥改觀了：種下的五十二畝「塘埔矮」良種晚稻，生勢壯旺；同時，種下菠蘿四萬棵，香茅五萬棵，香蕉四千二百棵，還養了六百多隻鴨和養奶牛、養魚。公社的社員高興起來，便把「三娘遥」改稱做「書記坑」，還編了一首新歌兒：

書記坑，開腸肚，
五常齊興水果生。
共產黨，樣樣行，
窮坑改造成寶坑。

四九公社像三娘遥這樣的山坑還有幾十條，自從三娘遥做出了榜樣，改變爲「書記坑」之後，公社的青年人紛紛和「書記坑」競賽：有四十個青年人深入牛山坑，把八十畝晚稻追肥兩次，也養鷄、鵝、鴨，種菠蘿、香蕉，將牛山坑改稱爲「青年坑」。全公社接着出現的有青年坑、婦女坑、部長坑共六十二條，改造了落後田七千畝。

這次秋收的結果，「書記坑」五十二畝晚稻，平均每畝產量爲六百一十二斤二兩，和過去畝產數十斤相比，實在太懸殊了。

附城公社鳳山大隊的「攬禮塘」，變化也是巨大的。「攬禮塘」這名字是個什麼含義呢？原來，早晚稻兩造同時播種，夏收時先割早稻，秋收時再割晚稻，這樣種一次收兩造的叫做「攬禮」。「攬禮塘」以此得名，它在解放前耕作的粗放和歉薄也就可想而知了。那時候，這一大片「攬禮塘」的土地，其實已經逐年丟荒，很少耕種。近幾年來，「攬禮塘」又被種上了水稻，並且得到新開的早禾坑水庫的流灌，產量逐年增加。去年附城公社成立後，以龐大的人力進行了深翻改良土壤，又將土地平整過來，開了八條排灌溝，做到了自流灌溉，從此，「攬禮塘」才改變了低產的面貌。今年晚造，「攬禮塘」種的九十四畝水稻，多是塘埔矮良種，收割結果，畝產六百斤以上的很普遍。

穗郊建飼養場 繁殖蛇龜水魚

市內動物園增加新動物

【本報廣州專訊】廣州市貿易公司正在市郊沙貝鄉興建一座野生動物飼養場，以飼養和繁殖蛇、龜、水魚等野生動物和附帶繁殖兔、狗、貓、鴿、鷄、豬等家畜。

飼養場有七百多平方米的地方闢作蛇窩，只有一千多平方米水塘，內有石山、石岩等建設，以蓄養龜和水魚。

【本報廣州專訊】廣州動物園最近又增加了西里伯斯黑猿、馬來熊、果蝠和熊狸等幾種罕見動物參加展出。

西里伯斯黑猿是一種大型的猴類，體型粗壯，兇性力大，貌似猩猩。馬來熊毛短黑而光亮，口和眼的四周是灰色，胸前也具有黑熊一樣的月牙，善於爬樹，樣子十分有趣，但難於馴養。果蝠是蝙蝠中大型的一種，全身黑毛發光澤，但頭、背部呈金黃色，這種屬狐蝠科的動物，日間喜倒懸於樹枝上，有時百數成羣，宛如樹上結了果。熊狸產自馬來半島，毛銀灰色，尾長而粗大，常將尾的末端捲成圓圈狀，與果蝠同屬夜間出尋食物的動物。

安溪興建四大橋樑

【中國新聞社福州通訊】福建省正在興建四大橋樑。這四座大橋是跨越晉江水系上的安溪大橋、富屯溪上的邵武大橋和順昌大橋，以及建溪上的南平水東大橋。這些橋樑規模大，結構新穎。南平水東大橋將是福建省最新的一座石拱型大橋，全長二百六十六公尺，行車道加上兩側人行道的寬度達到十二米，高度達到七十八公尺半，橋下淨空在警戒水位以上還可以保證三百噸輪船通航無阻。

越秀山頭建畫廊

綠瓦磚牆古色古香 建築工作已經開始

【本報廣州專訊】越秀山頭新畫廊，建築工程近日開始。設計圖上的畫廊，綠琉璃瓦，青磨水磚牆，雕着曲欄，一派民族情調。畫廊長五十七公尺多，寬十公尺許，高敞明亮，可展出一、二百幅畫。廊的一端，附設古色古香的四角亭，擺花設椅，供人憩息談心論畫。施工部門現已派人到東莞等地搜集青磨水磚，石灣陶瓷廠正趕製畫廊綠瓦。

汕頭市外砂公社實現平原園林化

六千多畝稻田獲大豐收

【中國新聞社汕頭通訊】汕頭市郊外砂公社去冬今春進行了一次綜合性農田基本建設，實現了平原園林化。現在，這六千一百一十多畝實現了園林化的稻田，獲得特大豐收，經過核實，總產量爲五百二十四萬零五百四十七斤，比去年增產百分之六十五點五四。其中有二百二十畝水稻畝產超過千斤；鳳美大隊、公社中心農場平均畝產都超過九百斤，增產近一倍。

這六千多畝土地，原來的自然條件極差，土層淺薄，高低不平，低窪閉塞。解放後雖經連年興修水利，多施肥，產量逐年有所提高，可是要進一步提高產量，實行更合理的密植、科學用水、精耕細作、水旱輪作，爭取更大幅度增產，就受到限制而難以實現。公社成立後，去冬今春就開始改造這片土地，五千社員奮戰了兩個月，花了二十九萬土方，把農田普遍建成了標準田，耕作層的土壤熟化程度由原來三寸增加到六、七寸，原來的重粘土大都變成實壤土，達到百分之六十八合泥，百分之三十二合沙。同時興修了水利，排灌分工，新挖排灌水渠三十一條，共長三萬七千米，實現河網化。在今年晚造中勝利通過三次特大洪水和抗擊了七十天乾旱的襲擊。

服務版

脂肪在小腸消化 儲存於組織肝臟

吃油太多鬧肚痛何故

醫藥信箱

李競存先生：

無論那一種脂肪，其消化吸收過程是一致的。脂肪在胃內只可以消化一小部分，大部分在小腸內消化，在小腸內是借胰脂酵素、膽汁的作用而消化的，經過消化後的脂肪分解爲脂酸與甘油，脂酸與甘油被腸壁吸收後變爲燐脂類或中性脂肪，最後進入血液內，血液又將這些脂肪混合物輸送到肝臟和組織，然後大部分透過淋巴管送到肝臟和組織。比較說來各種脂肪的消化性各有不同，但相差不多，熔解點比較低的脂肪較熔解點較高的脂肪易於消化，原來就是液質的脂肪（即植物油）最易消化，奶油脂肪次之，牛脂肪又次之，羊脂肪又次之。人對脂肪的消化力正常的，食用脂肪量多而消耗量少時，人體便會漸趨肥胖，也就是說吃下的脂肪性食物超過身體產生熱力的需要量時，才會發胖。患有消耗性疾病，內分泌疾病與代謝特別旺盛的人，終日體力勞動經常過勞的人，消耗的熱能較多，也就不易肥胖。所以飲食正常，消化力良好而不見加肥的人，一定有相應的原因或疾病。

人體過於肥胖會影響健康，所以說過度的肥胖並不可喜，的確有時過度的肥胖是會危及生命的。

脂肪大部是在小腸內消化，而一般食物多在胃臟內消化，吃下的脂肪不能消化，便不會被吸收，終於隨糞便排出體外，不致影響其他食物的消化與吸收。可是凡對脂肪消化不良的人，其消化器官一定有病變存在，因之對其他食物的消化與吸收也不會十分正常。如果一個人每天由各種食物所得到的熱能足夠供給身體的消耗，自然不必另外多吃脂肪，食物中除脂肪外，澱粉、蛋白質及一小部分水化合物在人體內同樣能變成或化爲脂肪，所以不必擔心食入的脂肪不足，不必爲了身體健康而多吃肥肉。

任何脂肪都能消化，而對脂肪消化力較弱的人，則是表現於消化不良的現象，又因各人體質與生活力不盡相同的關係，對脂肪的消化力也不絕對相等。你舉例謂食中秋月餅常鬧肚子（因月餅均用豬油製成），食肥豬肉常感積滯，這多半還是因爲一次食入脂肪太多之故，用植物油製成的月餅，吃多了也一樣會鬧肚子，因爲製月餅用脂肪相當多的原故，被食油包圍的食物，和在油中泡和的食物，經過胃部的速度特別慢些，變得不易消化，月餅正是這類食物，你會注意到煎炸的食物是不易消化的嗎？肥豬肉幾乎全部是脂肪，吃了許多脂肪，例如吃入四兩肥豬肉就是很普通的事，有誰曾飲下四兩生油呢？如果飲入四兩生油，也一樣不易消化，所以說消化力正常的人，無論吃那種脂肪，只要不過量，都可以順利的消化，凡對動物性脂肪絕對不能消化的人，當因某種原因使消化力減弱或患有消化系統疾病之故。脂肪被人體消化吸收後，便儲存在組織與肝臟內，隨時被身體應用。

中医信箱

頭部像有物壓着 凝練氣功傷了氣

胃腸會有消化不良

梁尉儒先生：你在公園裏看到人做「氣功」，回來照做給女兒看，就在此一剎那間，頭部即感有物壓着的痛苦，呼吸感到困難，但有時把頭底下，頭皮亦轉好，如是者經過半月，頭皮有束縛情形，呼吸才恢復如常，精神亦有壓搖，頭部仍有壓搖，也與來工作。我認爲你這種情形，不是什麼氣沖頭，可能是偶然巧合而已，因爲你有了兩年多的打太極拳，不容易「一剎那」就搞到氣沖頭的。你的胃腸可能有了消化不良情狀，致影響頭部有此不適而已。試用幾次下列的藥方：生牡蠣六錢，生石決六錢，內金三錢，茵陳四錢，蒺藜三錢，發麥芽五錢，白芍三錢，生甘草一錢，三碗水煎取一碗服。

程氏女士：

嬰兒患有定時痰喘

你的孩子雖然是歲半，可能已患上「痰喘」，照來信看，他的每日發作時間似乎有了「定時」，凡有定時的病，都會有其複雜原因，你先來信詳細告訴我，然後給你用藥比較安全得多，因爲孩子年紀小，病有點複雜而時間又過久，治療要小心。

楊九女士：

皮膚痕癢

來信收到了，你的皮膚痕癢，可用：蛇床子四錢，苦參三錢，京芥三錢，枯凡二錢，生薑皮三錢，煎水，每日洗兩三次，洗後用「樟腦油」搽擦患處。洗多幾次，病可痊癒。同時，要留意大便通暢，戒吃牛肉和鴨。

陳凡女士：

快到醫院請醫檢查

照你來信的情況看，你應立即去醫院找婦科醫生作詳細檢查爲妥，將來如果要用中藥調理身體，可再來信。（鍾庸）

老眼昏花

「眼花」雖然是人們生理上的一種正常現象，但是爲什麼要花？而且爲什麼有的人花的早，有的人花的晚呢？

原來，人的眼睛好像照相機一樣，在攝影時光線通過鏡頭，調節好遠近距離，相才能正確落到膠片上。眼睛辨識外界物體也需要光線，但是光線並不直接產生視力，還需要通過眼內的「屈光間質」如角膜、水晶體等，才能形成相，而且這相必需不前不後，準確地投射在視網膜上面。如果不是這樣，眼睛視力就不正常。醫學上把它叫做屈光不正或調節異常。人到四十歲以後（有的或早或晚），由於水晶體逐漸變硬，連接水晶體上的睫狀肌也就衰弱，它們的調節功能都逐漸減退，再維持原來的距離就不能清楚的辨認外界物體了，這就是老花眼的形成。解決的辦法，只有戴凸透鏡眼鏡（老花鏡）來彌補調節力不足的缺陷。

老花眼開始的早晚與身體的強弱與原來的屈光情形有一定關係，身體强健的人發生的晚，身體衰弱的或有疾病的人眼花的就早，有的甚至到三十多歲眼睛就花起來。有遠視眼的人，有的可以一生不花。有近視眼的人，眼花的輕重是隨着年齡的增加而加重的，一般開始時在四十歲以後，每五年加深一度。若加深的過快，應找醫生檢查，因爲可能是受其它眼疾（如青光眼）的影響。（曉）

食經

蟹肉灌湯飽

「灌湯飽」和「灌湯餃」是一樣東西，這種食品味道好和湯多，現將用料和製法談談：

餡的用料：瘦肉四兩，鮮蝦肉三兩，蟹肉一兩，大菜一斤（連水份），鹽三錢，糖五錢，麻油、生抽、熟油、味精、胡椒粉和雞油等各少許。（如有雲腿，落些更好）

皮的用料和製法：根麵四兩，雞蛋兩隻，麵粉五錢。製時，先將五錢麵粉漵熟，凍後，和根麵、雞蛋等一同搓爲一團。經過了半小時後，將它切開搓長，切成一粒粒，用圓木棒研成薄圓形便可用。

製法：先將各物切粒，大菜剁爛，然後將瘦肉、蝦肉、冬菇和大菜等放在盆裏，瘦肉用少許生粉撈一撈，再將糖、鹽、麻油配料撈勻，即成餡。

做湯飽時，將皮包餡，不能讓皮穿洞（一點小孔也不能），否則蒸熟時，湯飽就只剩着幾粒瘦肉和蝦肉了。湯飽最好能即蒸即食，凍了會凝固，再蒸會穿底。吃時放進少許酸薑絲和浙醋。（江湖）

小知識

爲什麼？站着比坐着暖

天寒，爲什麼人站着的時候比坐着暖，坐着又比躺着暖？很多人不清楚。

運動時人體能產生很多的熱量，這是大家所熟知的。但是，人體爲什麼會產生那麼多的熱量？原來，身體裏熱的來源，是從組織內各種物質氧化而產生的；在全身各種組織中，橫紋肌和肝又是產生熱量的主要部分。運動時，肌肉的緊張性增加，橫紋肌裏的物質氧化作用加快，所以產生比較多的熱。

站着、坐着和躺着，雖然都不是運動，但是橫紋肌的緊張程度也各有不同。站着時橫紋肌的緊張程度比坐着強，而坐着又比躺着強，產生熱量的多少就也不同。因此，站着比坐着暖，坐着比躺着暖。（內）

雪花膏變質原因

劇烈乾縮（即縮成一小團）：雪花膏中含有百分之七十左右的水分，如瓶口封閉不嚴或存放日久，水分就會揮發，形成乾縮現象；同時甘油含量過少也會使膠體迅速乾縮。

變色：甘油和硬脂酸，加熱時溫度太高，易使膠體發黃；原料質地不純，人造香料過多，也會形成膠體發黃。

粗糙：原料加熱時溫度過低，攪拌不充分，加碱太急，或製造中等都會產生這種現象；保管或運輸中膠體受凍也會產生這種現象。

酸敗（即雪花膏發酸）……

冬天插月季

月季是薔薇中的一個種類，原產我國，品種很多。在人們的感覺中，因爲月季花的花朶艷麗，它是經不起風霜折磨的。其實，月季不僅經得起炎夏陽光的暴炙，也經得起濃霜，它那卵形葉片，雖被濃霜反覆打得紅了，但也鍛鍊得更加剛强挺直，也艷麗如常，生氣盎然。

月季扦插，總在春、秋雨季和梅雨期，或用溫室，或用溫床插月季。受到了嬌生慣養，插枝發根迅速，出芽抽葉，分條很快，消耗大，又未及時抽根，造成假活，成活率反而不大。用初冬季插月季，可以直接利用冬季修剪下來的枝條，每隔三、四芽節，截段後隨即插入土中，埋一半，露出一半，距離三寸見方，露地扦插。出土面部分用草木灰或礱糠蓋沒即可。插條並不立刻抽芽，能儲藏大量養分，待明春土溫轉暖後，先長根後抽葉，不僅成活率高，而且成活的月季花苗根系大，發棵快，當年就會開花。

冬季露地插月季，因土壤不易乾燥，陽光不烈，既可不用帘遮，又不必時常澆水，比起春、秋和梅雨期的扦插，又好又省。（內）

科學常識

鐳鈕有永久發光作用

化林先生：

發光材料有永久發光材料和短時發光材料兩種，永久發光材料是用鐳、釷等放射性元素製成的。夜光錶的指針和字盤就是由於塗有這種材料，所以在黑暗中也能看得清清楚楚。但這種永久發光材料價格很貴，而且具有强烈的放射性，不適宜於大面積使用，目前它一般只用在夜光錶或其他重要儀表上。短時發光材料每次在光線照射之後，就會在暗處發光，連續發光的時間從幾小時到十幾小時。到沒有發光的時候，再給陽光照一照，又能連續發光。這種材料通常是用硫化鋅（Zine Sulphide）和硫化鈣（Calcium Sulphide）等做基質的。你要想造發光油漆，可在油漆中按三與一之比加入硫化鈣和硫化鋅，看看效果怎樣。它們都是粉狀，能耐較高的溫度，而不改變他們發光的性質。這兩種材料在化學原料店裏都可以購到，價格請你向原料店查問，因恐有出入。不論永久發光材料或短時發光材料在一般情況下都不怕熱，可任意使用，不必顧慮。（凡）

要想油漆能發光 加硫化鈣硫化鋅

疑幻疑眞傳訊息
流浮山夜搜生張飛
大批警員攜照明燈前往
搜至凌晨留下便衣駐守

【本報訊】生張飛神出鬼沒，繼在[illegible]，西貢村菜檔之後，最近突傳他在新界流浮山附近之中口村出現。昨晚九時許，警方接獲線報後，即派出大批警員，攜備照明燈前赴可疑地帶搜索。過去向以蠔著名的流浮山地區，昨宵形勢突然緊張，村民多足不出戶，靜候屋內觀察一場可能發生的警匪遭遇戰。至今晨零時三十分，軍裝警員撤退，只留便衣警探在現場駐守。

據說警方於本月六日在赤柱西灣仔拾到生張飛遺下的「警槍」之後，未幾即接獲悍匪匿身新界的情報，當即調派幹探數人，化裝農民、漁人沿途跟蹤，一路上，由公路而進四郊鄉村，復由屏山而至流浮山一帶，果然發現許多蛛絲馬迹。

另方面，有個流浮山農民莫英才（二十六歲）自謂於前天上午十一時與一酷肖生張飛人物相值。那人頭髮蓬鬆，穿白恤衫，黃斜西褲、皮鞋。對方先問他從何處去流浮山，莫英才大奇，因爲彼此所站立的地方就是流浮山了。何以竟有此一問？後來終如實相告。不意對方又發奇問說：「此間有無船隻去澳門？」莫一味搖頭說沒有，自己趕路去了。未幾在流浮山區一大牌檔食粉麵，並借看報紙，發現報上的生張飛似適才所遇之人，遂與檔主及食客談起奇遇經過。有人勸他說：「如通風報訊捕得生張飛，可領獎金五千元，何不去報案？」但莫英才怕事，終未向警方述及。倒是聽故事的人，四面傳播，有一個吹波子賣的小商人越某，直把故事帶到九龍城使新界及九龍總部對生張飛之事均得進一步線索。

便衣跟蹤的警探爲了獲得更可靠情報，且詢及流浮山一帶疑人物，那人要求雇小艇赴澳門，並許以重資，他因艇小，不肯答應。據其中一人謂，他也見過一個類似生張飛的人至此，跟蹤的警探遂於昨晚與屏山警署聯絡，請多派警員到流浮山一帶搜查。九時許，百餘穿山甲部隊及便衣警探由屏山小路出發，將流浮山附近各村逐一搜查，至零時三十分無所獲。穿山甲先收隊，便衣警探仍繼續明查暗訪。村民相信酷肖生張飛之人，如未克赴澳門，當仍留在流浮山一帶。自生張飛出沒新界事件傳出之後，青山道一帶立即增設警崗截查過往車輛。計屏山、青山、深井三處均有露械警員駐守，對每一從新界出九龍居民盤問尤詳。

一個電話一條命
徙置區辦事處拒借電話
服毒婦人無法及時獲救

特寫

【本報訊】貧窮、苦難，與冷漠的人情，昨天把一位四個孩子的母親殺死了。

死者名莊志英，三十一歲，住九龍老虎岩富美村一街二五×號木屋。遺下的四個子女，最小一個還要吃奶。

昨天上午八時許，她受不了生活的煎熬，悄悄在家裏吞服木虱藥，掙扎呻吟。當時她的次子「亞啤」在門前玩耍，闖進去看看，見媽媽面如土色，躺在床上，嚇得大哭大叫，跑到鄰屋向亞嬸求援。好心的鄰居聞訊，也急得手足無措。慌亂中，死者的丈夫剛好回來，大家才安定了些，以爲一條性命將可得救。

死者的丈夫名楊×興，見狀立即下山，到附近徙置區辦事處，希望借電話報九九九。千萬料不到，在這生死關頭，他遇到的是冷漠的臉孔，對方竟拒絕借用電話。

楊×興心急如焚，只好跑回家去，抱着垂斃的妻子再下山，轉輾的士到警署求助，輾轉折折，拖延了很多時間，才召來救護車，不幸莊志英中毒已深，在送院途中死去。

跟很多貧苦人家一樣，這家人的命運是令人嘆息的。幾年前他們的家在老虎岩一場大火中被燒光，才搬到現址。死者的丈夫是個木匠，一向收入已不足餬口，近幾個月來完全失業，一家六口的生活就只靠死者個人來維持。

死者要照顧家務，無給孩子餵奶，她能夠做的，是拿一些布回家繡花，有時每天賺一元多些，最近每天收入僅得七、八角。

據鄰近的人說，這家人長期吃粥，臉上永遠掛着愁容。現在，主持家計的人死了，今後孩子怎樣活呢？這是個不好想像的問題。

一對聾啞人的婚姻
談情何用口花花　手勢表情並不啞
美國華僑香港女　千里姻緣成佳話

同心結

廣州酒家樓頭，昨晚有一個特別的婚宴，結婚的是一對聾啞男女。男方是遠道從美國來港的聾啞華僑，他到港尋求一個同樣缺憾的姑娘結爲夫妻，經過了一個多月的時間，他的願望達成了。這對聾啞男女，由相識到滋長愛情，結果有情人終成眷屬。

他們昨晚在廣州酒家四樓大擺筵席，雙方親戚都來祝賀，樓頭上一點也不喧鬧，其中有些聾啞的賓客互相用手勢指劃着，代替[illegible]語，大家都非常高興，頻頻爲這對新人乾杯！祝福他倆白頭偕老，永遠幸福！

遠道從美國來港尋偶的聾啞華僑名叫謝植棠，三十九歲，開平人。他有母親與三兄弟兩姊妹在美國舊金山，家裏開有一間百貨商店，謝植棠爲何聾啞呢？原來他三歲時，在鄉間因患小兒痲痺症而失去聽覺。他在一九二五年隨家人到美國，入加州聾啞學校學英文四年，幼年在鄉學過中文，所以會寫流利英文及通順之中文。他在家人開的百貨商店皮鞋部工作了十九年，會製皮鞋，有一門手藝。

他今年已達三十九歲，結婚算有點遲了。他見在外埠難於找到適當女子，和家人商量後，決定來香港找尋一個理想對象。翌日，牧師張彼德帶着謝植棠到華僑聾啞學校去。那間學校有許多聾啞姑娘讀書，和該校校長商量後，校方就把兩個就讀的女學生介紹與他相識。其中一位姑娘名叫簡潔君，今年二十一歲，是華僑聾啞學校初中三高材生，成績非常好，國文、英文兩科特別好。

簡潔君三歲那年患了腦膜炎症，經過一段時間，病症醫好了，但是一個又活潑又伶俐的小姑娘，變得又聾又啞。簡潔君數年前進入華僑聾啞學校讀書，依靠她母親在一間煙草公司做工所掙的些少工資維持生活。數年來，簡姑娘勤力讀書，她不單功課好，還寫得一手好字，繪得一手好畫。她還是一位運動能手，善長游泳、打羽毛球，在一次環島步行比賽中，獲得了女子亞軍的稱號。

謝植棠自從認識簡潔君後，兩人一見鍾情，互相表示愛慕。簡姑娘覺得謝君是個老實、純樸的男子，謝君又喜愛簡潔君是勤勞、聰明的姑娘。兩人課餘雙雙出遊，在花木叢生的公園、戲院中，都有這對男女的蹤迹。他倆雖然不能用言語表達愛意，但愛意卻用手勢和表情表達出來了。

他倆愛情直線發展，沒有什麼風波，雙方家長也表示同意，於是在十一月二十三日在一所教會內舉行訂婚儀式，並且確定昨日爲良辰吉日。

昨日他倆在婚姻註册處舉行結婚儀式，隨後在土瓜灣道一間教堂舉行宗教儀式，晚上在廣州酒家款宴親友。

這對聾啞情人婚後暫時在港居住一個時期，定於下月三日雙雙赴美。

·芳亮·

因學生轉學 教師被毆打

【本報訊】九龍城砦龍津道：昨天下午三時許發生歹徒預伏毆人事件，被毆者名黃志雲（四十一歲），是城砦內光明街樹德學校體育主任兼豬欄公會主辦的聖×學校教師。據說傷者偶經龍津道時，即被二人突襲，一時拳腳交加，無法抗拒，幸途人勸阻，二歹徒方始離去。事後他到城南道八×號發九九九報案。聽說毆打起因，可能與學生轉學有關。

四脚怪鷄

【本報訊】香港仔黃竹坑新巴黎農場，有一隻怪鷄，牠有四隻脚和兩個肛門，牠的頭和毛色與其他鷄一樣。這隻怪鷄是在上月初孵出的，孵出後，由於飼養小心，所以到現在還生活生生的，已有四、五兩重了。農場人員特別把牠放進雀籠去，當雀養，擺在農場營業部供遊客觀賞。

正煮鴉片警員掩至 十張紅底雙手奉上
有人被控藏毒 有人被控行賄

【本報訊】山谷道一間木屋正在開大鑊煮鴉片之際，被大隊警員衝入。但屋內之人竟圖以十張紅底向警察賄，結果一併被捉將官裏，昨解地方法院提訊，案分兩宗。

首宗被告爲邱球傑，五十五歲；陳七妹，女，四十一歲；梁勝，四十六歲。第一二被告被控於十一月廿七日在山谷道一木屋藏有鴉片五磅、鴉片渣五磅半罪，第三被告則只係被控容許所管理之樓宇藏毒罪。三被告昨均不認罪，案押候至十二月十五日開審。

次宗被告爲卅五歲男子周希，被控行賄罪，指被告於去月廿七日以一千元港幣向偵緝幫辦潘炳烈行賄，作爲請潘不對邱球傑及陳七妹所犯藏毒罪採取行動之酬報。被告不認罪，案押候本月廿一日開審。

據主控謂：本年十一月廿七日，潘炳烈幫辦率警員進入九龍山谷道一木屋時，屋內有一男一女正在煮鴉片，乃將之拘捕。被告周希乃求幫辦給予機會，後又取出十張百元鈔票與潘，潘乃將之一併拘捕，十張紅底亦作爲呈堂證物。

又訊：水警署探員前日在深水埗長沙灣海濱發現一部白牌汽車私運鴉土，當場破獲，起出鴉土廿餘磅，拘兩男子，昨日在中央裁判署控訴，還押明日審訊。

兩被告男子：（一）周先，三十四歲，住油麻地×××三×四號閣樓；（二）陳耀榮，廿五歲，工程師，住寧波道某號三樓。兩人被控本月八日在長沙灣道海傍藏有鴉土二十二磅九兩。

又另一宗：本月一日下午三時，東區警探在灣仔太原街×十號樓下破獲一海洛英售吸所，當場拘一嫌疑販毒之檔主及二十名吸毒顧客，檢獲海洛英三十餘包，重兩公分及鴉燈七盞、吸管七枝及錫紙四十四張。

被控在該窟內吸毒之二十名男子，獲撤銷控訴，但檔主則入獄兩年。

今起減收郵費 巴西航空包裹

【本報訊】郵政司宣佈：由本港寄往巴西之航空包裹收費率，由即日起每半磅減爲十二元，以前之收費率則爲十四元。

同時，航空包裹業務已經擴充至所有中美及南美國家，其收費率爲中美與西印度羣島每半磅十元，南美每半磅十二元（第四郵區，即爲巴拿馬以下地區）。

凡在十二月十五日（星期二）下午六時前投寄上述各國大城市之航空包裹，預料可趕及在聖誕前寄達。

打單信筆跡 驗出屬被告

【本報訊】深水埗華樹藤廠出納員葉霖生，在紅磡佛光街房屋協會住宅接獲打單信案，昨天下午在中央裁判署續訊，證局官員及字跡專家偵探幫辦作證指出，根據鑑別字跡結果，認爲此案呈堂之一封信，乃出自被告本人手筆。此案之證方證人尚有三名，在今日上午續審後作供終結時，法庭將裁定此案應否轉解高庭審判。

浮沙內有古怪
澳門海灘挖出藏械
手槍三支子彈一袋

【本報訊】澳門消息：澳門對海的路環島前天發現一宗藏械案。有個少年到海灘捕魚，卻在海灘泥中發現了兩個包裹，內共有三枝完好的駁殼手槍和一袋子彈，槍彈都有花士苓塗過。這宗藏械的槍主是什麼人，警方刻在偵查中。

據說，八日中午十二時，路環計單奴街天主教堂前對開海灘，外來的船隻常泊在那裏海面。有個叫岑友文的十多歲少年，到海灘去捕魚，他行過離堤邊十多公尺處，看見一堆泥起，他感到奇怪，便把泥挖開，原來有一包東西，他解開一看，原來是一枝手槍。他把槍拿上岸去，碰巧遇到附近一間廟的廟祝，問明是拾來的，便從友文手上取過來，再回到海灘去捕魚，又見到一堆泥，好奇心驅使他又把泥挖開，原來又是一包東西，解開一看，赫然是兩枝手槍和一袋子彈。這時適巧有途人經過，也圍攏觀看。不久，一名退休警員經過，知道情形，立即報警，警方把那批槍械取去，並在廟祝處取回那枝手槍，帶回警署備案。

今晚翻北風 天氣會轉冷

【本報訊】連日天氣反常，多行春令，最高溫接近八十度，最低溫也在六十五度之上，俗語謂此爲「大回南天」。但據本港天文台預測，由今晚起可能轉北風，天氣轉冷，夜出居民宜及時加衣。

今日天氣

和緩東風，下午轉微風。天色良好。黃昏後，可能轉北風。密雲。天氣轉涼。

改善道路措施 促進交通安全
摩總代表再提建議
高級警司莫理遜答覆工會代表
上次所提建議有些已開始改善

【本報訊】摩托車業職工總會於本月八日派出代表訪警務處交通部，再次提出改善道路設施及促進交通安全的建議，由高級警司莫理遜接見代表，並逐點答覆該會十月廿二日所提的十二項意見。

莫理遜警司表示，對工會提出的意見有些已開始改善，有些在計劃改善及逐步進行。如減輕中區統一碼頭的交通擠迫，在短期內將於新填地設臨時載車渡海碼頭，並將部份巴士總站遷到新填地；銅鑼灣的英皇道口及帛渠道口大坑道之間，堅道口等改善道路的建議，交通部已同工務局商量過，準備在這些地方進行改善；灣仔海傍則已進行築石壆；對居民普及宣傳交通常識，交通部準備到學校映電影，並於短期內舉辦交通展覽等。

據莫理遜警司透露：交通警員人手不足，現港府經批准增加人員了，如人手夠使用時，交通部將盡量做到普設交通警員指揮行人及車輛。

當該會代表又將最近收集到工人一些新的意見提出，如西大街金星戲院門口的電車站，又無月台，而西行車一轉彎就到站，如有人上落車或候車就很危險。代表提到畢打道與柏道口之間（李園處）有條小徑，很多行人由此經過，但無行人道，而西行車又很難看清有無人行出，甚爲危險，應設法改善。莫理遜表示要去實地看看。

代表又提到大道西東街林道口及三角碼頭等之紅綠燈處，目前交通未臻完善，也需設法改善。莫理遜表示考慮。

該會代表提出：薄扶林道牛奶房落斜至香島道口這段路很窄，彎多，駛過時有些轉角看不到迎頭車駛來，有些地方兩架車來往就要駛到很貼，甚爲危險，希望將這段路拓闊或開闢道路及設行人道。莫理遜說，對改善這段路現已開始做。該會代表提到關於香島道轉入赤柱村道之轉角處被山遮住視線，看不到由大潭方面的車駛來，很易發生交通事件，應削平這個山咀。莫理遜表示已同工務局商量妥，準備改善。

最後，摩托工會代表表示，摩托工人由於職業的切身關係，一貫關心和重視交通安全，今後也將時常提供具體意見與交通當局商量研究。莫理遜警司表示這樣很好，歡迎提意見。

香江漫談

改善交通 關心居民

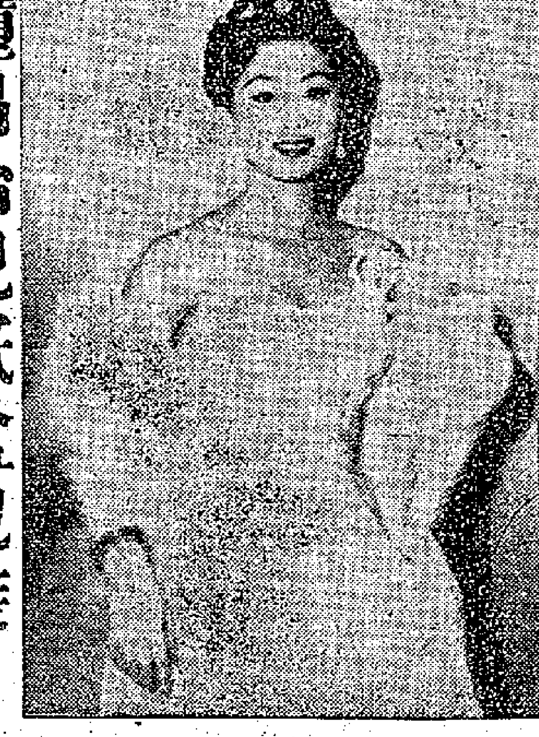
爲了改善道路設施，促進交通安全，摩托車業職工總會屢屢派出代表往訪警務處交通部，提出不少具體的切實可行的建議。這種重視安全、關心居民的作法，確是值得一讚的。

摩總的成員都是司機和售票員，他們成年累月地在汽車上工作，那裏是「危險地帶」，那裏是「死亡彎角」，那裏的措施不完善，他們都摸得一清二楚。所以，他們的意見是從實際出發的，對交通的改善很有實用價值。

交通部當局也很重視這些意見。據說，有些已開始改善，有些在計劃改善，有些也在考慮中。鑑於交通失事問題嚴重，傷亡事件不斷發生，推行道路安全運動是可行的，舉辦交通展覽也是有助的，但對那些有益的意見迅速付諸實施，更爲刻不容緩。

方聲

世界小姐今日來港



【本報訊】世界小姐兒島明子將於今天下午抵港，逗留三天，然後再往星洲。定今日中午招待記者。九龍美麗華酒店會同蜜絲佛陀公司，在本星期六晚舉辦「蜜絲佛陀舞會」，邀請世界小姐出席頒獎。

圖爲兒島明子穿着華貴之夜禮服。

墮出胎兒紙盒包裝 潔淨女工誤爲禮物
揭開大吃一驚立即報警處理

【本報訊】一名未成形的嬰孩，昨晨竟被人置於紙盒之內，外綑紅絲帶，棄置油麻地文明里女公廁門前，至八時許，爲一潔淨工人發現，立即報警處理。

據說此嬰孩大約在母體三個月左右，其被置於紙盒時，胎盤一具附焉。但「包裝」頗佳，有如聖誕「禮物」。一潔淨工人發現後，立即揭盒檢視，不料裏面赫然爲未成形女嬰，大驚報警。後來警方到場偵查，亦無頭緒，將嬰屍移送公衆殮房。據估計此類嬰屍，多半在女性墮胎時從母體排出。若假墮胎機關之手，必然碎屍滅迹，不致留下手尾。由此觀之，此屍極可能由私人秘密墮下，一時想不到處置辦法，乃棄於路旁。法出於流產，產婦可請個醫生調理，亦不必出此下策。

馬場演新販馬記
張華倫四萬五投得飛鳳

【本報訊】「販馬記」昨日下午五時十五分在馬場上演，由統沙拍賣行主持拍賣第六班之「飛鳳」，此係一九五九年度新馬，上季跑入兩次第三，本季則未有成績。近因馬主王少棠逝世，乃公開拍賣易主。昨開始拍賣，張華倫首先出價二萬元，以後競投，逐千遞增，當叫價至三萬一千元時，洪慶康突增四千，成三萬五，後增至三萬七，張華倫加足四萬，其後逐千遞增，車炳榮出價四萬三，張華倫再加二千，成四萬五，無人再加價，由張華倫投得。「飛鳳」將轉入吳志林馬廄管理。

市局舉行運動會 十三日停收垃圾
比賽節目有拔河賽等項

【本報訊】市政局秘書宣稱，十二月十三日（星期日）下午，市政事務署因舉行第五屆周年運動會，將不在市區收集垃圾。正常之例行收集垃圾工作，將於十二月十四日（星期一）在本港各地恢復舉行。

市政事務署職工人員將於本月十三日（星期日）下午二時，在掃桿埔政府大球場，舉行第五屆週年運動大會，參加二十項田徑節目決賽者，有老少人士約二百名。

港督柏立基爵士將到運動大會，並同意爲該署隊際二百公尺混合接力賽擔任發令員。參加此項比賽的隊伍，每隊將有男子二人，女子一人及各種年齡的小童一人。

比賽節目中，計有分別由市政事務署港方及九龍方面職工人員所組成的兩隊作拔河比賽，一千六百公尺腳踏車賽，及若干兒童比賽節目。

此外，尚有一次小型足球比賽，由市政局……

馬會修章 元旦實施

【本報訊】香港賽馬會昨公布修改章則，由一九六〇年元旦生效。新章則乃將現行賽馬章程第一二九條加以修訂，對一般犯規馬匹，被否決提名一事，現授權競賽事局證察情形，由冠軍改判亞軍或由亞軍改判季軍，而非舊制一律改列作落第論。新例定明年元旦實施。

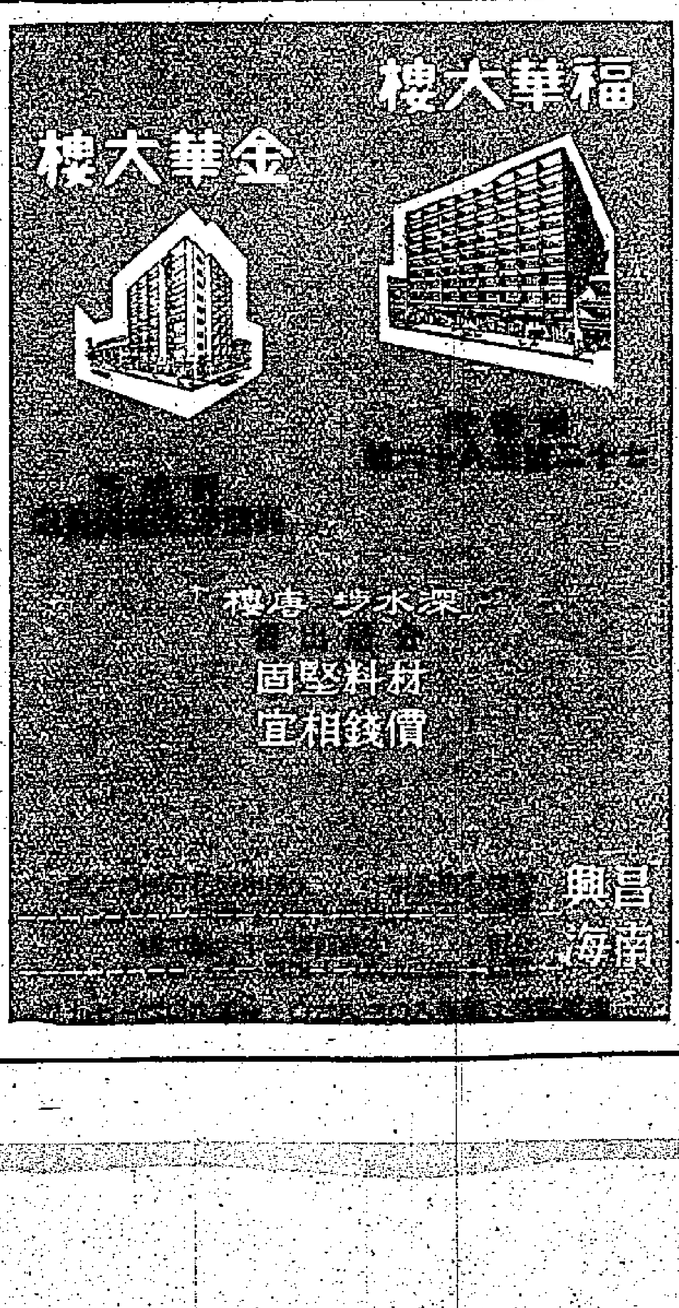
德輔道中翻修好 今日起恢復行車

【本報訊】介於租庇利街與畢打街之間的德輔道中大翻修工程，歷時七月，昨日全部竣工。一切危險警告牌及臨時改變交通牌示，亦已全部撤去，東西行車暢通無阻。巴士亦定今天起恢復行經德輔道。

據中華汽車公司消息：該公司屬下之五號、五號A及十號巴士，由今晨開始，全部從德輔道中向東行駛；四號及七號巴士，仍經干諾道中至統一碼頭。

輪上搜獲一批鑽石 共值十五萬八千元

【本報訊】香港緝私人員前日在一艘輪船離開本港前往印度及波斯灣各港之前，作例行搜查時，查獲一百三十二克拉業已琢磨之鑽石共值十五萬八千元。



服裝表演籌備密鑼緊鼓
名歌星將當模特兒
在第一批演出　首批小姐昨天聚會

工展會的露台即將搭建一座天橋，供本月十六日舉行服裝表演之用。

在工展會昨日召開的第三次籌備會議上，通過要案如下：（一）服裝表演大會，於工展會期間在會場演出三次，每次演出前，均由參加此項表演廠號抽簽編排各廠號小姐出場次序。（二）參加服裝表演之廠號，自行遴選演出小姐或先生，自辦服裝之廠號，於最短期內將該演出小姐或先生照片，送交宣傳部。（三）服裝表演大會演出前，須於工展會禮堂搭建天橋一座，俾供服裝表演之用。

工展會服裝表演大會主持人於昨晨十時，在工展會宣傳部邀約服裝表演大會第一批演出小姐商談，該批演出小姐均願義務演出者。至於第二批演出小姐，亦會義務演出，宣傳部擬於日內約會，俾使此項創工展會紀錄之服裝表演演出成功；第二批演出服裝表演之小姐中，包括名歌星多人在內。此次參加工展會服裝表演大會廠號，共有卅八家。

工姐競選　外弛內緊　各邀智囊　紛紛密斟

昨天是工展小姐報名的第二天，宣傳部的報名處是「有出有入」，因爲領取報名表格者衆，而截至下午五時，仍未有人把填妥的表格交回。據傳，昨日的局勢外弛內緊，若干參展廠號主持人，紛紛邀集智囊人員，舉行秘密會議，俾以遴選攤位小姐，參加工展小姐選舉競賽。

昨天工展會遊客二萬五千五百二十九人。

攤位賽銀杯　昨開始陳列

昨日陳列部辦公處前，陳列攤位比賽獎盃三名銀杯四座。計有工商業管理處贈冠軍獎工商杯一座，中華廠商聯合會贈副杯一座，中華廠商聯合會贈亞軍獎大銀杯一座，九龍總商會贈季軍獎杯一座。

樹底骷髏骨　怪哉汽水名　自動郵票機　唔願做生意

▲第九街港九塑膠製造商聯合會攤位，「香艷」、「恐怖」，兼而有之，因爲展出的有小姐化粧用具，也有掛在樹底的骷髏骨。

▲淘化大同攤位，有汽水名「綠寶力比」，遊客問：「係乜嘢嚟嘢？」職員答：「即係沙士。」

▲天柱膠布廠陳列攤位，堆疊膠布甚多，無如沙攤貝亮，數之不盡，兩人行到那裏，一個說：你估得中幾多卷，聰明界你用。」另一個連忙說：「大吉利是！」

▲第一街郵電部，有自動賣郵票機一架，顧客光顧，投下角幣，要「拍拍拍」力擊數下始出「貨」者有之，角幣原璧歸趙者有之，管理人說：「但有壞，不過張枱唔平嘴。」

▲邵氏製片廠攤位在第一街與第二街交界處，本屆不在攤位內售賣明星照片，但卻採用另一方法：由今日起將有「邵氏俱樂部書」供應，每本三角，內有影友證，憑證可索取明星照片。

花絮

香港之夜　名聞遐邇
工展少爺　唯我獨有

提起「香港之夜」髮蠟和髮乳，人人都知道是遠東化粧品廠之得意出品之一。該廠之出品數十種之多，歷史悠久，早已名聞遐邇，到處有售，行銷在整個遠東的市場。

今年該廠之工展攤位在第四街，其與人不同的有僱用「工展少爺」作化粧品售貨員。據悉這幾位「少爺」相當英俊，且受過相當時期的訓練，故日來的銷貨甚爲驚人。工展期內，該攤位凡惠顧五毫以上均有贈品，且因今年化粧品免稅，故售價平均平了百分之二十。

如假包換文武刀
正岐利出品剪刀逾百種

「屎也擸刀」，意爲「閹」又唔得，「舞」又唔得；此謎也，廣東佬無人不曉。閣下廚房之刀，乃「閹」刀」「舞」刀」——文武刀，意即又斬得，又切得；此名詞，行外人知者不多。

跟第八街正岐利成記刀廠攤位的職員談起來，眞是一本刀經。譬如，你日夜切菜，但手上之刀重量若干？此題一問，你會啞口無言，攤位職員則答：一斤多些。

這攤位掛着三把巨刀，眞材實料，如假包換。其中一把豬肉刀，重達十五斤，雖然大物，當然招牌而已。普通實用的豬肉刀，最大不過兩、三斤，賣魚刀也不相上下，只是劏鹹水魚之刀會重些，而劏淡水魚之刀又比劏鹹水魚之刀輕些。

另一把巨刀，是青龍刀，也是裝飾之物；至於第三把長身麵刀，長二呎四，重三斤多，則是現成用品，據說，陸羽、中秋月等厨房亦用此。

正岐利出品的雙龍牌刀剪，有悠久歷史，貨式之多，看來眞是眼花繚亂，數逾百種。在該攤位所見，便有一種閘刀，一閘之下，是斬蔗刀，專供外銷；又一種是一把利刀架於小木撬上，原來是小型參閘，每座三十五元，有錢人家幾乎每戶一把。

工展期內，雙龍牌刀剪一律九折優待，且均送鷄皮紙袋盛載，「持刀出遊」，也唔怕「曳」。（奇）

今晚電影節目

工展會由昨晚起，放映工業電影和卡通笑片，凡參觀工展會者可免費觀賞。

今晚放映電影，由晚間八時至九時四十五分，共有四集，節目如下：（一）保持清潔運動，（二）業餘工藝塑成。（三）貨車的製造。（四）力的儲藏。

嘉頓別出心裁
麵包織成小籃

手籃有用草織成的，有用塑膠製成的，但是沒有人見過用麵包「織成」的麵包籃。現在有這麼一個麵包籃陳列在第二街嘉頓攤位中，籃上滿盛麵包，還有兩條麥麵包，一條長四呎、一條長五呎。如果一個人吃這籃麵包，可以吃多久呢？那就要你自己來算算了。

攤位小景

三興火油爐的創舉
81型爐打破難關柴油汽化無臭無煙

三興製造廠爲本港製造火油爐具專家。該廠於一九五四年爲青年工業家潘永強所創立，以出品新式火油爐馳名。該爐之特點，爲不用打氣，不用棉蕊，使火油完全化汽燃燒，無煙無臭，最爲用家所歡迎。

該廠經多年之精心研究，近更創製一種81型火油柴油兩用爐，不獨能燃燒火油，且能燃燒柴油，經本屆工展會審查及格爲改良品。柴油（俗名油渣）比火油價廉三分一，因其熱量重，成份多，在普通家庭所用各種油爐均難燃燒。而該81型爐能打破難關，使柴油完全汽化，火力強烈，火色藍白，無臭無煙，更爲難能可貴。以家庭式之油爐而能以柴油爲燃料者，以該爐爲創舉。用之能減少燃料開支三分之一，誠對社會經濟之一大貢獻。該廠攤位在第八街首，公開試驗，歡迎各界人士參觀。

三興製造廠攤位

鍾存仁招待記者
介紹白桂油來歷

鍾存仁

【本報訊】白桂油廠主人鍾存仁，昨日下午八時假座建國酒家七樓招待記者，報告該廠設立經過及解釋白桂油定名意義，該廠所出之「白桂油」在本港面世時間雖短，但獲海內外人士選購，業務日有發展，白桂油是以安南「玉桂」爲主要原料，配以中西良藥提煉而成，但玉桂氣味辛烈，雖經過精煉後，才能去其辛味，而保存其性能，油質特別潔白，不變質，不沉澱，無黃濁的弊病，因此命名爲「白桂油」，藥力強烈，功效顯著，能驅風散氣，提神醒腦，主治內外各症，搽食均可。本屆工展攤位設在第七街，歡迎遊客採購試用。

十年會務大發展
華革擴展社會福利
定後天舉行會員大會
將發展醫療所方便居民

【本報訊】香港華人革新協會定十三日（星期日）上午十一時假金陵酒家三樓召開第十屆會員大會，屆時將選舉第十屆執行委員，修改會章及討論提案等。

該會自一九四九年成立，迄今已屆十載，一貫以促進居民福利工作爲宗旨。歷年來，該會在反對加租、反對撤銷租務管制、反對兩電力公司收取電力附加費等等，維護居民利益的工作中表現不遺餘力，贏得了社會各界人士的廣泛支持。近年來，該會會務蒸蒸發展，在去年先後成立了「第一平民醫療所」、「第二平民醫療所」和九龍游樂部，到所診病人數已經接近五萬人次。今年，該會爲進一步發展醫療服務工作，在「第一平民醫療所」擴設X光室和化驗室。由於醫療所服務態度良好，深獲到所診病居民之讚許。對社會救濟工作，該會亦努力從事賑災，今年港九各地暴雨成災，該會曾舉行了義演籌款賑災，在廣大社會人士的支持下，該會第九屆會務工作得到很大成績。會員會友人數大大地增加，對會員、會友的福利工作全面地發展着，第九屆一屆中發放了會員、會友恐難補助金二千多元，生育補助金二千多元；其他如：失業借問金、特別救濟金、帛金等等亦發放不少。各區會員更展開了互助自救的福利工作，會員會友的疾病、生育、失業、意外不幸、死亡喪殮等等，都獲得了會的關懷和幫助。除了福利工作以外，其他方面如：康樂、婦女、各班組和各區的工作都獲得了巨大的發展，會內設有：歌詠、樂理、舞蹈、中樂、戲劇、太極、車縫、兒童營業等十多個班組，各區還設有籃球、足球、象棋等康樂組，對會員會友的業餘進修和文娛康樂活動有很大幫助。

爲了更好地替港九居民服務，該會準備在第十屆中集中全力發展社會性福利工作：擴展「第一平民醫療所」服務範圍，「第二平民醫療所」將增設「西醫部」，並計劃擴展「中醫部」，延長應診時間，減低「中醫部」診費以減輕病者負擔。在現有的基礎上進一步加強各部門的工作，大力發展會務。

中國婦女會籌經費
今晚開慈善餐舞會
游藝有「神秘節目」並抽獎開彩

【本報訊】香港中國婦女會定今晚八時起在半島酒店舉行盛大慈善餐舞會，港督柏立基夫婦屆時將參加。本港各界名流、婦女領袖數百人，亦熱烈支持該會，購券參加。

香港中國婦女會，每年舉辦慈善餐舞會一次，籌募教育及福利經費，該會現辦有完全免費義學四所，收容貧苦失學兒童四五百人；此外，並進行救濟殘疾，援助孤寡，資助貧童就學，爲貧病解決醫療等福利工作。

今年之慈善餐舞會，已籌備多月，由於各委員合作，各方熱烈支持，據可靠之估計，善款收入將逾五萬元，此爲近年來之最高成績。

負責佈置之各委員，定今午到場指揮佈置，參加者須於八時開始到場。八時四十五分港督夫婦蒞臨，將由會長陳永安夫人，主席唐賓南夫人，餐舞會主席王澤流夫人等陪同參加酒會，九時，就座進餐，至九時四十五分開會，十時遊藝節目：（一）董小宜領導表演「天女散花」。（二）善利張表演十套魔術。十一時卅分又爲遊藝節目，此即爲「神秘節目」，屆時自會揭曉。接着由會長陳永安夫人向各表演者頒贈紀念品，贈品二元與善獎券開彩，最後爲舞會。

社團備忘錄　十二月十一日

中國婦女會（下午八時）在半島酒店舉辦慈善餐舞會。

聯合國香港協會（下午八時）假座灣仔杏花道鳳鳴大夏三樓C，由梁簡流主講「香畫平位文化」。

港九珠寶文員會　召開理監事聯席會議。

國產皮衣手套
新款甚獲好評
介紹週第一天選購者衆

【本報訊】昨天爲國產皮衣、皮手套介紹週開始的第一天，經營國產皮衣、皮手套的中國皮草公司門市部和國貨公司的皮衣生意都比平日旺市，參觀者亦多，他們對今年的國產皮衣和皮手套的款式、品質均有好評。

昨天的天氣雖暖，但皮衣的生意仍比平日爲好。中國皮革公司的門市部，經營國產皮衣的分銷商以及一些國產百貨公司的櫥窗都將各式各樣的皮衣和皮手套陳列出來，參觀者不少，而且他們認爲今年款式和皮質都不錯，忍不住先買下來以應付寒冷。昨天銷售較多的皮衣爲綿羊皮和珠皮單皮皮衣。

今年上市的國產皮衣新品種不少，男裝用的分有活動毛領皮衣、綿羊皮和活動綿羊皮衣、棉羊皮棉花褸有腰帶的牛猴皮衣、活動棉花褸珠皮皮衣……等，女裝用的則有綿羊皮單皮皮衣，這種女裝皮衣是採用極幼細的羊仔皮製成，皮質特別柔軟。

更生會所將舉行周年聯歡餐舞會

【本報訊】由香港民衆安全服務隊及醫療輔助隊聯合組織之更生會所，定本月廿二日下午八時，假座半島酒店舉行周年聯歡餐舞會。報名參加者已有三百之衆。

更生會成立於一九五四年，會址最初設於高等法院對面，由當年任輔政司之現任港督柏立基主持開幕。該會現任主席係立法局議員馮秉芬，餐舞會將由兩位會長警務處長麥敬時，民安處長泰利分任正副主席。

舞會又獲得各方送贈禮物甚多，參加者將每人可獲得價值在五元以上之禮物一份。另外是晚又舉行舞會特刊號碼幸運抽獎，邀請邵氏影星丁紅及歐嘉慧兩位小姐頒獎。

餐舞券定爲每張十五元，歡迎民安隊及醫療輔助隊人員攜眷參加，可向下列三地點購券：（一）高士打道卅九號民安隊總部，電話七六三七一五；（二）希慎道崇明大廈醫療輔助隊總部，電話七三一四六，（三）更生會義務秘書馬超常，電話二三三三八。

黎健雯在作畫

黎健雯開慈善畫展
李何笑瓊主持剪綵

【本報訊】西區婦女福利會永遠名譽會董、女國畫家黎健雯小姐，最近爲贊助西區婦女會福利運動，舉辦個人慈善畫展，定十七、十八、十九日由上午九時至下午五時，假座花園道聖約翰副堂舉行展覽，定十七日上午九時請西區婦女福利會主席李文斌夫人主持剪綵。

李文斌夫人昨向報界介紹說：黎小姐乃已故殷商黎應光（華川）之長女公子，幼受庭訓，熱心社會福利事業；且愛好美術，從周公理名畫師學習國畫，所作花卉、竹木、鳥魚、飛蟲，均秀逸有緻。黎健雯尚在求學中，現定下月三日出洋留學，現行程在即，將歷年作品百餘幅，舉辦個人慈善畫展，裨贊該會推行福利事業。

粵劇打姪上墳　皇仁十五演出

【本報訊】本年度校際戲劇比賽粵語高級組，本月十五日下午八時十五分，在皇仁書院大禮堂演出冠軍劇「打姪上墳」，由高級教育官謝振有夫人周影珊女士頒獎。來賓最遲於八時零五分入座。

衛輪秋家奠　定今晨開祭

【本報訊】冠華實業公司及力士塑膠公司廠長殷商衛輪秋，於上月廿一日病逝，經安葬荼薇華人永遠墳場。衛氏家屬於昨日下午五時起在九龍殯儀館舉行家奠，定今日上午八時至十二時在九龍殯儀館開祭。

中總定元旦團拜
福利組辦粵劇班會員可參加
編印今年會員名錄十日截稿

【本報訊】中華總商會定於一九六零年元旦舉行會員團拜聯歡會。是日正午十二時在該會九樓禮堂舉行，並設有酒會、茶會聯歡。

該會福利組爲增加會員康樂活動，特籌辦粵劇班，聘請名師，於最近期間開始訓練，會員（包括個人會員、會員家屬及商號會員員工）均可報名參加。

該會福利組又定於本月廿八、廿九日一連兩晚，於下午七時卅分起在九樓禮堂舉行電影晚會，放映粵語故事片「賣肉養孤兒」，該片由芳艷芬、羅劍郎等主演。

又：該會一九五九年會員名錄，準期本年底付印，該會發出的會員填報表，須於十日內塡妥送會，以便排印。該書印成後，除分發會員外，並寄送各地有關商業機構。書內亦有廣告，每則（高二吋半，闊五吋半）收費五十元。

油蔴地將派醒獅團
表演宣傳公共衛生

【本報訊】爲協助「保持城市清潔」工作，油蔴地街坊福利會除在該區繁盛地點張貼標語及派發有關清潔運動宣傳品外，並由該會正、副理事長鄧啟、黎醒民、馮日初與各理監事，沿門勸導街坊遵守公共衛生，同時準備派出該會之少年醒獅團到港九各海灘作宣傳性表演。

又：香港廣播電台昨午派員赴油蔴地街坊福利會訪問理事長鄧啟，實地錄音，搜集該會推行城市清潔運動及會務概況資料，將於明日下午七時播出。

三院義唱籌款
三次逾廿七萬

【本報訊】東華三院當年總理爲籌建新廣華醫院第二期工程，舉辦紅伶義唱籌款大會，最後一次已於九日晚在東樂戲院舉行。是夕熱鬧情況空前，參加義唱紅伶新馬師曾、任劍輝、何非凡、白雪仙、吳君麗、梁醒波、鳳凰女、林鳳、羅劍郎、碧影、洗劍勵、梁無相、蘇少棠、余蕙芬、黃小燕、周麗兒等均依時蒞止，下午七時半節目開始後，港九各界人士掀起踴唱熱潮，至一時二十分完畢時，國民收銀機公司派員到場核計之捐款數字達十一萬九千六百八十六元五角，尚有部分點唱捐款名單無法核計及宣佈，預料全晚收入超過十二萬餘元，連前兩次收入共達廿七萬餘元。

又：三院自上月舉辦紅伶義唱籌款大會以來，港九各界人士踴躍點唱，有不少捐送物品義賣者，據悉：三院當局將於日內公開登報拍賣義唱捐物，並將善士芳名公佈。

女畫家仇啟雲
昨起舉行畫展

【本報訊】陳蘊明夫人仇啟雲女士畫展三天，昨在花園道聖約翰副堂舉行，展出作品八十餘幅，其中以人物、山水、花鳥者居多，參觀者絡繹不絕。畫展時間爲上午十時至下午六時。

社團動態

眼鼻口眉點至得靚　尖沙咀區昨有傳授

▲尖沙咀區街坊會婦女部，昨假舉辦「美容實地見習」，由港蘇佛陀宣傳化裝品代表劉莉安、宣小姐，偕同潘小茜小姐到場指導。昨參加見習婦女有六、七十人，解釋化裝、原理與方法後，繼實地表演少婦型化裝術、老婦型化裝術、淡妝化裝術等等，一面表演一面講解，並說明如何利用化裝術彌補眼、鼻、口、眉及顴等各部缺點。當時適有母女二人將赴宴會，當場得到一次美容的免費化裝。

保良局總理將聯歡　嶺南同學會開舞會

▲保良局歷屆總理聯誼會，定本月十四日下午八時，在大同酒家舉行冬季聯誼宴會。

▲嶺南大學同學會香港分會，定本月廿三日（星期三）下午八時起至零晨二時止，假座彌敦道美麗華酒店舉行餐舞會。有名貴獎品抽獎，及各種娛樂節目助慶。餐券定價每張廿五元，獎券每張一元，已開始在德輔道中一八八號三樓嶺南會所代售，本月十八日（星期五）下午五時半起在嶺南會所訂座，歡迎各同學攜同親友參加。

北角貧民將獲麵條

▲北角街坊會定本月廿一日在會內派發麵條一千五百份，每份重五磅，希望該區已登記貧戶，於十七、十八、十九日一連三天，每日辦公時間內前往該會先行領取換麵證，屆時領麵。

旅業新員下週就職

▲九龍旅業總商會，定本月十五日下午五時，假新樂酒家舉行成立暨第一屆理監事新員就職典禮，並舉行會員聯歡宴會。該會新員名單如下：理事長張大榮（星光）、副理事長馮日初（大華）、雷業（格蘭）、監事長許讓成（新樂）、副監事長司徒揚（柯士甸）、陳淡宗（彭城）、總務：徐瑞光（新雅）、郭文添（旺角）、朱榮（彌敦）、財務：黃邁琳（金門）、馮陣華（紅樓）、黃堯英（樂家）、調查：曾超覺（賓閣）、深水埗旅店、金巴利酒店、文書：陳漢黎（新亞）、馬聖才（南國）、羅權（中英）、福利：鄧啟（國華）、黃國英（萬邦）、馬寶福酒店、交際：黃大釗（新皇宮）、瓊樓旅店、美麗華酒店、李開雲（中亞）、審查：黃賢榮（金台）、黃德（中央）、稽核：國際酒店、薛錦泉（上海）、梁文杰（和平）。

酒仙後天聚會
研究中國酒品

【本報訊】港九中國酒業商會，定本星期日下午二時，在廣州酒家四樓舉行中國酒品業務研究會，並設酒會招待，屆時將由正、副理事長鍾昌、呂佳、黃勵材等主持，會中備有特約節目，及放映電影助興。赴會者須憑券入場，小童不予招待。

光棍皮

丁林玉

老許失業一年多了！家裏值錢的東西，差不多都賣光當盡，唯一留下的，就是那套較爲新淨的西裝！老許說，出來找事，就全靠這件「光棍皮」了。所以，無論怎樣辛苦，也不肯把它賣掉。

事實上，在這個「先敬羅衣後敬人」的社會，所謂「光棍皮」，的確是不可少。就拿買東西來說吧，那一間百貨公司會歡迎衣衫襤褸的人？即使你錢袋裏真是有錢，賣貨員的態度，就夠你難受了。有時朋友請客，自己明明是在被招待之列的，但穿得寒酸一些，對不住，你只好靜靜坐在角落，看看別人的招待吧！所以，難怪我們老許，寧捱餓也不賣那套西裝，說起來，亦很有理由。這是謀生必備的「光棍皮」呵！

記得有一天，老許的求職信收到回音了，雖然寥寥幾個字，老許看來就充滿希望：這一個約晤，無異是職業得失的大關，當然要給人良好的印象，不用說，老許的西裝，就很派用場了。

自從失業以來，爲了節省開支，老許早就搬到半山的木屋來住，所以每逢出外，都要走過一段山路，這天，離約定的時間還有大半點鐘，老許已經打扮得齊齊整整，深紅色的領呔，淺灰色的西裝，還有烏亮亮的皮鞋，他小心翼翼地，從木屋鑽了出來，可是，眼前的山路實在太難行了；經過幾場大雨，路面十分泥濘，沿途又濕又滑，但爲了保持這身衣服，老許不得不學那些武俠小說所描寫的俠客一樣，要展起絕頂的輕功，好容易平安走到山下，他隱隱地聽到後面的人說：「許先生『執得咁正』，可能是『撈起』了吧！」老許連頭也不回，就走向車站去！

如果在平時，他搭一毫子三等電車，就可以到中環了，但今天穿了這件「光棍皮」，三等車廂似乎是太擠，很容易會弄髒衣服，所以老許只好改搭頭等了，雖然，多花一毫，並不算多，但在失業的老許看來，一毫子的油條白糖，孩子就是半天的糧食了！

最使他肉痛的是，剛剛從頭等落車，一羣年輕的女學生，就迎面跑來，不由分說把花插在老許襟上，原來今天是賣花日，他連日子都忘了，於是，老許打算拿出一毫就了事，不料袋裏一摸，原來零錢都用光了，結果，他只有忍痛捐出一元，這是他僅有的一半財產了！他想：假如不是穿了這套西裝，無論如何也不肯這樣！

錢既然花了！只好希望職業成功，老許於是抖起精神，按址找到那間寫字樓，他看清楚門外的招牌，整一整自己的西裝，懷着成功的希望，他把門推開了！

坐在傳達處的職員，一看到老許，馬上就起來招呼：

「先生是來找經理的吧？請問貴姓？」

「我姓許，是來……」

「許先生：真對不起，現在經理剛剛有事，吩咐暫時不見客，許先生如果不是急事，就請坐一會吧！」傳達的態度，非常有禮、殷勤。

老許覺得奇怪了，明明是約自己在這時候來的，爲什麼會不見客呢？難道時間還早嗎？算了吧：自己沒有手錶，反正來了，就坐一會吧。

不料這一坐，就不知坐了多少時候，老許眼看幾個男人從經理室走出來，他有點懷疑，忍不住就向那傳達問：「這些人，是不是來應徵的？」

「不錯，我們這裏要請幾個雜工，今天經理就在這裏接見他們，我看，現在時間也差不多了！許先生，請稍候吧！」

老許聽了：氣得差點跳起來！他連忙拿出那封約會信說：「我也是來應徵的呀！爲什麼不讓我進去？」

那傳達不禁愕然，但馬上就沉着臉說：「唏，我見你一身西裝，誰知你是來考雜工的？現在還不快去？」

老許亡命般奔入經理室，險些兒和經理撞個滿懷，因爲經理正要出門，接見的時間已經過了！

這時候，老許除了恨透那套倒霉的西裝之外，還能說什麼呢？

秋爽詞

——艾克作「和平旅行」

擴充基地（飛彈）揚威武，滿口和平君信否？心勞日絀況衰齡，踏遍世間冤枉路。

屠刀在手充韋護，來到西天成佛處；儘多成佛（和平）口頭禪，爭取佛徒爲急務。

十一國二萬二千餘里「和平旅行」中，印度是艾克心上一個主要訪問站。

文史小品　假「秦璽」的出現

石敬塘滅掉後唐後，建立後晉皇朝，自爲皇帝；又另造一顆傳國寶璽，璽文爲「受天明命，惟德允昌」。可是，石晉皇朝的昌盛並不久，前後只存在十一年，到了石敬塘的兒子繼位不久，便被契丹皇帝耶律德光所滅，這顆傳國璽也被契丹人當作戰利品帶走。自此以後，歷代皇朝都不再置傳國璽了，可是，「秦璽」卻不絕出現，但沒有一個是真的，都是那些古董家們的做製品，據史書的記載，便有好幾次這種事情發生。

第一次是宋哲宗紹聖三年（公元一〇九六年），咸陽縣民段義，在渭河南岸建築房舍時，掘地得一古玉璽，玉色碧綠到近藍色，質堅而潤澤，璽文曰：「受命於天，既壽永昌」。紐部有五螭紋，中開小孔，似用來繫組（綵繩）的。第二年，段義把它獻上朝廷，宋哲宗便叫禮部及御史臺會同研究。當時有人認爲是真的，有人認爲是假秦璽。有一位大臣李公麟卻力辯它是真的，說道：「秦璽，本是藍田玉所製，現在這顆玉璽色青，紐部雖五螭紋，質地這樣堅硬，不是用昆吾氏的寶刀不能雕刻，相信一定是李斯所造無疑。」於是，大家便同意他這個看法。奏上宋哲宗，說真是秦璽。羣臣又向宋哲宗道賀，說他是位聖明皇帝，所以秦璽復出，顯示祥瑞。其實，這個玉璽並非真秦璽，不過宋儒缺乏考古學的知識罷了。因爲中國古代最重白玉，不重彩玉，傳國寶璽那會用綠玉製造的道理，而且藍田所產的玉是白玉，而不是青玉。其次，這個玉璽既沒有曾否的鑴字，而璽文又與秦璽不同，單是「受命於天」這一句子的結構，已不是秦代以前的語法了。

第二次是在元世祖至元末年（公元一二九四年），有人在一位元朝的開國元勳木華黎後裔的家裏，發現一顆玉璽，便獻上元世祖，元世祖命

傳國寶璽流傳記

夏振

監察御史楊桓檢驗它是否真秦璽。楊桓便乘機拍馬屁，說它是真秦璽，並且這樣歌頌道：「今者皇太孫剛剛出世，而秦璽復出，這是上天對我皇顯示祥瑞啊！」這個玉璽的模樣怎樣，書裏沒有詳細記載下來，也沒有提及璽上有沒有曾否的鑴字，而且在楊桓傳裏，說璽文是「受天之命，既壽永昌」，在另一個人的傳記上，又說是「受命於天，既壽永昌」，不相符合。

第三次是明孝宗弘治十三年（公元一五〇〇年），鄠縣民毛志學，在泥河邊撿到一顆古玉璽，璽文曰：「受命於天，既壽永昌」，玉色白而微青，上有螭紋。陝西巡撫熊翀以爲秦璽復出，命人獻上朝廷。可是，這一次卻碰着了一位攷古家禮部尚書傅瀚，他辨明這是顆假貨色。他奏上明孝宗道：「這顆璽的篆文，與歐陽修所說的不符，紐雖五螭，螭缺一角，旁刻魏錄，又與史傳所說的不符。這個玉璽，大概和宋、元代發現的一樣，都是後人模仿秦璽來刻製的贋品。」

古董商的傑作

自此以後，雖然也屢屢出現「秦璽」，但都是贋品，大概是古董商們造來騙騙那些不識貨的古董收藏家的錢的。而且人們對於秦璽，也不像隋唐以前那樣把它當作得天命的祥瑞之物了。不過，我們從上述幾顆傳國寶的刻文裏，卻可以看出一些很微妙的東西：

秦璽的刻文，完全反映出秦始皇的狂妄和野心，他自信是「受天之命」來君臨天下的，並且幻想自己長生不老，嬴秦氏的江山永遠保持──「既壽永昌」。

兩晉士大夫愛清談，他們連古代文物也不肯研究，甚至連傳國寶璽的刻文也忘掉了，下一句竟錯成「皇帝壽昌」字樣，單是這顆璽文的文義，就沒有傳國寶的味道。

姚萇跟隨過苻堅很久，他和他的臣屬極有可能看過秦璽的璽文，甚至還有印鑑作根據，所以他所做造的印璽，璽文與秦璽相同。

慕容垂也當過苻堅的臣屬，但他和他的臣屬在外征戰的時間多，對於這個不輕於使用的秦璽印鑑，看得太少了，所以把「受天之命」這一句，錯成「受命於天」，想不到這便露出馬腳：句語的結構和秦代文字習慣不符。

觀念的反映

「唐璽」的刻文，反映出「有德者昌」是當時人們流行的觀念。人們從過去十多年的歷史教訓中，覺得並沒有一個永遠存在的朝代，而國家興亡，朝代更迭，暴亂者亡，有德者昌，倒是歷史的規律，不過，這一來，卻又使到這個傳國寶不像是個父傳子繼的國寶，倒像是無德讓給有德的讓國寶了。

石敬塘所造那顆傳國璽，也反映出這個稱契丹主做父親的兒皇帝──他多麼希望「推德允昌」──只有德於民才可以昌盛，既不敢自認「有德」，也不敢希求「永昌」，那麼，「受天明命」這句話，也可以解釋爲受契丹主（天父）的命令來當皇帝了。（下）

爲三個觀衆演一場「茶花女」

──「春柳社」一段軼事

紀維周

「春柳社」是我國最早的話劇團體，一九零七年成立於日本，在話劇運動史上，「春柳社」有着光輝的貢獻；但也經歷過一段艱苦歷程。演員在當時的社會地位是很低的，尤其是女演員，受盡侮辱。「春柳社」最初沒有女演員，一九零七年在日本上演「黑奴籲天錄」時，一個女黑奴的角色是由歐陽予倩飾演的。

後來，「春柳社」從日本回到上海，劇團經濟很困難，全體會員數十人同住一個棧房，每人只吃四塊錢一月的包飯，到了冬天，有的被蓋不夠，只好兩人合睡一床，床鋪排得密密層層，生活雖然清苦，但心情卻很愉快，對藝術態度很認真，從來不肯馬虎了事，更不肯迎合一般小市民的低級趣味去賺錢。下面有這麼一段有趣的故事：

「茶花女」是法國小仲馬很有名的作品。「春柳社」在日本會演過這個名劇，獲得很大成功。但他們回到上海重演「茶花女」的時候，卻意外地受到觀衆的冷淡。有一天晚上，外面下着雨，門口戲票賣不出去，直等到快開演時，台下只有三個觀衆坐在那裏。負責人出來向他們道歉，請他們把票退掉。可是這三個人不同意，說他們都是從很遠的地方趕來的，人雖然不多，但只要遇到知音，又何必待人多才演呢！──這番話把演員們都感動了，於是「春柳社」就專爲這三個人演了一場戲。

這三個觀衆當中有一位是開廣東館子的小老板，倒還是懂得話劇藝術的，他對這次演出表示非常滿意，等到終場的時候，立刻跑到後台對演員們說：「你們演的太好了，走吧，我家開有夜館子，到我那裏吃夜飯去！」

這件事，後來據歐陽予倩回憶說，那天因爲感情難卻，同人們真的到小老板那裏吃了一頓夜飯，並從此和這個小老板結成朋友。

星馬的中英文報紙

•孟闕•

柳風蕉雨

筆者沒有正式統計過香港日晚報、大小英文報一共有幾多家？但是據一位新聞界朋友告訴我，大約的數目是五十多家，這是指每日出版與間日出版的新聞性報紙而言。

如不論香港報紙的水準的高低，但以報紙種類與數目之多，除日本東京外，香港可以列第二位。

星洲與馬來亞各大城市中的報紙與香港報紙發展情形稍有不同，它的特殊現象是在新加坡出版的報紙，如華文的「南洋商報」卻是全馬性的報紙。反之，在馬來聯邦首府吉隆坡出版的華文「中國報」只能代表地方性。英文報紙也是如此，在星洲出版的「海峽時報」（Strait Times）卻是全馬性的，而在吉隆坡出版的「馬來郵報」（Malay Mail）的銷路只限中馬雪蘭莪州與森美蘭州一帶。

目前在星洲出版的大規模華文報紙有「南洋商報」與「星洲日報」，晚報只有一家──「南方晚報」。英文報紙本來有兩大陣線：一是「海峽時報」；另一是「星洲虎報」。前半年「星洲虎報」已停刊，另一「海峽時報」所屬的「週末版」（Week-ender）亦因黃色罪名，被人民行動黨取締而停刊了。

馬來亞方面，吉隆坡的中文報是歷史悠久而較具規模的報紙，每天出紙一張半，售二毫叻幣。前幾個月又有一家中文「虎報」出版，據說它與本來星洲「英文虎報」有點淵源。英文報只有一家就是以上所說的「馬來郵報」：它是星洲「海峽時報」的姊妹報。還有一家巫文的「馬來郵報」，在馬來聯邦鼎足而立，大家在業務卻無競爭的跡象，因爲各報文字不同，所以無此現象。因而馬來亞的報紙進展較緩，除了吉隆坡外，恰係只有一家小型的「建國日報」，與馬六甲的「馬六甲日報」，這兩家報紙規模小，印刷與編排都不大講究。

檳城報紙發達情形僅次於吉隆坡，它只代表地方，所以流通性不大，中馬、南馬很少見到檳城報紙。

檳城中文報紙有兩家：一是歷史悠久的「光華日報」與星系的「星檳日報」，它們每日出紙兩張，售價二角。

論銷路英文報以「海峽時報」第一，中文報以「南洋商報」首屈一指。（謎底：一、死亡的約會。二、力爭。三、無法形容。）

唐生世界遊記

卞九廿八譯

八　廁所旁邊的一夜

到了這時，我才開始體會到，這次旅行最大的收穫之一乃是我一路上遇到的老百姓。每一天都會遇見事先不可預料的陌生人──舉例來說，我就決沒有想到那天晚上會遇到像這樣引人而又富有哲理的主人。第二天早晨我去埃爾斯倫，他送我上車，還給我一口袋蘋果和一瓶酒。那一天，車子整天都在大山裏盤繞。我在崇山峻嶺地方的一個深谷駛過勒茲拉底河急流激湍，車子出盡九牛二虎之力，用了半個鐘頭時間才開到對岸。引擎還是有毛病，地勢高固然是原因之一，然而除了爬坡力量不夠以外，竟時時發生幾乎要死火的情形，這就說明輸油部分一定還有毛病。

到了黃昏，情況越來越不對了，我決定停車檢查。等我拆開化油器再行裝好，太陽已下去了，只剩下餘暉在天，照得雪山頂峯如同一些光從深邃的黑暗中探出頭來，多謝它們陪伴我。隨着晚霞逐漸轉黑，我在這時感到無比的寂寞；斯倫還有五十哩遠，高山深谷中連個人影都沒有。後來，在埃爾斯倫下榻的旅館座落在滿地泥濘的小巷裏，屯居以「皇宮」爲名，真是匪夷所思。在那淤陰的客廳中，幾個人正點着一支蠟燭打紙牌；其中一個人大概是經理，站起身來殷勤招待，另外又燃起一支蠟燭引我走上石質樓梯，直穿一個黑洞洞的走廊，走廊裏滿是廁所味道。經理就在廁所旁邊打開一扇門，恭恭敬敬地拍拍我的肩頭，表示這是我的房間了。我從車上取出食物在房間吃了晚飯，又喝了一瓶酒，正想睡覺，只聽得走廊中一陣騷亂，房門打開了，在一名土耳其軍官的陪同下，走進一個人，另外還有幾位客人站在門口。在軍官用法文翻譯之下，我才知道那個人是警察局長。他堅絕不能讓我住在這樣的地方，要我隨他去另外一間旅館。可是我不願從命，便對他解釋道，我太疲倦了，一步也不能再走；而且這間旅館的經理待得也很周到，經理聽了笑得見牙不見眼，不斷招我稱頭。軍官瞭解我的情況以後，終於說服了警察局長。

我就在那兒睡了一晚，必須承認，很不舒服的一晚。第二天早晨五點鐘，我就跑下樓去，竟發現我的汽車在吸引着一大羣人，警官守在車子四周──有一個車輪跑了氣。更糟的是連引擎都發動不起來了，幸好昨晚那位名叫哈蘇克的軍官還在，在他的協助之下，給我弄來一杯熱咖啡，並且找來人補胎，又把輸油部分從新檢查了一次，四周的人越來越多，都是從市集來看熱鬧的，不過對我很表示同情。突然之間，我聽見人叢中有誰興高采烈地用法文喊了一聲「你好」，抬頭一望，原來是在希臘遊覽過的一個伊朗學生。他們幾個人分乘兩輛車，準備跟蹤送我的軍車穿過軍事地區，哈蘇克與我同行；他是個青年軍官，頗有趣，這個同伴很不錯。

世界珍聞

元丁輯

磁極正移動

地球的磁極（即磁石所指的南北極。北極在北緯七〇度，西經九六．四三度；南極在南緯七六度，東經一六八．六度）正慢慢移動。在過去十年，加拿大鄂大瓦天文台曾對北磁極的位置加以探測，因而斷定：到一九六〇年，北磁極將位於北緯七四．八度，西經九九．六度。今後，則依照下面的速率繼續移動：每十年向北移動五十五哩。

滑雪的起源

在有雪的地方，現在正是滑雪的季節。然而，滑雪是誰發明的呢？據說，可能開始於史前的斯堪的納維亞半島的居民。

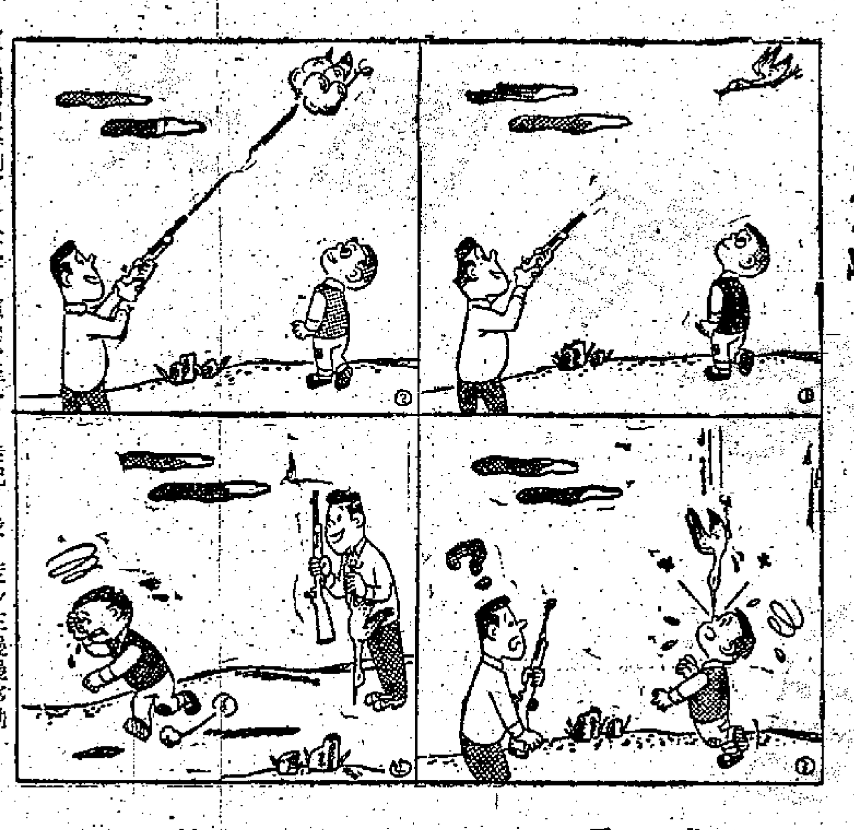
最近，瑞典在一塊泥煤田外掘出一支雪橇，相信是公元前三千年的東西。在挪威所發現的，則是公元前二百年左右的物品。至今沒有歷史記載的雪橇的第一次使用，是在公元一二〇〇年的奧斯陸戰役。當時，瑞典國王以雪橇裝備了步兵。三百年後，瑞典的軍隊都有雪橇或者有雪鞋的裝備了。

一樹三種果

蘇聯喬治亞共和國有一種柑橘樹，在一棵樹上同時結出三種果實──「坦及橘」（橘的一種）、橙與檸檬。那是用檸檬樹、橙樹和「坦及橘」樹接枝而成的。這種樹的成績美滿：結果實的日子比普通者早一兩年，果實又大又多，每樹可得果實一千個以上。

大蘇（無妄之災）

吉叔作



福州鼓山的素菜

高陽

老饕雜談

到過福州的人，沒有不到鼓山一遊的。這固然因爲鼓山的風景宜人，但也爲了湧泉寺的素菜具有極大的吸引力。

鼓山雖然不如峨嵋山或黃山那麼雄偉險峻，但湧泉寺的氣魄和規模，卻不在任何著名的叢林之下。

湧泉寺的僧衆有五六百人，因此，菜園和稻田都是由他們自己耕種的。

遊客們到了山上，無例外地都在湧泉寺下榻。爲了接待絡繹不絕的遊客，湧泉寺特地在偏院修了兩棟客房。

可是在湧泉寺一吃素菜，無不嘖嘖稱道。當然，口味的變換是一個原因，而事實上，湧泉寺的素菜確有獨到之處。我和廟中和尚閒談時聽說，才知道他們多少年來都堅持兩個原則：絕對不用味精；求其新鮮。還有，所用的麻油、醬油以及其他佐料都是最好的。

在湧泉寺的各種素菜中，素會是每個人都要一試的。也就是廣東人所謂的素什錦，素會即是北方人所謂的羅漢齋。湧泉寺的素會有湯和紅燒兩種。紅燒素會和羅漢齋更爲近似，可是所用的材料卻講究得多。而且，用油也恰到好處，不像這裏那些素菜館所做的那樣。湯素會更爲精采，當你喝一口湯時，簡直連雞湯都比下去了。

這個菜我在不少地方都吃過，味道都十分好，可是至今還沒有找到可以趕上湧泉寺的。

在湧泉寺，我還嘗到菜炒雪冬。這個菜大家都知道，便是雪菜炒冬筍。但是，在任何地方，你吃都不到那麼嫩的冬筍和那麼好的雪菜。

湧泉寺中自己做的川東菜豆腐也做得甚妙，豆腐是寺中自己做的，吃到口中，鮮嫩無比。爲了想吃這個菜，我有一個朋友，在大雨中爬上了鼓山。最好用來下飯。湧泉寺的鍋巴好像也特別香，原因是，寺中兩口煮飯的鐵鍋太大極了，一下子可以煮出一千人吃的米飯。

新謎語

求聲擬

一、閻王夜宴（國語片名一）

二、消息全無（已故藝人）（升冠格）

三、菲林走光（四個字詞一）

（謎底在本版找）

逆蹤俠影錄

梁羽生著　雲君圖

第二十回：萬里遠來　異鄉尋老母　卅年重會　逸士鬥魔頭

雲蕾望見家門，心中無限辛酸，不自覺的唱起小時候母親教她的牧羊小調，兒時情事，都一一湧上心頭：

我隨着媽媽去牧羊，
羊兒吃草吃得歡，
山坡的花兒開得香，
媽媽的歌兒唱得響，
我的小心兒甜得醉。

×

哎呀，天邊盤旋着大兀鷹，
它要抓去咱們的小綿羊，
小綿羊，躲閃到我身邊，
不要怕呀，我的小心肝。

×

小綿羊靠在母羊身旁，
你也靠着親娘，
那一處地方都沒有母親身邊的安全，
兀鷹抓不去小綿羊，
也沒有誰能搶去我的小心肝。

雲蕾一邊唱一邊走近家門，張丹楓眼角也不覺潤濕了，忽聽得呀的一聲，那扇破門忽的打開，一個包着頭巾的蒙古大娘走了出來，顏容憔悴，兩隻眼睛瞇成一條縫，衣裳雖然還算乾淨，但卻釘滿無數補釘，雲蕾淚如泉湧，飛奔上前，抱着那個大娘，那老大娘淚下如雨，叫道：「我等了十年了，真的是你嗎？我的小心肝！」

雲蕾嗚咽，淚笑道：「娘，是我呀，你看不見我嗎？」那老大娘道：「湊近一點，讓我瞧瞧。」「呵，果然是我的小寶貝，小心肝！」可憐雲蕾的母親，當年因爲她的丈夫和女兒突然失蹤，哭得淚都幾乎乾了，視力模糊，雖然尚未全盲，但在三尺之外，便只見一團黑影，她連女兒的面容都看不清楚了。張丹楓心中無限難過，想道：「這位善良的老大娘果成了這個樣子，呀，這都是我家的罪過。」一路來時，所想好的千言萬語，安慰她們母女的說話，竟然一句也說不出來。只是茫然的走上前去，可是雲蕾和她的母親正在抱頭相哭，好像竟然忘記了身邊還有張丹楓這個人。

這一瞬間，張丹楓只覺得比雲蕾還要加倍酸苦，忽聽得那老大娘叫道：「阿蕾的爹，你聽見了嗎？」屋內又走出一個人來，雲蕾抬頭一看，不禁呆了。只見這人面上交叉着幾道傷痕，一蹺一拐的走了出來，原來是跛了一足，頭髮稀疏，一半斑白，衣裳也是破破爛爛，神氣極是寂寞，雲蕾驟眼之間，幾乎認不出他是誰來，聽得母親喊他做「阿蕾的爹」，心頭卜通一跳，這才從醜陋的面容隱約看出他父親當年的面貌。（三三九）

廣告隨筆

香港之琉璃廠

•之遙•

北京琉璃廠，爲雪賣古董與舊珍玩萃薈之處，京人呼爲廠市。猶廣州之有文德路，然文德路之市況，則遠遜於琉璃廠也。香港亦有同類之市場，其地則爲摩囉街，摩囉街有上街與下街之分，上街多古董店，下街則售木器、電器等肆。遊人多逛上街，甚鮮至下街者。

摩囉街市場雖不大，然頗能吸引人，蓋奇珍異寶，往往於此發現，遊者抱淘沙見金之意，即無所獲，亦可一廣見聞。考摩囉街之成爲古玩字畫市場，僅三十餘年。先是，居於此街者爲印度人，港人呼印人爲「摩囉」，故有摩囉街之稱。既而印度人遂漸他遷，此處遂成爲收買舊貨之市場，如舊報紙、舊雜架等皆在此處售賣，有雜架店開設。初期之雜架店惟售玻璃、玩器、舊唱片等，中由港中破落戶，輒以其家之珍玩售於雜架店，由是玻璃玩器而至瓷器，多具規模之古董店，然雜架店之風尚，新舊混雜，紛十餘家，業此者多世其業，而字號亦老，舊雜架店亦不少。是以今古玩店無不皆然也。

是日也　六嬸講阿寧

有日，二姑徐師奶老妻三個人，嚟搵出街買餸，六嬸揀了一個又貴又大的木瓜，送給我：鷄髀打落牙較軟。六嬸是有所求的，你駕忙日：「表相表相。」我話：有件小事請你幫忙，做得到者，佢就講。六嬸開口就講，介紹個女畀阿寧了認識。原來六嬸想我做媒人，介紹個女畀阿寧，一些未之前的消息。六嬸喟然曰：「我地阿寧，今年廿一歲矣，十八歲係咪人之，廿一歲應份出嚟揀時，我一好命有仔有女，無論如何，阿寧未曾拍拖，我亦好唔安樂。」我話：「表相有女，無論如何，阿寧自然識得揀，表相何必心急，天下父母心，自然係咁，我當得阿寧似阿寧叫大如珠，亦不可以話佢未識，就會明白六嬸講嘅說話矣。」

我話：「六嬸，讓我講句，長氣袋講開把口，阿寧過左十八歲，婚姻大事，有自主之權，有錯天下父母誰不愛兒女呢？惟是終身大事，應由兒女自己作主，爲父母者不妨從旁協助指點，隨意擺佈就唔係幾好矣。」這些說話，我很久以前就想對六嬸講，難得有咁好機會，我就打鐵趁熱：「表相眼新人物，兩句新一新，六嬸即如笑日：「乘機，乃新人物，不料六嬸話。」

牆大日記

夢中人

一鷄同鴨講唔埋欄，我都係講。你話父母，佢地時代，今日真係黃花少女也，阿寧個仔，佢都唔係黃花少女，要死之人，話係咁講，唔理，係婚姻大事，之大事，女仔交朋友，不是朋結交友所爲何事？」又唔係六嬸日：「婚姻大事，何事？」

六嬸脾氣，有二姑咁燥火，亦非好相與之人，我話：「不要放幾無謂多講。」我日：「言歸正傳，六嬸嚟我有何事呢？」六嬸故容笑日：「唔該你啦，佢地阿寧個仔咁大，仲未識女仔，有人識得人多，佢哋邊處有個女仔，係好，介紹個姪孫女畀阿寧，佢都唔會話乜嘢。」我話：「佢唔得都唔係我做得嚟。」六嬸日：「表相，你識得人多，有個姪女好似有兩個，係唔係？點解唔介紹畀阿寧呢？」我話：「阿寧都唔係點咁，我就係呢，我就係咁。」……（五四五）

千鈞一髮

王香琴

七二、得了一個驚人的消息

「那裏有這一回事？」金永賢瞪着眼睛答：「當時，我在吸煙，知道失了打火機，恰巧見座上的女子有火，便向她借，她是什麼人，我不知道。」

「這是我親眼看見的，」白禮文正着臉答：「金先生，你不要以爲探員的眼睛是瞎的，你把一封秘密的信，約古麗芳在餐廳會面，暗通消息，我早看得非常清楚。」

「更是怪事，我不識古麗芳是什麼人，那有寫信約她外出相會的理由？」金永賢還是十分鎮定地說：「探長說我有信給她，把信拿出來吧！是不是我給她的，一看便明。」

白禮文把信拿出來，放在桌上，金永賢看了看，把頭一搖道：「這封信不是我寫的：不信，我們可以對對筆跡。」

白禮文明知金永賢可以教別人代替他寫這封信，但也要看，金永賢把自己的字體寫出來，不時不是，很多名字，一點相類的地方也沒有。

白禮文便把他拘留，第二天，偵查他的身世，得到了一個驚人的消息，在幾個探員努力偵查下：金永賢竟是胡玉葉的姪兒，胡玉葉的丈夫金煥章的近親，金煥章死後，金家便只有一個金永賢。金永賢有兩種似是而非的秘密手法的把握，探員的耳目靈施，不得不向胡玉葉家人那一面着眼，只是注意黃百齊，顯見是敷衍。

白禮文聽到了這個消息，恍然大悟，知道自己以前所想的，有點錯誤，他以爲金永賢有了要變，以爲胡玉葉的遺產承繼，把歐陽德殺死，要用古麗芳是他的助手，要是用金錢買來的。

白禮文又覺得矛盾，金永賢一向都是很純良的人，他有太太，也是有錢的人，他從來很少在外間活動，除了他的太太，也沒有古麗芳，往來沒有秘密，往來的痕跡，說在這幾個月以來，連跳舞也沒有，他和胡玉葉兩人，金永賢雖是胡玉葉的姪兒，但兩人早分門立戶，他們除了有重大事情時，兩人從來沒有往來，也很少和他往來，在金永賢是金煥章的近親以外，兩人業已疏遠。

一個人在一筆生前的遺囑，他並不太常對他說，在一起你的時候，有沒有對他說過：「我年紀已老了，你當然立遺囑：立遺一張遺囑，沒有什麼要防備胡玉葉吧？」

中年公事

史得

七一、冷月聲的電話

林保生又是一笑，陳太又說了一些囉囉唆唆的話，說：

「對了，我倒忘記了一件事情。我們幾個同學，要籌備一個留港同學會，明天晚上，我們一起敘餐，你也來，好不好？大半是熟人，有些新同學，可能你沒有見過。」

「你眞活動！」林保生笑說：「風秋，我佩服你的精力。」

「唸完了大學，管了十年家務，難道就這樣完了嗎？」陳太笑說：「你一定來，六點鐘，在我家裏。」

「好的。」林保生笑說：「我支持你做會長，讓你除了家務之外，還可以在外邊出出風頭！」

「你這人眞是！誰想出風頭，我們計劃辦一間義務小學呀！」陳太太說：「我們每一個人都有教師的資格，即使是智准教員。反正我們不想賺錢，每天抽一點時間出來義務教書，也可以省了一筆教員費用，那就容易辦了。我跟茫涉提過這事，她也樂意幫忙我們。將來你也得教幾點鐘課！」

林保生笑着答應，掛上了電話，吁了一口氣，他心想一定是眞眞，因此拿起了聽筒就笑說：「你起來了？」對方嗤地笑起來，林保生一聽聲音不對，忙問：

「誰？你找誰？」

「我是眞眞，我找爸爸。」那女人笑着。

「月聲！」林保生叫起來：「你是月聲，可是？」

「不，我是眞眞。」冷月聲笑着說：「我要爸爸。」

林保生也禁不得笑起來，他看看寫字間的人，幾個同事都在注意着他；大概爲了他說「月聲」兩個字太大聲的緣故，林保生笑着問她：「你這麼早就起來了？我預料不到。我也想給你電話，打算捱到中午的時候才打。」

「早就起來了，我睡不好。」冷月聲說。

「爲什麼睡不好？」

「有什麼心事？」

「不要希望我會說什麼爲了想着你這一類俗不可耐的話：老實說：我在床上醒過來，立刻想到你和眞眞，人就清醒了，再也睡不着，索性起床。」

「想着眞眞？」林保生詫異地問：「爲什麼？」

「我想，昨天我在夜總會裏的態度很不好，我不知道她有沒有注意到我。據我的感覺，她曾經跟你討論過我的，可是？」

「是的。」

「她怎麼說？」

「我想，她對我的印象壞透了吧？」冷月聲問。

對事看了一眼：「你中午有沒有約？我們一起吃中飯談談，怎麼樣？」

新片介紹

「雙喜臨門」喜從何來

·木鵑·

移愛兒女，差不多是全世界父母的責任。有很多父母為了移愛自己的兒女，所以對兒女的一切都關心，在關心還不夠的情況下，他們往往替兒女出主意，甚至于把兒女許多應有的權利也在無形中奪取過去了。最明顯的就是婚姻的主權。他們就因爲愛自己的子女，對於子女的婚姻看成比自己的任何問題都重要，在愛的原則下，他們便控制了婚姻的自由權。其實，他們又那裏了解到這對兒女通常只有破壞，好處卻難以說得上呢?!

「雙喜臨門」是圍繞這個問題而寫成的，像毛妹的媽媽余婉菲，疼愛女兒比什麼都厲害，女兒從外埠回來，她能抱着女兒大哭一頓，又因爲毛妹是她的唯一所出，總希望招個女婿回來，給他們傳個後代。所以，她給毛妹定了兩項婚姻的大原則——第一：要女婿願和她女兒結婚的便得姿同她家。如果這兩條原則不通過，任從男方是個什麼了不起的人物，她的女兒怎麼也不會和他結婚。於是，這個難題落到關山的頭上來了，叫他怎樣應付呢？

關山和毛妹都是留學的畢業專家，當毛妹第一次和關山回家的時候，丈母娘就定了睛在看他，看完了就坐下來談，假如符合條件的話，結婚是毫無問題的。關山因愛毛妹，任何條件也不成問題，然而，他的爸爸蘇秦不答應。雙方家長不協調，可把一對青年人害苦了。蘇秦在盛怒和酒醉之下，竟然登廣告替兒子徵婚，因廣告上有「富商」兩字，應徵的人多得怕人，害得關山狼狽萬狀，更使毛妹痛心之極。在心情惡劣的情勢下，她做出種種不同的惡夢，幻想到美滿的婚姻因父母雙方不和解而破滅。在處理上，毛妹的夢境用芭蕾舞表現出來，非常新鮮，表演娛樂性。特別值得介紹的是毛妹自編自演的「婚禮舞」，在這個舞中毛妹把一個待婚少女的心情用舞步和面部表情細膩刻劃出來。及至在行婚禮時愛人被搶去，她失望、悲傷、寂寞、憂傷的舞步使人看出她心靈所受的創傷。經過幾許波折，費盡多少唇舌，雙方父母終同意了他們的婚事。毛妹已過了一年，難題又重來啦。毛妹在醫院生產，這常兒大家都很心急，想快點知道生的是兒子還是女兒，身爲爸爸的關山，連襪子也穿錯了。房內「哇哇」的叫聲，使門外的人全都怔住，外婆余婉菲和公公蘇秦爭着進去，他們都想爭抱孫兒呢，這倒叫關山爲難。怎辦呢？嗅，別擔心，毛妹那爭氣的肚皮，解決了男女家雙方的爭奪，因爲毛妹生了雙胞胎啊！「雙喜臨門」就在笑聲中完結。

「雙喜臨門」中的毛妹與關山

教會與荷里活鬥法

荷里活電影色情的成分越來越多了，美國基督教徒繼天主教徒之後，正醞釀一個類似電影檢查的機構，審查電影。然而，荷里活正向色情方面發展。

·李斯梨·

美國基督教會正在醞釀組織一個類似電影檢查的機構，審查電影。原因是荷里活電影中，色情的成份越來越多。

天主徒看電影，本來就有世界性的「過濾」檢查，現在在美國的四千萬天主徒，看電影要根據天主教機構刊物的指示，有些涉及色情、道德，或對教會「不利的電影」，教會刊物就把它們宣佈爲「不可看」，教徒如果受引誘而看了這樣的電影，是要向神父懺悔的。

但是近年來荷里活電影中的色情成份越來越多，有大膽暴露的「非常夏娃私生活」，也有比較含蓄的「偸情」、「阿飛黨」、「桃色血案」等等。

此外，正在拍攝的還有一部講一個中年男子和一個十二歲女孩子之間的秘密的「羅烈達」，和同類故事的「女神」、「中學新娘日記」等等。

最近荷里活有一家高等學校的女教師，因爲衣服穿得太性感而被開除了，她便到夜總會去當脫衣舞女郎。荷里活的製片家認爲是好題材，又把這個故事拍成電影，定名爲「性感女教師」。預料荷里活今後拍片的方針，仍將向色情這一方面發展。

同時，據最近美國全國性的調查證明美國電影觀衆，有百分之五十以上是十八歲以下的青年和少年。

基督教教會認爲荷里活這一類影片，甚至是比較含蓄，在成年人看來不算什麼影片，它的色情描寫，對於青年和少年都會產生不良影響。因此，決定組織一個和天主教相類似的電影審查機構，通過教會刊物向教徒指示，並特別注重青年和少年，告訴父母們那一類電影不應讓兒女去看。

美國基督徒共有六千萬，如果電影審查機構能夠成立，對荷里活又將是一個致命的打擊。

神秘的鑊底灣

·黃濤·

一提起青衣島常令人想到香港天體會「聖地」——鑊底灣。

鑊底灣位於青衣島的西北角，因灣呈鑊底形故得名，入口朝向青衣對岸的馬灣，沙灘雖不如理想，但環境靜，人跡罕至，無怪香港天體會看上了這個地方。這個荒異僻靜的鑊底灣，自香港天體會會員在那裏舉行日光浴和海水浴後，更增加幾分神秘。相信不少人是想到鑊底灣看看神秘之處何在。

你想到那裏嗎？有兩條路：第一條是乘油蔴地小輪或在荃灣請艇仔到青衣島，然後翻越山嶺到鑊底灣。第二條是先乘巴士到青龍頭或深井再僱艇仔前往。

從統一碼頭乘油蔴地小輪到達青衣島後，可沿大街直入大王村，村前是一片田野，後面樹木濃蔭，風景不俗；越過村莊，另一番景緻，山谷裏又是一片綠油油的菜地，在菜地夾雜中有一兩株木瓜樹，樹上掛着黃澄澄的熟木瓜，令人垂涎欲滴。

山谷間盡是羊腸小道，這時，山上滿佈矮樹雜草，最好向鄉人請教或請他們帶路前去鑊底灣。如若不然，恐怕面對這麼多的小道，不知所從，行冤枉路。問清了路向或在鄉導的帶領下登山，翻過一山又一山，此時，可能覺得有點氣喘，但登臨山巔，眼界既闊，荃灣區景物盡收入眼底，遠至青馬的高樓大廈亦依稀可辨。大約一連翻過五個山嶺後，鑊底灣始露面，但進入這個灣仍須一段路程，但稍作休憩後可繼續前往。這時，可直落山坡到灣口，神秘的鑊底灣就展現你眼前。全程約需時五十分鐘。

這個灣不大，沙亦未夠幼細，但水尚清澈，灘後是滿佈高及膝際的茅草，在茅草叢中間夾有幾塊大石。山邊還有一條山泉，流量不大。此外，別無他物。鑊底灣就是這樣的一個海灣，你可能會感到失望。但這個地方有山有水，既可爬山，亦可蕩野營，仍有其可取之處也。

如果是從青龍頭或深井坐艇仔到鑊底灣，其風味又迥然不同，橫過馬灣島，再沿水流湍急的青衣峽道逶迤而進，途中，你大可瀏覽沿途風光。

時序初冬，香港天體會已停止活動，也怕到那個地方拍照偸彩加入他們的日光浴和海水浴了。

遊罷鑊底灣如還有餘力，可到島上各處玩玩。青衣島面積約有三又四分之一哩，許多地方是值得一行的，其中亦可垂釣。此外還有南灣坳、泰花石、成田村及塘角等地亦頗堪流連拍照。

尋幽探勝

頭輪影談

為人父母者鑑

——談「人倫」（太平、環球線）

七年前，中聯公司推出了第一部影片「家」與觀衆見面，因內容精采和製作認眞而大受歡迎，並且扭轉了粵語片陷於低潮的危險局面。現在中聯爲了紀念成立七周年，又把巴金的小說「憩園」改編成電影「人倫」，演員陣容強盛，劇情感人，看過試片的觀衆都很讚賞。

「憩園」一書是於一九四四年出版的，對話裏已有了不少新名詞，姚公館內的景物和家具，也不全是古色古香的了。認識到這一時代背景，將有助於我們加深對劇情的理解。

「人不是嘴嚼鈔票活下去的，除了找錢以外，他還有更重要的事情做。」影片緊緊抓住了原書的這一精神。本來原書結尾是寫小虎溺斃的，現在影片則改成他頭一次拋棄外婆的寵愛與引誘而投進那個既慈祥、又望他長大成材的後母的懷抱去，這一改，不僅僅是爲了迎合觀衆愛看「大團圓」的心理，而且也表示新生力量（以姚太太爲代表）總是要抬頭的。姚詠詩最後爲了救子而勇敢地擺脫岳母的束縛，確實使我們發出了「感激和滿足的笑」（巴金語）。

在電影中，姚、楊兩家的事都是分成兩線發展的。片中加插了楊家長子和次子一邊哭靈、一邊搶家產這幕戲，效果很好。他們只顧着分錢，恨不得父親快點斷氣，連一分人性都沒有了。李鵬飛和高魯泉在這裏演得精妙。

楊三爺「不務正業，只會嫖賭飲吹，沒有盡過做好丈夫和好父親的責任」，活該死前只有拚命向太太騙錢。因此，在原書中，太太和長子都是對

悶得難以置信

——談「百歲人魔」（娛樂、樂宮）

·江明·

大凡看恐怖片，總少不免有些出人意料的事情。想不到這部片子的出人意料之處，竟是它的沉悶難以置信的。

電影的開端是說一個一百○四歲的醫生，由於他發明了移劇腺體的方法，能使他自己長生不老，而且永遠是年輕的樣子。但是他那保持青春的方法，卻非常殘酷，專門取別人的腺體來裝在他自己的身上。每逢他長命十年的時候，便有一個其他的人喪了命。

這樣的假設，用作恐怖片的開頭，本來頗有刺激。但非常遺憾，本來它用了三分一的膠片去解釋那怪人，已經使人有些悶不可耐了；想不到它再用三分一的膠片放在另一個醫生身上。那醫生勸這怪人不要做違背良心的事情。剩了最後三分一的膠片，怪人因爲割了腺體，沒有人替他施手術，他瘋狂地到處去找醫生，這一找，又找些此三分一的三分之二，最後，結果他找到的醫生卻騙了他，並沒有替他裝上，而在女朋友的面前露出醜怪的模樣，而毀滅（觀衆看到那腺體）。

在悠悠然從夢中醒來之後，眞正考究這部影片不好看的原因，大概不在於恐怖不恐怖的問題，而在於編導本身是一個笨拙的說書人。他不講故事，而在說故事，「解釋」這故事的大結果。任何善寫小說的人，都是避免陷進這途徑的。此乃良好的說故事者的

編導自然也要避免陷進去。奇怪的是，本片還是從舞台劇改編的呢，它在舞台上演的時候，不知效果是如何，但是它說了一個荒謬的道理，便是人不要去研究長生不老的方法，因爲人人都長生不老，這世界上的資源，便不夠使用了；目前還只開發了這樣極少極少的部分，何況有了更多的人，自然還會直到更好的解決資源的方法呢。但是，想不到本片卻是那樣機械的使人類去研究危害別人的生命來使自己長壽。

法律難起作用

——談「蓋世黑霸王」（樂聲、百老匯）

·林勉·

時候放映的美國「黑社會組織」的電影，近年來頗有幾部可看的，「蓋世黑霸王」就相當精采。描寫美國「黑社會組織」的影片，二十餘年前的黑社會頭子阿爾加本，是當年芝加哥黑社會的頭子。本片的一些情節，生動地描寫了黑社會和「血獄」的黑地獄，容取得平勢力和史太洛也格，又把政府的貪污腐化，揭露得相當深刻。

且說法律就是可以被他們玩弄的，且電影也以解決美國的問題結尾，聯邦政府對付阿爾加本，無法切實解決；在結尾時，他被聯邦政府控告逃稅，判入獄十一年。

全片故事中，阿爾加本手段狠辣，有勇有謀，又是一個真正的黑社會頭子，他以酒販起家，把一個「大頭」的黑社會組織的幾個頭子，一個一個幹掉，終於成爲黑社會的霸主。

加入這部片子的，是大哥「大頭」……

一個新聞記者，在獄中被仇家殺害，死得不值，也可惜了一個好角色。飾演阿爾加本的……演得很好，可惜在他的黑社會的生涯裏，描寫得太好，太有人性了。

·沈信·

「人倫」中白燕救子的緊張場面

荷里活今非昔比

三、不再是電影中心

明星制度的解體，本來不足惜，因爲從默片時代觀衆捧紅明星到身歷聲時代電影公司用銀彈政策捧紅明星，甚至有些不會演戲的女人用投河自殺、離婚脫衣等等手法先成爲新聞人物，然後當明星寶座，明星制度是注定要毀滅的。在觀衆看，或者從電影藝術着眼，明星制度的解體，好處多於壞處。因爲現存的明星並未因制度解體而不存在，他們只是在經濟上脫離了電影公司的控制，因而拍好片的可能性也就比較大。

例如美蘇交換電影中比較好的一部美國片「君子好逑」就是獨立製片公司拍的，該片因爲內容好，成本輕，因此賺了很多錢，間接起了鼓勵獨立製片的作用。

英國電影界最近也傳出要明星減薪的消息，辦法是把底薪減低，用分紅方式彌補，類似美國明星要求分純利若干百分之若干的方式。此外製片公司還鼓勵明星搞獨立製片，由製片公司提供片場設備和技工等，與明星合作，這樣一來，製片公司就可以減輕成本，電影明星會更加賣座。

因此，荷里活今天所面臨的厄運，明星制度的解體並不是最重要的因素。

重要的是荷里活在美國電影界人士的心目中，已經不再是電影中心。在四、五年前，當荷里活還是電影中心的時候，已經有一些明星厭惡荷里活，平常都住在紐約，只有在拍戲的時候才到荷里活租住臨時公寓，電影拍完，立即離開。

這種人在幾年間越來越多，而且對荷里活的厭惡也越來越深，不但本來不住在荷里活的人不願意在那裏居住；甚至住了十幾年的，也舉家搬遷。與此同時，美國資本在外國拍片的風氣也漸形成；「遊埠明星」一年比一年多，最近還有一種新風氣，大牌明星都搬到歐洲去居住。

到歐洲拍片和到歐洲居住，主要的是經濟原因，但是這中間又牽涉到一個觀衆厭惡荷里活的問題。觀衆厭惡荷里活拍的電影，製片家「遊埠製片」，明星舉家搬出，因此，荷里活不覺得冷清清才怪。

今日廣播娛樂

香港中文電台

上午八時卅分粵曲。九時十五分國語相聲；四十五分潮州曲。十時十五分：主婦「點唱」；卅分：廣播劇「盧偽之謎」；十一時：故事「霍海」；卅分：粵曲。十二時：南俠隆記「雲節目」；二時：英雄傳「樂欣賞」；三時：諸曲。昨晚「細聽記」；四時：五虎將；卅分：粵曲「重播」。五時：故事。昨晚空中故事「荒唐伙記」；粵曲。六時：音樂。跳舞會。七時卅分「盜馬」；小說「歷朝大事記」；八時：「劉伯溫」；潮州曲；九時：「龍虎風雲」。

八時廿分：廣東音樂；十時十五分：粵曲；十一時：岳飛傳；十一時卅分：南音「虛張故事」；天涯淪落人；十二時卅分：「夢斷巫山」；卅分：小說「粵劇」；一時：點播；二時卅分：「節目」；三時：故事；四時：諸劇「無耳公主」；五時：點播兒「童節目」；六時：七女傳「勾魂帕劇」；唱片；悲歌；上「粵語」，白髮曲。

香港商業電台

上午七時：粵曲；卅分：粵劇精選；八時：烈火大帝「傳奇」；十時：粵曲；十一時：「細說人間」；十二時：小說「金鑽」；卅分：「三時小說」；故事；粵曲；三時：五十分：小說；四時：「天地不仁」；五時：粵語小說；六時：談天說地；七時：新時小說；八時：九時：廣播劇；十時：小說「神秘的死亡」；十一時：白金龍。

麗的呼聲銀色電台

上午七時：音樂；四十五分：粵……

麗的呼聲金色電台

上午七時：國樂；十時：京劇；十一時：潮州曲；……

銀色花絮

石磊行經理運

「以後，我要做經理了！」一日，演員石磊與幾個老友飲茶時忽然說。朋友當然聽得他莫名其妙，有人笑着說：「你不是發了很多的老闆嗎？」——原來，石磊最近在鳳凰公司的新片中，「稱心如意」、「情投意合」裏都演經理。（君）

尤敏赴日欲行又止

宣傳了多月的尤敏赴日與東京電影公司聯合拍片的消息，迄今又趨於沉寂了，爲的是這件事尚未獲致具體的安排。看情形，近期內是不會作扶桑之行的，尤敏公司正在爲她於十日開拍一部新片「快樂天使」，尤敏赴日拍片這回是「只聞樓梯響，不見人下來」的了。

林鳳將充模特兒

華僑日報一年一度的「救助貧童運動」已如火如荼的展開工作，而且節目花樣多，有意邀請影星林鳳扮演時裝模特兒表演節目，現在進行洽商中。因爲，這種玩意兒可能具有多少號召力，而在人們的心目中，一向對女星是比較發生興趣的！（平）

金沙想討老婆

金沙滿得意地說：「小妞兒，妳懂什麼？我，只有妳們女人才可以穿紅着綠的嗎？妳想叫我一輩子娶不到老婆？」哈哈，金叔叔喜歡穿紅着綠，全是爲了討老婆！洪虹趕快把這新聞講給小伙伴聽去！（莎）

小說林

雪山神女傳

雷子著 夏云圖

五、鑄成大錯

這是馬長風絕大的錯誤，他殺了錦霞後，哈哈大笑了兩聲，喝一聲人來，這時，他一羣手下都十分恐怖，明知殺了錦霞、單天王不會輕易放過的，殺死馬如玉之外，還會來踏平飛虎崖，單天王是一個很勇敢，而又很機智的人，神出鬼沒，要和他決鬥，不是一件易事，都怪馬長風這一次幹這件事，有點錯誤，聞他喊叫，有兩個人跑上前，馬長風說道：「你們拿了錦霞的首級，往大雪山上十字坡前的白楊樹上掛上，迅速的回來。」

那兩個大漢聽了，嚇得發暈，一個頗爲機靈的道：「師傅，你的命令，弟子是不敢違背的，但，拿首級前去，倘若見了單天王，那怎辦？」馬長風大喝一聲，把腳一頓道：「雄，貪生怕死的，我先殺了你。」另一個知道：「師傅，還是不要把頭送去吧！不把頭送去，單天王還以爲錦霞存在，不會對如玉公子採取報復的手段，倘若知道錦霞死了，如玉公子還有命嗎？」馬長風見兩人推搪，心更一怒，把劍一挺道：「胡說，殺死錦霞，教單天王知道飛虎崖的人，是不可欺的，你不去嗎？我先殺了你們。」

那兩個大漢沒法，只好把錦霞頭顱割下，拿了便走。

馬長風大喊道：「你們先行，我也要跟着來了，倘若你們不把人頭送往大雪山上的十字坡，我先把你們兩人殺死。」兩人去後，馬長風又把飛虎崖裏的防禦，從新佈置，他本是一個計智多的人，這是對單天王，要採取誘殺的行動，是沒奈何的，他知單天王融合了峨嵋派和崑崙派的武技，自己創出另一派來，他的本領，決不是自己能取勝，只有引誘他來，才是辦法。

她痛恨馬如玉，認爲單天王這一次入飛虎崖，如入無人之徑，自己的防禦計劃，一點也不能阻止他，必是馬如玉把秘密告給雲裳知道，雲裳轉告單天王，單天王有了準備，便出入自如，其實，這也是錯誤的，單天王這一次來飛虎崖，所行的路和雲裳離山時所行的，完全不同，單天王在入飛虎崖前，還未知雲裳錦霞給馬長風擒捕，後來到崖後，聽崖裏的人說，才入地窖找尋，爲了他是一個奇人，土窖雖也值得，馬長風佈下的大羅地網，都沒辦法奈何

但且說那兩個大漢，奉了馬長風的命令，要把錦霞的頭，封在大雪山前十字坡的白楊樹上，便渡過大渡河，一邊行，一邊恐怕，幾次要把錦霞的頭，埋在山裏便算，但又怕馬長風跟蹤前來，給他發見。兩人所行的，是往大雪山的大路，山路崎嶇險阻，兩邊都種滿了白楊，天風吹來，響着的聲響。

（廿七）

謀殺邊緣

七天完偵探小說

羅黍亞

六：就是這個人了

「何證士達會是謀殺我的人嗎，美兒？」寇脫說。

「這兒沒有那一個是的。」美兒回答說：「這兒根本沒有什麼事，有的只是你的幻想，你的妒忌。」

「那末我那失去的手槍呢？」寇脫向美兒伸出手來，作了一個向她要槍的姿勢。

「你說你的手槍是失去了。」美兒瞪了她丈夫一眼。

「難道你以爲我在騙你，爲什麼你有這樣想法，美兒？爲什麼我要叫你到這兒來，編造這樣一個謊話對你講？爲什麼我要這樣的轉折你啊？」

「爲什麼你要把毒蛇囚禁在籠子裏？」美兒反問着，顯然地她已經不能忍受她丈夫迹串的嚕囌了。寇脫傻笑着。「很好，我們似乎有一點明白了嗎？」「美兒，我們不是明白，」「我們有一大堆的」——現在，我明白你是個多疑的，富於幻想，而且是妒忌的人。」

寇脫的肩頭迅速地縮了一下，可表現他第一次的震怒，可是一瞬間他又恢復常態了，他閉住了眼，然後把身體在靠椅上向前一靠，繼續他那種使美兒聽得討厭的分析。

「讓我們再來看看吧，這樣，也許會多明白一點。闊德利醫生愛你，而他也不輕，可是，他像我一樣老，美兒，你瞧我年紀不是已變成灰色的頭髮了嗎？也和闊德利醫生的一樣灰，也許他的頭髮比我還灰，這點，也許不能夠吸引你，使你愛他。」美兒把嘴緊緊的閉着，眼光移向窗外，表示充耳不聞的神氣，她的臉上還是繃着，汗油更加使她的臉更光滑了。但她沒有用粉來擦拭，她表面上雖然是鎮定的，內心卻是緊張的。「既然闊德利醫生不値得你愛，那末，何證士達就値得研究了。」寇脫說：「何證士達是頗爲漂亮的一個青年，是不是嗎？當他第一次駕駛運輸飛機降落在這裏時，你已經注意到他了，你等待他，每個月都在等待他來——」

「在這當所有的人，誰不在等待每月一次的飛機來。」美兒高聲抗辯着，「我們盼望自文明都市來的物質，盼望親友的信息，盼望親友的郵件——」

「還盼望帶信人何證士達。」寇脫說，「美兒，我現在已從你的臉上看到了，如果我有足夠的時間來問你，你便不會否認。」

（未完）

流光

趙沨

朱元跛踏地微笑着。「我以爲她不會高興有我在身邊的。」由於對方的焦慮，他反而顯得毫不在乎。

王師奶坐在最靠近他的沙發上。「舒玉麗該什麼事情都跟你商量的，現在我才知道，她在這兒最相信的是你，只有你才可以制止她做什麼傻事。」

「這也不錯，你也看出她正在做着傻事了。可是，她卻不肯讓我知道。」

「不見得吧？」

「眞的。她還避開我好幾天。大家姐那窮人，接近不得，跟他們合作，那就更糟。我正在懷疑，舒玉並不缺少錢，假如她因爲要賺幾個錢和他們幹什麼見不得人的勾當的話，那麼，我這雙眼睛也是瞎了的啦。她壓根兒就不像那種人。」

王師奶愁苦地沉思着。「你可以相信，舒玉絕對不是爲了錢。」她喃喃地說道。

「那又爲了什麼呢？這是憂得我發愁的事情，她患的病，甚至足以威脅她的生命，而事實表現，卻像個沒事人兒。她到底是不是生病的？」

「你認爲她在騙你嗎？」

朱元搖頭嘆息。他眞是什麼也不瞭解，就連他自己的奇巧的遭遇，也沒有確信。彷彿一個在濃霧中摸索的人，迷惘而焦躁。

王師奶傷心地低垂着腦袋，隔了半晌，才訥訥地說：「她隨時會死的！」

「她知道嗎？」

王師奶點了點頭。

「那就難怪了。有時候，她看來很珍惜過眼前的時光。但最近卻像……」朱元的雙手在臉上搔抓着，有如一隻困惑的貓。「眞是什麼病啊？」

「癌！」王師奶從喉嚨裏吐出一個字。就這樣的一個字，在朱元耳裏等於是一聲霹靂。

「幹麼醫生要告訴她呢？」

「在西雅圖醫院出來之後，我遷陪着她——你一定以爲我在鄉下來的吧？那時候，她不知道怎樣打聽到的，曾經要自殺。結果，她還是帶我回到這裏來。這裏的醫生，卻勸告她到西雅圖去求醫。」

「沒有其他辦法了嗎？」

「在這三年內，要是夠運氣，也許活得久些。醫生每一次給她吃的和注射的藥，都是從老遠寄來的。」王師奶支持不住地摸着額角。「你得幫忙她，也等於幫忙了我。」她懷苦地回到房間。

朱元給愣住了。他呆坐在那兒，不知多久，林舒玉悄寂地回來。

（七一）

逃婚新娘

苗萍文 黎水圖

（二一一）燕萍的父母和所有的親朋，都認爲居玉亭最可疑，因爲新房宴當時只有她們三個人，燕萍是被劫者，喜娘是他們的親戚，當然是可靠的，而黑燈被劫的時候，玉亭一直在房裏，她即使不是劫匪，也必然看見劫匪的動作和經過，所以一致注視着她。

（二一二）不錯被劫的情景，玉亭是非常清楚的，但她心裏矛盾，一直沒有勇氣說出實情。大家喧嘩不息，紛紛向她提出質問，她正在窘急之際，人潮中突然擠出兩個人，就是林麗芬和鄭凡，他們是剛從澳門趕回來參加這宴會的，當他們發現居玉亭，狂喜不已。

（二一三）林麗芬不顧環境的嚴重性，忘形地衝上前，拉着玉亭的手道：「你眞是一個神秘莫測的人物，累得你媽媽到處找你，徐伯伯還請了私家偵探，訪尋你的下落，原來你卻在這兒，快來來，到外面去見見徐伯伯，這會怎麼也不讓你走了。」

禁裁判吹小球 足總確有此例

連下禁令足總執委成見已加深 目前事件只是暴風雨來臨前奏

議論紛紛

自從禁止球員踢小球的事件發生後，最近麥尼路又再建議禁止註册球證替小球賽執法，此提議已列入足總執委會議程，也引起華裁會的不滿，因爲假如該議案一旦在執委會上通過而實施的話，華裁會的收入及經濟來源，都受到嚴重的影響。這次的議案比禁踢小球事件更爲複雜。昨天足總某執委透露：這次「禁例」風潮，在足總方面只不過是「暴風雨」的「前奏曲」而已，好戲還在後頭呢！

根據這位執委的表示：在足總管理註册球證會章中，足總的確是有權干涉球證替小球執法的條例。依照該條例的執行，本月份執委會議席上，麥尼路的建議，可能會通過而實施的。但是該議案能否通過而實施呢！這要看會上各執委的意見後，才能找出確實的答案。這一點連他本人也不知如何處理。

他又說：「洋執委」之所以反對球員參加小球賽的原因，就是因爲小球賽的規例大部份與足總的相同，其中以比賽條例猶甚，差不多與足總的一樣。假如小球的條例與大足球有出入的話，那麼小球便成爲另一種體育運動，如棒球、籃球、田徑一樣，不受足總的限制。同時，更不會引起這次的糾紛來。

最後，他說：在足總一班委員中，委員與委員之間也引起不少不同的意見，最近因「禁例」風潮，其中某些委員成見加深，預料今後足總將會有更多的「砲聲」。這次的風潮只不過是開端而已。

另悉：洋執委威士頓對於麥尼路的建議，表示不大清楚。他說：足總會章裏確是有管制註册球證的權利。本月十五日的執委會上，該議案可能或會通過實施。但是他認爲在未成事實之前，足總各執委應該加以考慮清楚，才作最後決定，以免再次引起上次特別執委會不愉快的局面。·展揚·

此外，記者特於昨天走訪華裁中人，詢問他們對此有何意見？據其中一位極有資歷的裁判對記者表示：足總頒令球員禁踢小型球是另一回事，不能夠把它牽涉到球證方面去，他認爲麥尼路這一提案，實在無理取鬧。假如到十五日足總執委會對此不予慎重處理，竟然表決禁止球證對小型球賽的執法，說不定這事態將會因此鬧大，甚至可能因此引起一般華人球證不滿而對聯賽「罷吹」，不過，華裁方面現在仍採審慎態度，而等待十五日足總執委會議時對此如何處理，如果處理不當，則後果應由足總負責。·展鋒·

中國小將發球犀利 英國冠軍慨嘆難擋

訪英倫記　莊家富

中國乒乓球乙隊此次訪歐，先後到匈、英、瑞典等地作賽，屢獲榮譽，這是該隊隊員莊家富寫的訪英的情況。

國際乒聯主席接機

十一月十六日黃昏，載着中國乒乓球乙隊的飛機在倫敦機場降落。在這裏等候着的有國際乒聯主席蒙塔古、英格蘭乒協主席文特等許多朋友。我們用剛學來的英語「你好」向他們問候，彼此都感到分外親切。他們雖不認識中國的青年小伙子，但對我們在布達佩斯比賽的戰果却了解得很清楚，他們用關切和喜悅的心情問翻譯「誰是小李？誰是小莊？」並再次伸手向他倆祝賀在匈牙利取得的勝利。

在倫敦停留了兩天，比賽了一場以後，我們又到哈斯丁斯、牛津、伯明翰和賽登翰等城市繼續作訪問比賽。每到一地都受到當地的歡迎。國際乒聯名譽會計、英格蘭乒協主席文特夫婦還特地在家裏用中國飯招待我們。

訪英總績五勝一平

我們在英國前後共比賽了六場，五勝一平。比賽的對手都是英國國家隊隊員。英格蘭男子冠軍哈里森是每場必出的中心人物，在以負十一場，只勝一場的戰績結束了他和我們的比賽後，他說：「我沒法防備中國的發球，日本發球只要用力削，還可以接住。假如說起初不習慣，那麼經過前後十二次的比賽，互相有了適應，該習慣了吧？但最後的比賽，我還是被打敗了，證明中國隊員的技術是高超的，是比我好的。」曾擊敗過日本角田，成田的英國好手羅茲在比賽失敗後說：「想不到十七、八歲年紀輕輕的小孩子竟打得這樣好。日本、匈牙利、南斯拉夫、法國等許多隊在都來賽登翰比賽過，但他們都沒有像中國隊這樣以六比二的比數取勝過，日本隊還只打了個五比五（賽十場各勝五場）的平手。」

中國小將抽殺兇猛

中國小將們在比賽中表現了勇敢頑強的意志，打出了直板的快速多變、攻勢凌厲、抽殺兇猛的風格。但更能顯示出中國運動員在總路線的光輝照耀和大躍進的鼓舞下，解放了思想，破除了迷信，有衝天幹勁的是他們在困難時毫不退縮，仍然十分沉着，勇往直前，力爭上游。莊則棟與英第四名選手麥瑞特在牛津比賽時，第一局十二比二十一輸了，第二局十一、二比十五落後，眼看就有〇比二敗北的危險。但小莊在這種異常惡劣的形勢下，毫無懼色，奮起直追，終以二比一戰勝對手。其它場次，尤其雙打，不少時候都是在五比十，十六比十九的落後情況下反敗爲勝的。我們在英國的勝利，引起了英國人極大的興趣。他們以驚異而敬佩的眼光看待我們，覺得中國運動員這麼年輕竟有這麼高超熟練的技術，眞了不起。

英國領隊讚作風好

我們的運動員不僅表現了良好的技術和意志，也表現了良好的作風。在賽登翰市女子雙打比賽中裁判錯判了我方一分（本同等於兩分），但我們毫無不滿的表現，事後裁判向我們道歉時，感動地說：「中國運動員眞友好，判錯分也沒有絲毫不高興。」英國領隊在各地比賽結束前常來講話時，每次都要說中國運動員打得好，作風好，非常重視友誼，並致擊祝賀中國隊取得的勝利。

中國隊員非常樂觀

年輕的中國乒乓球運動員，不僅通過比賽，而且在生活上給英國人民留下了良好的印象。文特先生在最後一次宴會上說：「很多人對我反映：中國隊給人最深刻的印象是非常樂觀，每人都是面帶笑容的。」連赫斯丁市「耶露頓」旅館的人員也說他們接待各國體育隊以來，從沒有一個像中國隊這樣可愛的。

鼓舞了旅英華僑

我們比賽的勝利也鼓舞了在英的華僑。每到一個地方，他們都熱情地找我們交談，表現出心向祖國的熱情。伯明翰市的愛國僑胞對來自遙遠祖國的親人倍覺親切，特別設宴招待，並贈送我們一面「威震海外」的旗幟。他們在談話中表露出對祖國工、農業建設飛躍發展和運動水平的迅速提高的無限快慰和嚮往，他們覺得今天的中國人民就像一個巨人在大道上昂首闊步前進。過去那種走路也低着頭，看見外國人就產生自卑感的時代已一去不復返了。他們感到今天作爲一個中國人是值得自豪的。（十一月二十九日於倫敦）

九巴已有改進 警察依然萎靡

郭文森有病明可能倦勤

操練

巴士及警察足球隊昨天下午四時半，同在花墟上、下球場舉行集訓，「原子巴士」在「告添森」新訓練方式之下，先作快慢步之跑圈，然後由五前鋒作多次交叉換位之全場高速度的走動傳遞，全體甲、乙組球人均認眞操練。「羅通猜」、「區三」與「豬油他」亦勤奮非常，頗露中興新景象。

其後，甲、乙組舉行攻防演習，劉繼照仍在甲隊掛帥印，脚頭凌厲，首射「死角」開紀錄，李大輝亦領導小將周根良、林沛流等反撲。關景申則以「待罪之身」，暫時休息，靜待今夕「球奪法庭」研訊之後，始有心機練波了。

警察方面，甲組球員到的也只得鄭榮根、區志賢、陳挺楠、張璧强四人，郭文森則因事遲到，他自言傷風鼻塞，明天對愉園之戰，恐難披甲上陣了。

洋「教一」甚路士則全套白衣白褲白鞋之戎裝登場「說法」，並令各球人苦練騰越力。其後他還對乙組之門將張國駒說：上兩週放你的甲組，有意提拔你的，可是你却常常「甩手」，本週對抗愉園，自不能再借重郭文森把關了。但，森仔亦因病乏信心上場，故明天誰任警察之門將，實費躊躇也。

不過，蔡景生之遊頭」所證實，已爲「洋教「凍結」，甚路士並認爲依寶士是鋒線的全材，他明天代阿森打左翼，一定勝任愉快。甚路士並爲我推薦另一名「乙組仔」梁萬發，身手能打翼衛及前鋒，他下兩場也打算擢昇他上甲組試試看呢。「亘無霸」廖士原約定了幾個警察足球隊的中堅人物齊集花墟球場館對「巴西脚」麥永雄之上訴事件，予以有力支持的。但，廖士昨天因公事未克蒞臨，而從電話向陳福祥等人指示機宜，設法促使「球事高庭」早日開會研訊，以求水落石出也。·中古山叔·

秘魯春節來港賀歲 目前只有三成希望

說客在印如碰壁則取消赴澳洲

情報網

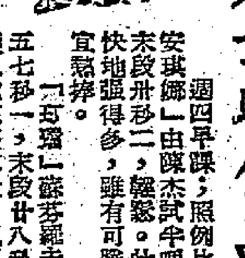
足球總會主席王志聖，已在前天乘機飛往印度，他此行的主要任務，乃替秘魯隊聯絡賽程，他到印度後一方面參觀「亞洲杯」西區預賽，另一方面與印度足球有關方面洽商關於秘魯隊將來赴印比賽場數及日期問題，如洽商順利完成，便由印度順道赴澳洲，也是替秘魯隊聯絡賽程。

昨天，據一位足總有關人士對記者透露：秘魯隊雖然有了答覆，而最低限度於農曆新年期間必來訪港，但不能保證比去印度與澳洲接洽不成功，或者接洽條件未能達到秘魯隊的期望，事則很可能「甩底」的。事因秘魯隊此次預定東遊範圍太廣，旅費亦相當龐大，倘除了香港隨團的包賬外，其他地區的接洽還是「十劃有一撇」，比較可能的只有南越及馬來亞可以戰一場，印度、澳洲則是否可以迎該隊前往比賽，但包限不會多過香港，至於印度的態度如何，也須王志聖接頭後才可知道。假如印度方面給予條件不滿意，則遠滯王志聖也會取消赴澳洲的行程。所以，那位有關人士最後表示：秘魯隊來不來的問題，現在只有三成希望，因目前已中止跟歐洲聯絡接洽，如秘魯果眞不能來，到農曆新年時便沒有「好波賀歲」了。·展鋒·

愉園體育會昨舉行徵求會員授旗歡讌，圖爲該會董臣合影，右起戴列章、陳鴻章、吳瑞昌、鍾祿盛、陳南昌、李志剛、黎頌賢。（本報攝）

皇牌騎師新機特佳 賽龍值博有意一逞

韋耀章騎佳品及駟賚壘



週四早課，照例比較冷落。「安琪娜」由陳杰試半哩，五九秒，末段卅秒二，輕鬆。此駒跑跚路比快地强得多，雖有可勝之道，仍不宜熱捧。

「百寶」蘇芬羅夫快跳半哩，五七秒一，末段廿八秒三，輕快，曾入前三名位置，贏則難言。

「賀力到家」決聘郭子欽，昨試半哩，一分〇三秒，末段廿九秒三，狀態不弱，但能否贏出，却不可測，不出賽過久的馬匹，難寄厚望。

「佳品」章耀章試半哩，一分〇二秒，末段廿九秒二，狀態好，但路程太長，不易出奇蹟。

「賽龍」布逋度試半哩，一分〇三秒，末段廿九秒三，在進步中，值得一搏。

「金萬盛」郭子欽試半哩，五七秒一，末段廿九秒，甚勇。但此駒演出一向不可靠，太熱時，不宜狂捧。

「旋轉輪」陳毓麟試半哩，一分〇一秒一，末段廿八秒三，狀態始終不弱，應該留意。

「駟賚壘」改聘韋耀章，昨試半哩，五九秒，末段廿七秒二。今回必成冷門，可以小敵。

「皇牌騎師」郭子欽試半哩，五七秒四，末段廿九秒二，比「新得利」先到五馬位，近況絕佳，有一拚機會。

「鶴頂飛」試半哩，五七秒二，末段廿八秒三，與「皇牌騎師」決勝。

「恩卡那沙」試半哩，一分〇一秒二，末段卅秒三，合當半冷門博。

「人上人」貝爾波夫試半哩，一分〇秒二，末段廿九秒，非顛峯，但班底高，嘗心爆出冷門來。

「雅儀」由陳杰試半哩，五七秒二，末段廿八秒一，狀回沙圈，發覺足部有不妥，能否出賽，仍有問題。

「新禩」蔡克文試半哩，五八秒三，末段廿八秒，比同時的「金挫時」先到半乘。狀態特佳，大可進攙。

「力驗」陳杰與「前程萬里」同跳一哩，二分〇八秒，兩駒都不俗，但「力驗」要强，得看下週的進展如何？·皇牌騎師·

本月聯賽秩序足總全部編妥

足總昨天公佈十二月十九日起一連兩週的足球聯賽秩序，其中較爲引人注意的計有十九日傑志對愉園，廿六日東方對九巴和愉園對東華三場。全部秩序錄下：·展揚·

十二月十九日（星期六）

甲組聯賽

東華對中巴	港會球場	三時半
傑志對愉園	嘉山球場	三時半

乙組聯賽

港會對後消	港會球場	二時正
電工對電話	嘉山球場	二時正
漢英對中健	海軍球場	三時正
榮光對嘉山	海軍球場	三時半
啓德對獄吏	跑馬地場	三時半

丙組聯賽

太華對天祥	跑馬地場	二時正
煤氣對息影	跑馬地場	二時正

十二月廿日（星期日）

甲組聯賽

港大對電車	跑馬地場	三時半
九倉對麗的	跑馬地場	三時半

預備組聯賽

陸軍對東方	港會球場	三時半
中華對南華	嘉山球場	三時半
九巴對星島	花墟球場	三時半

乙組聯賽

陸軍對東方	港會球場	二時正
中華對南華	嘉山球場	二時正
九巴對星島	花墟球場	二時正

丙組聯賽

太古對冠蓋	跑馬地場	二時正
屈臣對渣華	跑馬地場	三時半

甲組聯賽

有利對元朗	跑馬地場	二時正
五一七對約瑟	跑馬地場	三時半

十二月廿一日（星期一）

光華對警察	花墟球場	三時半

預備組聯賽

光華對警察	花墟球場	二時正

十二月廿六日（星期六）

甲組聯賽

愉園對東華	港會球場	三時半
東方對九巴	嘉山球場	三時半
傑志對光華	花墟球場	三時半

預備組聯賽

東方對九巴	嘉山球場	二時正
傑志對光華	花墟球場	二時正

乙組聯賽

電話對港會	港會球場	二時正
後消對榮光	海軍球場	二時正
冠雲對啓德	海軍球場	三時半
渣華對電工	跑馬地場	二時正
嘉山對獄吏	跑馬地場	三時半

丙組聯賽

大東對九倉	跑馬地場	二時正
麗的對五一七	跑馬地場	三時半
天祥對息影	跑馬地場	三時半
元朗對港大	石崗球場	三時半

十二月廿七日（星期日）

甲組聯賽

中巴對陸軍	港會球場	三時半
南華對星島	嘉山球場	三時半
警察對中華	花墟球場	三時半

預備組聯賽

南華對星島	嘉山球場	二時正
警察對中華	花墟球場	二時正

乙組聯賽

屈臣對漢英	港會球場	二時正
中健對太古	跑馬地場	三時半

丙組聯賽

電車對太華	跑馬地場	二時正
約瑟對煤氣	跑馬地場	三時半
郵政對有利	跑馬地場	三時半

傑志愉園十九對壘 雙東廿六分戰愉巴

球員被禁踢小球 聯誼會廿一討論

華人球員聯誼會十二月份執委會議，定於本月廿一日（星期一）假該會會所舉行，屆時對於足總禁止註册球員踢小型球的問題，正式在會上加以討論。

昨晚，據聯誼會主席區志堅稱：足總禁止球員踢小型球的問題，引起多方的反應，華籍球員對此事的發展，也是很關切的，聯誼會本月份的執委會會議，將正式把此事進行討論，根據各委員的意見，作出有關的決定也。

另悉，聯誼會舉辦的會員及家屬聯歡會，已經定於本月廿四日假該會舉行。·蘆紅·

元旦能否拉隊去？ 西貢再函催南華

派定航機於月底來港接送 損兵折將南華恐怕難成行

西貢方面邀請南華在新曆元旦前往表演，昨天主方又有信件前來催促答覆，並且告知航機的飛行時間。昨天已加緊研究此事了。昨天的來信，通知南華如果決定前往表演，可以在本月三十一日乘「越南航空公司」的班機前往，而在下月八日再搭該公司班機返港，機位和機票的費用，只要南華立即答覆，便可以全部搞掂，而「少林兵」此行需時共爲九天，逗留在西貢則只七日而已，同時，在西貢最後的那場球賽，決定改在下月七日舉行，希望南華迅即回覆也。

這次西貢邀請南華前往遠征，原訂日期爲元月二日、三日和六日共作三場比賽，全部負責來回機票費用，另外付給折合港幣一萬三千元的零用金，膳宿則由客方負責，條件本來相當理想，但因行期在球季之內，南華對此尚舉棋未定也。

昨午，南華的秘書李肇麟在接到對方的信件以後，曾找該會的首腦和足球部的職員洽商此事，結果如何，個閱尚未作出決定。據李肇麟分析：南華最近損兵折將，莫振華、劉建中先後受傷，遠征恐怕很難成行了。

另悉，張錦添和李添昨日曾通電話，洽商遠征西貢的問題，他們對此行亦感覺甚難處理。

警察陸運會本月中舉行

警察體育會昨天下午六時假花墟球場酒吧召開會議，商討陸運比賽事宜，議決警察週年陸運大會定於本月十五、十六、十七日一連三天在花墟球場舉行預賽，決賽則定於明年元月九日舉行，屆時並將邀請警務處長希輔主持頒獎典禮。

十路兵馬齊出發 愉園徵收新會員

十年來足球隊步步高陞

愉園體育會一年一度之會員徵求運動，經已開始，該會於昨日下午七時在大金龍酒家設讌，由名譽會長陳南昌主持授旗典禮。到社會人士莫慶、何三星、區志賢等暨該會首腦及執委、會員、球員多人，筵開多桌，至爲熱鬧。

愉園體育會成立於一九四九年，迄今已十年。近三年來，該會足球隊由丙組升上乙組，復由乙組升入甲組，戰績輝煌，深獲各界讚譽。今年甲組聯賽開賽以來，該會以升班馬而七戰四勝一負二和，目前在成績表上僅次於傑志而列第二名，最近出賽南華，以一比一搏和，尤獲好評。該會以會務之發展，有賴會員之力量，所謂羣策羣力，衆志成城。故歷年對徵求會員運動，非常重視，年年必一舉，以期廣攬英賢，增加新血，同時該會向以切實提倡體育爲宗旨，故深受社會人士及新舊會員之支持。

昨晚在宴會以前，先由會長鍾祿盛致詞，闡述徵求會員的意義，接着由名譽會長陳南昌主持授旗出發典禮，隨後由副會長李志剛、主席戴列章致謝詞，便舉行宴會，到下午十一時始告散席。

茲錄該會第十屆徵求會員各總隊長、顧問列下：第一大隊總隊長鍾祿盛，顧問謝與濟；第二大隊總隊長李志剛，顧問顏同珍；第三大隊總隊長吳瑞昌，顧問陳鴻章；第四大隊總隊長莊成添，顧問張嘉鉦；第五大隊總隊長黎頌章，顧問陳寶琳；第六大隊總隊長鄧頌周，顧問周保安；第七大隊總隊長黃炳佳，顧問黃松齊；第八大隊總隊長黎頌賢，顧問王禧；第九大隊總隊長杜崇德，顧問陳祥興；第十大隊總隊長梁中齊，顧問黃泰。

籃球賽兩幕好戲 南華自力 分戰 東警

僑聯挫流星 昨宵籃球賽

公開籃球聯賽，昨晚在修頓球場舉行三場甲二組賽事，結果如下：僑聯以卅三比廿八、六十八比五十挫敗流星；摩門以卅九比十一、八十二比廿九。大勝港大；興城以卅六比廿五、六十比五十八，戰勝公民。

關景申被罰 足總今審訊

足球總會緊急小組會議，定今日下午六時在會室召開會議，討論關於乙組特別銀牌賽九巴關景申和警察馮耀華被判之事。

公開男女子籃球聯賽，今晚在修頓球場舉行三場，甲一組賽事，推頭場鐘聲對培爾，次場鐘聲對培英，因依章被取消比賽資格，培爾將兵不血刃，自得勝利。其餘兩場爲：八時自力對警察，九時南華對東方。

前者擁有伍耀棠、周修濟、紀華等健將，甚强，源源不絕；而警察亦人材鼎盛，且個兒高大，兩方實力旗鼓相當，故此戰亦有好看……東方，爲對手中很有關係的重要一戰，南華人材較爲整齊，但東方有丘振賢、劉澤斌、梅勤官諸好手，實力亦屬不弱，爲南華嚴重的威脅。

光華職球人座談

並部署本週撼南華策略

有聞筆錄

光華職球員定於今日下午六時在並留老街會所舉行座談會議，商量解決球員車馬費問題並部署全力撼南華的大計。

練波之球員均不敢表示樂觀，寄言有取勝機會。照各人意思以爲只要衆志成城，雖然輸波，也要打得好好睇睇。將戰局拉得緊張一點。至於出戰陣容人腳將於今晚決定，但先決條件是如何設法搞掂經濟問題，以安撫軍心，提高意志。光華一向由鍾錦泉挑大樑，但少與球員接觸，端賴「水鴨王」鄧泰全作橋樑溝通的。·宴良·

商討車馬費問題

路邊走筆

鏡頭兩巳！

在球隊面臨大戰前夕，好些人都喜歡開支票，遠征也也或逃避物，其實以往此舉「甩底」的例子很多，不勝枚舉。最近東方又開「支票」遠征日本，未知此舉是否亦是「例行公事」也。

得個啖字

足總頒禁止球員踢小型球以後，最近又有人提議禁止裁判替小型球執法，足總前後兩個決議，都引起有關人士極端反感，但是，截至目前爲止，被禁的任何方面，也只聞樓梯響，未見人下來也。

牙較渾大

本周「雙東」對碰，目前在聯賽的積分，成梯級狀態，所以得失影響頗大，其實，如果回憶起組班時「新三劍俠」的拉角之戰，這場球賽，實在輸波事少，瑞掉牙較事大矣。

碧慶

港九學運明年舉行

南華會田徑部昨日下午六時在聖保羅同學會召開會議，決定第十屆港九學運定於一九六〇年三月十三日舉行預賽，二十日舉行決賽；報名日期由二月一日開始，至三月一日截止；至於比賽項目一概照舊，公開賽則只有五千公尺一項。該會並定於本月十八日下午六時在嘉山場館召開各校代表座談會。

排聯今天開會

港九排球聯會，定於今天下午六時，假伊利沙伯青年館會議室，召開執行委員會議，屆時商討會務如下：㈠追認上期議決案，㈡報告財政收支狀況，㈢報告本年排球隊訪港經過，㈣宣讀各方來函，㈤其他事項。

大公報分類廣告　電話四八一〇八

徵求

吉屋

徵寫字樓　擬租或頂大廈中寫字樓約千呎以上，如合條件者請函本報信箱四六九號洽

美華琴行　名廠樂器　鋼琴　歷年舊琴換新　分期一律歡迎　昭隆街23號　電話27313

舊換新可　收購舊鋼琴及交換新琴　手續簡便　歡迎分期付款　九龍彌敦道　電話62970

大華　北河　利舞臺　好世界　金城　星　十六日獻映　峨嵋影片公司出品　巨型武俠片　白髮魔女傳　大結局　張瑛　羅艷卿　林家聲　石堅　李月清　胡楓　主演

大華　北河　利舞臺　好世界　金城　星　中聯電影公司成立七週年紀念作　繼「家」「春」「秋」後又一偉構　製片朱紫貴　編導李晨風　人倫　白燕　張活游　黃曼梨　吳楚帆　容小意　李鵬飛　高魯泉　馬笑英　梁俊密　杜平　黎小田　黃楚山　李月清　容玉意　同主演

新舞台　明星　國際　長樂　滿濤　今天請早　神眼東宮　認太子　大結局　任劍輝　余麗珍　梁醒波　鳳凰女　林家聲　石燕子　靚次伯　任冰兒　張醒非

中央　大世界　好世界　光明　龍城　金星　昨又狂滿　今天請早　龍城金星下期加入　邵氏　穎英劇團　鎮寶班　雙槍陸文龍　監製許立齊　導演珠璣　梁醒波　陳錦棠　鄧碧雲　蘇少棠　靚次伯　半日安

英美鐵廠 接黑威士訂單

港商已訂入美黑威士三千噸

【本報訊】英、美鐵廠均恢復接納港商黑威士訂單，港商已訂入美國黑威士三千噸。

據美國鋼鐵廠代理洋行商說，美國廠方最近已有定期交貨黑威士新訂盤放來，香港廠商已訂入接近三千噸貨物，付運期由本月底至明年一月尾均有，訂價有一部分成每百磅五・九美元，另一部分成每百磅六美元。由於港商一下子訂入這樣多貨，個別的代理洋行商考慮到廠方將來是否能如期交貨問題，故又暫停接單。

英國鋼鐵廠方昨日放來黑威士新訂盤，要價每噸五十二鎊，此價比諸美貨高了四鎊以上，港商未有訂入。

此間黑威士市價已告回跌，昨日現貨成每擔四十九元，一個月花貨成每擔四十七元，過百噸的大盤現貨交投，每擔價四十八元二毫，比週前每擔跌兩元。

【本報訊】比利時某大廠近有丁、扁、方、角鐵的訂盤開來，要價每噸四十七鎊十七先令九便士，比前又減近一鎊。這些五金的付船期定在明年三月。因為貨物要到明年五月才抵港，鑑於後市生意變化難測，商人暫無意訂入。

比利時鉛水線也有訂盤放來，底價為每噸五十八鎊九先令六便士；而英國十四號鉛水線的訂價，則要每噸六十四鎊，兩者的價格大致相等。但因比利時貨較軟身，故明年一些時有港商訂入一批。

明年三月份付船的比利時鋼窗料，訂價為每噸五十六鎊五先令，港商有訂入，數額約為二十噸。因為港產鋼窗料的花式尚不齊備，所以現時在港市行銷的鋼窗料，仍以比利時貨為主。

六分二十號的鉛水線網，近有新界雞場主人買入一批，成價為每綑（五十碼）六十二元，但以除賬方式成交。據稱，這些鉛水線網的原來成本為每綑四十餘元，現在貨出可獲厚利。

又悉，今年來因歐洲五金價不斷上漲，而港市的漲幅則遠遠趕不上，所以港商每次訂入歐貨的數量都有限。一般經由銀行開去歐洲的五金信用證，只在一萬元至五萬元之間，而甚少有一宗訂貨值數十萬元的。正因為五金商採取穩重的經營態度，所以現時雖已臨近年關，但該業的銀根並不覺得緊。

丁扁方角鐵等 比廠放新訂盤

五金業銀根一般不緊

港鐵廠接訂貨生意好

【本報訊】港廠商現在接受泰國、菲律賓的鐵條訂單，多要明年三月份起運的二月份產品則已接滿訂單了。

泰國商人現仍有意訂購圓鐵、扁鐵和角鐵，但他們多要訂付近期的貨物，而此間工廠則無法大量供應，故成交轉少。但因泰商對建築五金仍有需求，此間廠家認為，他們可能於本月底開始訂入明年三月付船的貨物。

菲律賓商最近亦因嫌港貨付船期遠而減少訂購，但他們以前訂下的扁鐵、角鐵，現仍續有信用證開來，故廠家趕貨前去依然忙碌。據稱，美國鋼鐵廠暫告復工後，對於非商來港訂貨的興趣已略有影響。目前此間廠家認為較大的難題是，菲商訂貨往往每擔出價要比泰商低五毫至一元，故此線生意的利潤也較薄。

金邊商人以前訂下的港製圓鐵，原定於上月底付完，現在有一部分已獲金邊當局批准延期入口，此間辦莊準備於本月內運去。

經過多時沉寂後 法商又來信購港貨

【本報訊】經過多時的沉寂後，最近復有三家法國商行來信香港採購貨物。巴黎的Pelissier & Froy公司，現擬洽購桐油；西非杜阿剌的法商 Cie Soudanaiso 公司，擬洽購各種香港工業品；馬賽的Armand SIT RUK公司，則擬購買汽爐。

現時由港輸往法國的貨物，有膠鞋、拖鞋、塑膠花、電筒和棉織品等，但每宗數額不大。電筒和棉織品都是由法商買入後，再轉銷往法屬非洲的。至於法國市場所需的輕工業品，則多數是中上價貨，中下價的港貨銷去已不大合適。只有玩具一項，因法國本身尚未能製造，故由港銷去仍有一定的銷路。

正因為香港製品的品質標準，尚未適合法國一般消費者的要求，所以法國最近雖宣佈把「歐洲經濟合作組織」國家的玩具進口稅減低十成，但港製玩具銷去尚無增加的跡象。

法國以保證本國紡織工業為理由，至今仍未把限制香港棉織品進口的法例撤銷，這對於港貨銷去的影響甚大。

長途電話談「回頭外滙」 巴商說很可能撤銷

【本報訊】一家印商洋行昨天曾與喀喇蚩聯絡通長途電話，對方表示現在很多巴基斯坦議員都認為應該撤銷給予輸出棉紗到香港的出口商以「回頭外滙」，因撤除的可能性頗高，此舉該行暫緩將貨寬出。

生產電話、太子牌紗的巴基斯坦棉紡廠早已停發賣盤與港商。但據紗商收到的報告說，香港近日有人出每包合九百、九百一十元的價格向喀喇蚩出口商搜購電話牌廿一支紗，並已有不少成交。上述價格比本地現貨市價還高一些。日來本地有些織布廠還透過貿易商向巴基斯坦洽訂明年初付船的棉紗，但巴商願發賣盤的為數有限。兩天前巴方曾有廿一支飛鷹牌棉紗賣盤報來，每包索價四十八鎊，不過現在又沒有了。

昨天有商人收到中一支明年三、四、五月份付船的椰樹牌紗，C.I.F. 香港每包合八百二十五元，同一支數的星月牌八百二十元。因為價格超出本地市價很多，紗商未敢訂入。

港製品銷場

港製品銷丹麥也有可為

・思思・

今年丹麥外匯情況有較明顯的改善。目前港商關心的是丹麥有意由明年初起取消現行的限制輸入制度，和訂立關稅法案。

今年香港對丹麥的出口，將會超過過去四年中的任何一年。計今年首十個月香港輸丹麥的貨值，達六百二十二萬元，比去年全年的五百五十二萬元還要多。

在今年首十個月由港輸往丹麥的貨物中，本地工業品已佔近八成，值四百八十五萬元。

現時由港銷往丹麥的貨物，有五成以上是港製衣物類。其中以恤衫、女裝罩衫、布褲、纖衣、泳衣、手套等六種佔數最多。

丹麥是人口較少的一個北歐國家，去年的人口總數為四百五十三萬二千一百名。氣候溫和潮濕，多雨。丹麥的出口貨有百分之五十九是農產品，百分之三十五是工業品；入口貨中則有八成是工業原料和製成品。

今年首季丹麥輸入的貨物，有百分之廿三是由英國供應的，西德貨則佔百分之十九，其他英鎊區貨品則只佔百分之一。由此可見，香港製品在丹麥市場增銷的可能性依然很大。

現時港商最關心的是，丹麥有意由明年初起，取消現行的限額輸入制度，另一方面則設立關稅法案，擬十般入口消費品徵稅百分之廿二點五至百分之廿五。因為丹麥明年將加入歐洲七國自由貿易區（由英、挪、丹、瑞士、瑞典、奧地利、葡萄牙組成），所以它的進口方式要重訂。

英國與丹麥現已簽訂了互惠貿易協定。根據這一協定，由明年七月一日起，丹麥農產品輸入英國半數可獲免稅，其餘半數則由後年七月一日起完全免稅。因此，屬於英鎊區範圍的香港，今後對丹麥輸出或可間接得到一些好處。

明年初丹麥當銷貨物限額輸入制度後，香港製品銷去當可望繼增一些。但因當地同時要對入口消費品徵稅，所以香港製品必須保持售價低宜的特點，才可使丹麥入口商有興趣增加採辦。

由今年三月一日起，日本棉織品輸往丹麥已設立了「自動限制」。到四月十三日，丹麥政府規定：香港棉織品必須持備港府工商處簽發的「產地證」才可進口。這一辦法主要是防止日本棉織品經港轉運往丹麥，而對於香港棉織品輸去，則尚無什麼不利影響。

去年丹麥的工農業生產陷於停滯，去年春季丹麥農產品在英國的市價慘跌，對丹麥出口貿易影響甚大。其後丹麥政府已限制輸入和設法增加農產品出口，故外匯情況得有較明顯的改善。計去年底的儲備總額為二億二千九百七十萬美元，今年九月已增至二億八千八百九十萬美元。

除衣着外，膠鞋今年輸丹麥也增加很多。計首八個月值二萬元，比去年同期的二千七百元幾增九倍。丹麥常年的雨天較多，膠靴在當地也是可增加銷路的。

經濟新聞

多處有展覽會 如要參加請詢問廠商會

港貨輸新西蘭手續明年變更

【本報訊】工商處最近通知中華廠商聯合會下列事項：

（一）新西蘭一九六〇年輸入規定經已公佈，輸入手續有新變更。輸入總數比一九五九年高（廠商會編列備查文號A1534）。

（二）法國將於明年六月廿四日至三十日在巴黎舉行國際棉織品展覽會（文號A1535）。

（三）美國華盛頓州一九六零年國際貿易展覽會副會長域根先生，將於十一月廿七日至十二月五日來港，擬與廠商會會員有意參加者晤談，請電話七九三一五通知廠商會朱秘書（文號A1536）。

（四）維也納一九六零年春季貿易展覽會在三月十三日至二十日舉行。奧國駐港貿易代表可發免費入場券（文號A1543）。

（五）澳洲展覽會將於明年三月九日至十九日在墨爾砵舉行（文號A1525）。

（六）澳洲雪梨展覽會將於一九六一年八月一日至十二日舉行（文號A1541）。

（七）附來美國麥具入口關稅表，現存廠商會備查（文號A1552）。

（八）輸往加拿大貨品標誌辦法，在工商處圖書室可以查閱（文號A1657、A1472）。

（九）伊拉克增加入口限額，詳表存廠商會備查（文號A1652）。

（十）附輸往英屬烏干達爆竹通告，現存廠商會備查（文號A1647）。

（十一）附輸往緬甸貨品入口證簽發日期表，現存廠商會備查（文號A1651）。

（十二）附輸往南非五金螺絲帽Bolts & Nuts入口稅增加表，現存廠商會備查（文號A1653）。

（十三）附法屬赤道非洲及西非輸入額及關稅表，現存廠商會備查（文號A1654）。

（十四）比利時總領事館通知，港貨輸往比屬剛果及東非加簽來源證辦法改變如左：（甲）棉織品來源證不須加簽；（乙）其他貨物來源證加簽費每張港幣廿六元（文號A1675）。

（十五）英國貿易週刊十一月十三日載，輸往比屬剛果的香港貨品增加關稅附表，現存廠商會備查（文號A1648）。

欲知詳細情形，可到中華廠商會查詢。

丹麥煉豆油 傳有貨辦到

丹麥煉豆油：據說亦已有貨辦到香港。目前丹麥煉豆油期貨按價每擔大約一百零六元，未聞有成交。

港府物料管理處 招商承投多種物品

【本報訊】香港物料管理處招商承投下列物品：

㊀圓形生鐵天窗蓋，B級30"×30"×4"，連架重280磅，六百個，十二月十二日截票。

㊁"SELIDTAPE" 牌3/4"×72碼黏膠紙帶二千八百卷，十二月十二日截票。

㊂南安士裝紫色印台油墨三千六百樽，十二月十二日截票。

㊃辦公室用一吋大頭針，1/4磅包裝六千包（1500磅），辦公室用1/2"定書釘每盒一擳，三千盒，十二月十二日截票。

㊄白色非金屬體石棉絲繩1/4"口徑三百磅，白色填料石棉纖維繩3/4"口徑二千磅（英國瑞納兄弟石棉公司產品），十二月十九日截票。

㊅塑膠便盆三千個，十二月十六日截票。

㊆塑膠公事包14"×9"，配有南粒拉鍊（代替拉鍊）一萬三千個，十二月十九日截票。

㊇鬆身棉紗索（由三十至四十條漂白十二支單紗組成）六千磅，十二月廿一日截票。

印生油價銳升

鑑於貨價起貨主不願售貨

行內商人對生油後市睇好

【本報訊】受歐洲市場印度生油價格上升的影響，昨天此間的印度生油市價銳升。

約於本月二十三日由「華星」輪運來的印度生油，昨天有數噸成交，每擔一百一十四元，此價比前天上升了二元。

據悉，昨天成交的印度生油，是轉手的期貨，直接入口商鑑於市勢趨高，昨天不願售貨。又悉，昨天有一部分近期內到港的印度生油，要價每擔一百一十六元五毫。

商人昨天接到消息說，倫敦市場上印度生油價格前天急升。消息稱，印度散裝三度酸生油的C.I.F.英國及北歐口岸價格，本月九日為每長噸一百零六鎊半，本月八日則為一百零三點七五鎊。此外，西非尼日利亞散裝生油價格也扳高，以每長噸C.I.F.英國及北歐口岸計算，本月九日為一百零五鎊，比本月八日升高了一鎊。

據悉，近日歐洲生油價格所以銳升，是因為印度國內生油貨疏，印度商人欲向歐洲購回以前售出之生油，以便將之售給緬甸。最近，緬甸仍有意向印度購買生油，數量頗大。

商人對生油的後市看好。

美鈔市少振作

【本報訊】由於英鎊價繼續回升，美鈔市無大振作；K金價定住，非幣價反覆扳起。

美鈔開市五六九・三七五，是全日最低價；買家趁機有吸，市略上揚，最高價上至五六九・六二五，收盤仍企此價位。息平。交收二萬美元。

美匯開市五七一・五，收市五七一・七五；最高收市價，最低開市價。

由於倫敦證券英鎊漲升至二・七九六二五，因此雖然買家有些落手，但美鈔市仍無大振作。

K金開市二五〇・三七五，收市二五〇・五；最高二五〇・五，最低二五〇・三七五。息平。牌下交收一千三百兩。

非幣開市一五〇・二五，收市一五二・一二五；最高一五二・七五，最低一六九・七五。去息四毫，交收一萬七千比索。

海棠花上飛蝴蝶 孔雀尾花亦多姿

滬羽毛襟花上市

【本報訊】羽毛襟花，昨天有一批從上海運到，澳洲客幫有意扯購，國產百貨公司日內將有出售。

據大成行消息，首批上海羽毛襟花已於昨天上市。這種襟花是用柔軟的羽毛製成，品種分有孔雀尾花、蝴蝶海棠花、蜻蜓荷花等，花色美觀。蝴蝶海棠花，在海棠花上有一隻栩栩如生的蝴蝶；孔雀尾花的色澤甚為鮮艷，有黑、白相間兩種，金黃色和黑色相間兩種。

因其花色美，此間某洋行商人有意吸入以轉銷澳洲。至於此間百貨公司商人也有購意，日內即可在門市出售。

又，上海絲絨牡丹花，昨亦有一批上市，這種絲絨花是大紅色的，顏色鮮明而做工精緻。

內地線 進口押滙活躍

港商增訂花布瓷器

【本報訊】據銀行消息：最近內地綫的進口押匯業務特別來得繁忙，不論經銀行開去信用證或者是由內地直接D・P・來貨都是如此。

據說，日前在廣州交易會成交的貨物，最近港商已陸續開信用證去訂來，亦有一些是直接用D・P・方式辦來。包括各種布疋絲綢和雜貨等，如布疋中以上海花布較多，雜貨則以豆類較多。這些貨都是月內便可運到，其中有部分是轉口南洋去的。

又，近來港商開信用證訂購瓷器及其他工藝品也不少。據說其中有部份也是廣州交易會時成交的。工藝品包括各種抽紗及顧繡品。另外，凍肉及各種牲畜近也訂得不少。

台糖再降價

兩天內每噸跌五十五元

【本報訊】台灣二砂的訂價，昨日再度降低，由每噸五百二十元降至五百零五元。綜計兩天內每噸共降價五十五元。

這種台糖之所以再度降價，是因為新盤開出後仍吸引不到港商訂貨。十八號台灣粗砂前天降價後，港商至今尚無訂入，估計也可能再度減低訂價。

台灣特砂降價為每噸六百零五元之後，現在仍無買家。查昨日此間特砂的拆價為每擔三十七元六毫，比新貨成本只高二、三毫，再加上存貨尚未銷清，故估計港商即使要訂購，也要到下週才落手。

國際原糖期貨轉跌

前日古巴糖在紐約的明年一月份期貨，由三點零八降至三點零四美仙；五月期貨由三點一三跌至三點一一美仙；七月期貨由三點二一跌至三點一六美仙。

巴棉成千包

【本報訊】巴基斯坦NT棉，明年一、二月份付船貨，昨天據說有一千多包成交，每包一千零一十盧比。

美棉訂價企住。明年一月份付船貨，一家商行昨天報出的JOS 1"貨，纖維長度三十二分三十一吋的每磅二十七點一三美仙，一吋的二十七點九二美仙。

港產水泥 前日降價

【本報訊】水泥市道穩暢，廣州五羊牌水泥大盤交投仍活躍。港產水泥售價從七日起降低。

據商人說，最近天色轉好，本地建築商扯購水泥仍多，日本、台灣等來貨不多，用家多紛紛吸購廣州五羊牌水泥以應用。據估計，踏入本月份以來，被用家扯入的五羊牌水泥約達四千多噸，差不多每天來貨都被購一空。大盤價仍多成穩，每噸岸邊交貨仍為一百元。

又悉，港產水泥，廠方宣佈從本月七日起將每噸配價降低五元，即每噸新價為一百元。至於日本、台灣和海防水泥期貨價仍告成定。

緬擬標購的棉紗 有些港方可供應

【本報訊】一位紡織廠商說，緬甸現在標購明年一、二、三月付船的棉紗一萬一千六百包，看來港方二十、三十支兩種都可設法供應，問題是最近棉花價漲勢未止，如果要價報得高，看來勢必落空，照現價報出，又恐怕日後會吃虧。廠家躊躇難定，同時截票期限急迫，參加投票的棉紡廠恐不會多。

股票多跌價 成交百餘萬元

【本報訊】昨日股價有跌無起，其中尤以黃埔船塢、九倉、油蔴地小輪和堪富利士等幾種跌得較多；交易尚算穩好，成交總值達一百八十六萬五千元。

股價下跌的原因，主要是握家見利回吐，而買家亦要低價才吸。昨市交易較多的要算電話、會德豐、紡織、牛奶公司和均益倉等。

有此一說 金邊又將標售食米

內地澱粉吃香 外圍客購原料

市場什錦

▲工業原料市昨天仍多外圍客幫落場活動，大盤交投不弱。印度一號士力片日來新貨顯有沖場，現貨再跌數元，昨有外客一盤扯去四十五箱，每擔成價為二百三十五元。英國立德粉為本港廠家吸十噸，每磅成三毫二仙半。英國保險粉成出四噸，每擔售一百五十八元。日本雪油成出十桶，每磅成價為三毫九仙。

▲瑞典吊白粒為外客扯去三噸，每磅成價為一元二毫八仙；水銀一盤成出十支，每支成價為二千五百五十元。大梳打亦為外客扯去五噸，每磅成價為三毫。

▲出口莊、本地拆家及廠家吸購內地澱粉，花貨與現貨交投均暢。東莞紅牌生粉，近期貨做開二百包，每擔二十七元，為出口莊所購。本地廠家吸入天津菜粉現貨三十噸，每擔三十三元。上海小麥粉現貨，本地拆家扯購數十包，每擔三十二元。新加坡莊扯購內地新椒乾，本月至下月裝運的河南產品，昨天成交十噸，每擔一百二十元。

▲昨日金邊米比前成低約一元，泰米和內地米則企穩。食米大盤交投欠盛，正盤成出僅二千餘包。

據米商說，傳本月二十六日金邊方面又將有食米標售，這次標售仍是屬十二月（本月）份額的，因為上次（上週六）所提出標售的食米還未全部標出。昨日此間金邊米跌價的主要原因是來途價下降的影響。

加滙西德滙 昨日均調價

【本報訊】加拿大匯和西德匯銀行買賣價昨日又調整，前者每百港元比前多兌〇・〇一二五加元；後者每百港元比前少兌〇・〇六二五馬克。

加拿大匯買價：由每百港元兌一六・一六五加元改為一六・一七加元；賣價：電匯由一六・一二五加元改為一六・一三七五加元。

西德匯買價：由每百港元兌七三・一三七五馬克改為七二・四七五馬克。

更正：昨天本報「黑珠皮訂價跌」一文內第三段說，美國港皮價每平方呎C.I.F.香港為五仙，係「F.O.B.美國」之誤。

璽都　仙樂　今天盛大聯映

洋溢人情味・充滿青春氣

是一部流線型大喜劇

毛妹　繼「迷人的假期」後又一部得意傑作　清歌妙舞　聽彩絕倫

玉女遊學帶回情郎　深宵留荷娘　嚇煞爹家　來了成親家　變成冤家　難分難解　苦了後生

双喜臨門

總導演 袁仰安　製片 沈鑒治　主演 鮑方 王季平 余婉菲 裘萍 毛妹 關山 唐龍 王臻 蘇秦 劉甦

新新電影企業有限公司出品　輕鬆風趣新型喜劇

隨片附送毛妹小姐七月份彩色月曆票

新新出品・保證佳片　總導演 沈鑒治 吳景平

新新

都城　今天　日本大映公司巨片　敢向任何一部恐怖片挑戰！　全部七彩　新藝綜合　四谷怪談　特別警告　兒童及心臟衰弱者絕對不宜看此片

新華　豪華　今天隆重獻映　華納公司王牌　保艾維斯　又一得意傑作　瑰麗彩色　片上中文字幕　碼頭風雲　大劇作家又一巨著搬上銀幕　大自然中展開血肉鬥爭！　繁華城市充滿烏煙瘴氣！　全部充滿刺激　新華早場十二點三　惡夢還兒

高陞　廉收座價　即映一天五場　花染狀元紅　主演 任劍輝 梁醒波

京華　今天盛大獻映　派拉蒙驚險槍戰　主演 李察威麥　殺機四伏

皇都　北角英皇道　今天四場映　鼠吼記　紅菱艷

百樂門　今天獻映　聯美戰爭緊張巨片　血戰碉樓頭堡　七彩特藝

東方　映期無多欲看從速　美高梅七彩新趣劇　釣金龜　Ask Any Girl

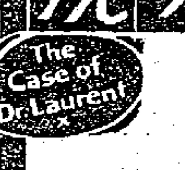
大華　今天隆重獻映　新藝綜合體　血戰鬼門關

樂聲　昨日滿座今續映　蓋世黑霸王　AL CAPONE

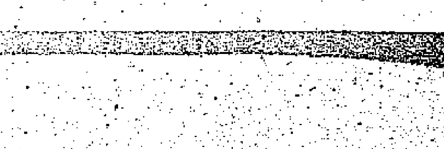
國泰　快樂　今天聯映　差利與胭脂虎

利舞台　普慶　即日隆重獻映　虎城煞星　七彩全部　中文片上

娛樂　皇宮　昨滿！今續映！　百歲人魔　The Man Who Could Cheat death　恐怖無以復加！



無痛分娩　The Case of Dr. Laurent　這個美貌的法國女子何以要公開分娩？一看本片便知真相！　醫學界的奇蹟！電影界的巨獻！



中片出法發電文上品國行愁

尚有電影廣告刊在第八版內、

多利順又多一新船 海德貨輪昨日下水

載重六千餘噸 太古船塢代建 明年四月開航 走印緬港日線

【本報訊】多利順洋行新建之挪威旗貨輪「海德」(HALLDIS)號，船身工程已基本上完成，並於昨日舉行下水禮，將於明年四月間派往航行香港—緬甸—印度線。

「海德」輪載重六千五百噸，船內設有五個貨艙，起卸設備新穎，由太古船塢製造，昨日船身工程已基本完成，船內貨艙、房間和起卸設備等項工程，則尚在進行，估計在明年四月以前，全部工程便可完成，屆時正式披貨開航。它航走的路線將和「海華」輪等一樣，一水開往新加坡—仰光—加爾各答、吉大港，另一水則開往日本。

豆子七百噸 廣東運沖繩

船上並有西澳洲貨載去

【本報訊】太古公司屬下之「廣東」輪，改遲於明日(十二)開往沖繩、日本，現仍在北角倉橋落貨。

該輪這次臨時加開往沖繩島，是因爲船上有一批西澳洲貨要在當地起卸。至於由港運往沖繩島的貨物，則有豆子七百噸。

該輪九日晚由西澳經馬尼拉抵港，載來貨物八百噸，其中以轉口往美洲的石棉居多，馬尼拉麻也有一、二百噸運來，供本地使用。

日輪去貨東南非 總數超過荷蘭輪

西南非線日輪轉落後

【本報訊】十月份由港運往東南非和西南非的貨物，都比九月份減少。

據航商統計，十月份運往東、南非的貨物爲二千九百噸，比九月份減少了六千噸。但十月份開往東、南非的船隻只得五艘，比九月份少了一艘。十月份平均每艘船載出貨物五百八十噸，與九月份的平均每艘船載貨五百八十三噸，實際並無增減。十月份運往南、西非的貨物，則有三千九百噸，比九月份減少了一千九百噸。十月份開往南、西非的船隻有五艘，平均每艘載貨七百八十噸；九月份則有六艘船開去，平均每艘載貨九百六十六噸。

由此可見，九、十月份香港對東、南非的出口貨運，基本上保持穩定；但輸往南、西非的貨物則增而復減，情況並不樂觀。按照一般航商的意見，旺季中開往南、西非的船隻，平均每艘應載貨一千噸才算是理想的。

目前日輪載貨往東、南非的數量，已壓倒了歷史悠久的荷蘭船。例如十月份由港驛往東、南非的貨物，三艘日輪約佔去百分之六十，兩艘荷輪則佔百分之四十。但在南、西非航線中，則荷蘭、以色列和丹麥三國船隻所載貨物，共佔總額的百分之五十五，其餘百分之四十五則由日輪載運。這與兩年前日輪獨佔香港—西非線出口貨運的情形已大不相同了。

千餘噸貨今運日

豆子廢鐵佔數較多

【本報訊】捷成洋行代理的「羅雲士泰」輪，今天下午開往日本，有豆子及廢鐵等共六百噸運出。

該公司代理的「偉伯奇馬士基」輪，也於今天下午開往日本，亦約有雜貨六百噸運出。

又悉，東來公司屬下的「那智山丸」，昨天從日本到港，運來雜貨三百七十噸。

湖南將載出舊船板

【本報訊】太古公司屬下之「湖南」輪，定明日由曼谷抵港，停泊於B字十二號泡起落貨物。該輪載來白米四百噸，雜貨一百噸，生豬二百頭和生牛一百五十頭。

該輪定十四日開往日本。因船上已有千餘噸泰國粟米直運日本，故在港只有數百噸艙位可收貨。該輪預算收廢鐵往日本，但先揀那些起落較快的舊船板載運。

棉紗鐵條 湖南輸泰

紙張也有運出

【本報訊】太古公司屬下之「漢陽」輪，已於昨日由日本抵港，停泊於B字五號泡起落貨物，她這次載來雜貨有三百噸。

該輪定今日下午五時開往曼谷。現已接得二百噸貨，其中以棉紗、鐵條和紙張佔數較多。

兩日輪開美加

載貨逾二千噸

【本報訊】東來公司代理的「紅葉山丸」，今天開往舊金山、紐約、貨城及諾福克，約有一千三百噸貨物運出。

該公司代理的「明祥丸」，明天開往溫哥華、朗非路及南美洲口岸，據悉約有九百噸貨物運出。

五百噸貨明赴星洲

赤倉山丸載出

【本報訊】渣華郵船公司屬下的「赤倉山丸」，明天由此間開往星洲三埠、孟買、喀喇嗤及波斯灣口岸。

據悉，該輪有神紙、塑膠帶、茶葉、涼果、茶骨、茶末、糖果、棉織品及其他貨物共五百噸左右運往星洲三埠；有貨物兩噸運往孟買；有單車零件、搪瓷器皿、鎖匙鍊、酒、鎖及漆油共十噸運往喀喇嗤；有汽燈零件、電筒、燈膽及光管共四十噸運往波斯灣口岸，運費則定爲每噸二十五元。

亞夫來自山打根

滿載貨物二千噸 大木椰子樹膠均有

【本報訊】多利順洋行屬下的「亞夫」輪，將於明日晚上由山打根抵港，十六日再開往古晉、詩巫、山打根。此次「亞夫」輪將滿載二千餘噸貨物抵港，內有大木四萬五千立方呎，椰子二萬個，柴薪三萬枝，樹膠四百噸，還有一部分雜貨。

飛機時刻

(表內時刻，僅供參考。請者如需知道有無臨時變更，最好當日向有關公司一問)

今日到港班機

日航：東京來，上午六時五十分到；東京、台北來，下午六時到。

泛美：洛杉磯、東京來，上午七時十五分到；曼谷來，上午十一時四十分到。

非航：馬尼拉來，下午三時十分到。

國泰：新加坡、曼谷來，下午三時四十分到；台北來，下午二時三十分到；拉賓安來，下午四時三十分到。

昌興：溫哥華、東京來，下午三時四十五分到。

英國海外：東京來，下午二時二十分到；快達：東京來，下午四時到；法航：西貢來，下午十二時四十分到。

今日離港班機

日航：往曼谷、新加坡，開上午八時；往東京，開上午九時二十分。

泛美：往東京，開下午一時；往曼谷，開上午八時。

國泰：往曼谷、加爾各答，開下午三時零五分；往台北，開上午九時卅分；往東京，開下午四時廿分。

非航：往馬尼拉，開下午四時。

民航：往台北、沖繩島、東京，開上午九時。

越航：往西貢，開中午十二時。

英國海外：往東京、倫敦，開上午十一時；往曼谷、倫敦，開下午三時三十分；加爾各答、倫敦，開上午八時；快達：往馬尼拉、悉尼，開下午五時；法航：往東京，下午一時卅分。

南美棉花南非生油 得基保輪明日載到

士打麥高漢載貨七百噸赴南非

【本報訊】渣華公司代理的「得基保」輪，明日從南美及南非到港。

據悉，該輪從南美運來棉花、薄荷冰、石及凍肉等貨物共一百噸左右，從南非運來皮革、花生醬、樹皮膏、生油及玻璃罐橙汁共二百五十噸；其中生油有五百桶。

該公司屬下的「士打麥高漢」輪，今日開往南非及南美，有搪瓷器皿、塑膠品、棉織品及其他工業品共約七百噸運往南非，沒有貨物運往南美。

九廣車時刻表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午6時37分	7時39分	上午6時32分	7時43分
7時44分	8時49分	7時18分	8時23分
9時09分	10時14分	7時57分	8時53分
10時20分	11時23分	9時05分	10時04分
11時39分	下午12時43分	10時32分	11時29分
下午12時42分	1時45分	11時35分	下午12時31分
2時15分	3時16分	下午1時03分	2時02分
4時13分	5時14分	2時23分	3時23分
5時30分	6時31分	4時21分	5時20分
6時48分	7時49分	5時38分	6時38分
8時15分	9時16分	6時58分	7時56分
10時	10時59分	8時23分	9時23分

假期改開10時45分到11時44分

深圳開	到廣州	廣州開	到深圳
上午11時35分	下午1時52分	上午7時20分	上午9時34分
下午1時22分	下午4時17分	上午8時20分	上午11時19分
下午4時05分	下午8時35分	上午9時50分	下午2時22分

截郵時間

今日空郵(星期五)

夏威夷、美國　上午八時
南越、柬埔寨、法國　上午九時
泰國、緬甸、印度、中東、非洲、亞丁、英國、歐洲　中午十二時　日本　下午一時
非律賓、西伊里安、澳洲、新西蘭、非支　下午二時
美國、加拿大、老撾　下午六時

平郵

中華人民共和國　上午七時
加拿大(克里斯多賓、委內瑞拉、荷屬安提耳郵包直達)日本、夏威夷、美國、中南美　下午三時
華舌耳、東非(南北羅得西亞及尼亞薩蘭郵包經貝拉)　下午二時
澳門　下午一時、六時

明日空郵(星期六)

中華人民共和國　上午七時、下午六時
夏威夷　上午十時
泰國、馬來亞、印尼　中午十二時　日本　下午一時
印度、巴基斯坦、中東、非洲、英國、歐洲、非律賓、錫蘭、澳洲、新西蘭、非支、法國　下午二時
非律賓、台灣、日本、印度、埃及、沖繩、南朝鮮、夏威夷、美國、南越、老撾　下午六時

平郵

中華人民共和國　上午七時、下午六時
南朝鮮　中午十二時
馬來亞、西澳洲郵包經佛力曼陀　下午二時
泰國　下午二時
台灣、非律賓、南越、法國　下午三時
澳門　下午一時、六時

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
海福	HAI FOO	高雄	12月13	集豐
協立丸	KYORITSU MARU	日本	12月13	東來
利來	NELLORE	日本	12月13	鐵行
大科路加	TRAFALGAR	馬尼拉	12月13	多利順
邊古泉	BENCRUACHAN	日本	12月13	邊行
利加安	LYCAON	上海	12月13	太古
瑞川丸	MIZUKAWA MARU	日本	12月13	太平
丹洪	DANHOIM	日本	12月13	寶隆
芬賓	FERNBANK	美國	12月13	多利順
萬達	VARDA	馬尼拉	12月14	美邦
滿進	MUNCHEN	日本	12月14	捷成
麗沙馬士基	LEXA MAERSK	美國馬尼拉	12月14	捷成
碧干些亞	BRECONSHIRE	日本	12月14	渣甸
勝高剌	SANGOLA	加爾各答曉嗱新加坡	12月14	鐵行
廣州	CANTON	英國新加坡	12月14	鐵行
多江	TOURCOING	歐洲	12月15	多利順
錫蘭丸	CEYLON MARU	日本	12月15	東方
波斯亞士	PERSEUS	歐洲馬尼拉	12月15	太古
堅維美萊克	GENEVIEVE LYKES	美國	12月15	總統
海順	HELIOS	日本	12月15	多利順
霧鋒	PIONEER MIST	美國馬尼拉	12月15	美輪
高征丸	KOSEI MARU	日本	12月15	美邦
秋葉山丸	AKIBASAN MARU	日本	12月15	東來
萬士百根	VAN SPILBERGEN	西非	12月15	渣華
東星	EASTERN STAR	日本	12月15	渣甸
安慶	ANKING	神戶	12月15	太古
太平	TAI PING	美國	12月15	多利順
高達吉	GROOTEKERK	日本	12月15	渣華
大福來	JULIANA	金邊	12月15	順昌
岳州	YOCHOW	孟加錫	12月16	太古
西吐士	CITOS	澳洲馬尼拉	12月16	天祥
夏利陞	HERMOD	日本	12月16	多利順
日本熊	JAPAN BEAR	舊金山	12月16	美輪
德士頓	DRESEDEN	歐洲新加坡	12月16	捷成
芬點	FERNPOINT	美國馬尼拉	12月16	多利順
芝萬諾	TJIMANUK	東非印尼	12月17	渣華
萬華威	VAN WAERWIJCK	華北	12月17	渣華
利華達丸	NEVADA MARU	日本	12月17	太平
恆德	AEOLUS	馬尼拉	12月17	澳洲
泰星	THAI	日本	12月17	福來
愛萊利亞	EMILIA PLATER	歐洲	12月17	華夏
梅翰	MAI RICKMERS	歐洲	12月17	華夏
永眞丸	EISHIN MARU	日本	12月17	洛士利
亞雲士	AROS	日本	12月17	天祥
太原	TAI YUAN	釜山	12月18	太古
威華能	WAIWERANG	曼谷	12月18	渣華
樂生	LOK SANG	加爾各答曉嗱新加坡	12月18	渣甸
大安丸	TAIAN MARU	日本	12月18	太平
東韻	EASTERN MUSE	日本	12月18	渣甸
馬烈馬士基	MARIT MAERSK	曼谷	12月18	捷成
埃特賓	ETTRICKBANK	東南非	12月18	銀行
尤利登	EURYTAN	紐約	12月18	巴拉多
富寧	FUNING	門司上海	12月19	太古
東榮	EASTERN GLORY	日本	12月19	渣甸
靜岡丸	SHIZUOKA MARU	日本	12月19	洛士利
飛行貿易	FLYING TRADER	美國馬尼拉	12月19	和捷
愛利	ARIANA	仰光	12月19	新興行
菲律賓運輸	PHIL TRANSPORT	美國日本	12月19	渣甸
泰芬哥	TRAVANCORE	日本	12月19	太平
興立	HENRIK	山打根	12月19	多利順
斯巴律	SIBEROET	金邊	12月19	渣華
	EURYDAMAS	美國	12月20	巴拉多
顯生	HIN SANG	山打根	12月20	渣甸
馬拉賓	MARABANK	東南非	12月20	銀行
梁馬利	SOMALI	歐洲新加坡	12月20	鐵行
海興	HAI HING	日本	12月20	多利順
芝萬宜	TJIWANGI	日本	12月21	渣華
菲島怡美利	NOREVERETT	加爾各答新加坡	12月21	福來
重慶	CHUNGKING	門司	12月21	太古
貿星	TROUTPOOL	美國馬尼拉	12月21	順昌
歐美亞士	EUMAEUS	歐洲新加坡	12月21	太古
忌連安	GLENEARN	歐洲新加坡	12月21	渣甸
利達士	LAERTES	日本	12月21	太古
新利華利	SUNNY VILLE	美國馬尼拉	12月21	銀行
他輔總統	PRES. TAFT	美國	12月21	總統
最上山丸	MOGAMISAN MARU	日本	12月21	東來
海威	HYDRA	山打根	12月21	多利順
福建	FUKIEN	神戶	12月22	太古
日本怡美利	DONEVERETT	日本	12月22	福來
加菲路總統	PRES. GARFIELD	美國日本	12月22	總統
菲摩總統	PRES. FILLMORE	美國馬尼拉	12月22	總統
暹羅怡美利	LENEVERETT	加爾各答新加坡	12月22	福來
錦江丸	KINKO MARU	日本	12月22	東方
額尼士丸	ATLAS MARU	日本	12月22	東方
快富	FRANKFURT	日本	12月22	捷成
大利年	TALLEYRAND	美國馬尼拉	12月22	多利順
依瑪蓮娜	IMERINA	曼谷	12月22	法郵
亞蘇丸	ASO MARU	日本	12月22	天祥
萬茂些亞	MONMOUTHSHIRE	英國新加坡	12月23	渣甸
邊須地	BENARTY	英國新加坡	12月23	邊行
利加馬士基	LICA MAERSK	美國馬尼拉	12月23	捷成
堅剌拉	CANARA	日本	12月23	鐵行
海華	HALLVARD	曉嗱	12月24	多利順
東英	EASTERN SAGA	加爾各答	12月26	渣甸
普樂總統	PRES. POLK	神戶	12月26	總統
關西丸	KANSAI MARU	日本	12月28	東方

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
勝拿	SIENA	歐洲	12月13	寶隆
古力治總統	PRES. COOLIDGE	馬賽熱那亞	12月14	總統
滿進	MUNCHEN	歐洲	12月14	捷成
大科路加	TRAFALGAR	歐洲	12月14	多利順
利加安	LYCAON	英國	12月15	太古
高達吉	GROOTEKERK	馬賽安特衛普漢堡	12月16	渣華
廣州	CANTON	倫敦	12月18	鐵行
泰芬哥	TRAVANCORE	安特衛普鹿特丹奧斯陸	12月20	太平
碧干些亞	BRECONSHIRE	倫敦鹿特丹漢堡	12月20	渣甸
邊羅文	BENLOMOND	歐洲	12月21	邊行
亞蘇丸	ASO MARU	倫敦漢堡鹿特丹	12月22	天祥
快富	FRANKFURT	歐洲	12月23	捷成
蘇律	SURAT	歐洲	12月23	鐵行
忌連些路	GLENSHIEL	倫敦鹿特丹漢堡	12月24	渣甸
利達士	LAERTES	利物浦格拉斯哥	12月25	太古
普樂總統	PRES. POLK	法國意大利	12月26	總統
安天娜	ANTENOR	馬賽利物浦	12月28	太古
安尼亞士	AENEAS	倫敦漢堡荷蘭	12月28	太古
萬利	MAORI	歐洲	12月28	法郵
維多利亞	VICTORIA	意大利	12月29	天祥
錫蘭	CEYLON	安特衛普鹿特丹漢堡奧斯陸	12月29	太平
里鏝埠	CITY OF RIPON	倫敦漢堡鹿特丹	12月31	銀行
邊尼威士	BENNEVIS	歐洲	12月31	邊行
大利斯亞	TEIRESIAS	利物浦格拉斯哥	1月2	太古
羅雲士泰	RAVENSTEIN	漢堡鹿特丹安特衛普	1月2	捷成
施連拿	CELLINA	意大利	1月3	天祥
駿河丸	SURUGA MARU	熱那亞丹吉爾利物浦漢堡鹿特丹	1月3	天祥
波斯亞士	PERSEUS	利物浦格拉斯哥	1月6	太古
巴拿馬丸	PANAMA MARU	漢堡倫敦安特衛普	1月7	東方
忌連加利	GLENGARRY	倫敦鹿特丹漢堡	1月8	渣甸
芝信吉	GIESSENKERK	安特衛普鹿特丹漢堡	1月8	渣華
德士頓	DRESDEN	安特衛普鹿特丹漢堡	1月10	捷成
歌輔	CORFU	倫敦	1月15	鐵行
亞比吉	ABBEKERK	歐洲	1月16	渣華
梁馬利	SOMALI	英荷西德	1月20	鐵行

印·巴·中東線

船	名	開往港口	月日	公司
勝拿	SIENA	亞丁塞得港	12月13	寶隆
奧馬拉	ORMARA	孟買喀剌嗤	12月13	鐵行
東黎	EASTERN TRADER	加爾各答	12月13	渣甸
協立丸	KYORITSU MARU	科倫坡	12月13	東來
古力治總統	PRES. COOLIDGE	科倫坡孟買喀剌嗤	12月14	總統
大科路加	TRAFALGAR	亞丁	12月14	多利順
滿進	MUNCHEN	科倫坡	12月14	捷成
利加安	LYCAON	亞丁塞得港	12月15	太古
麗沙馬士基	LEXA MAERSK	蘇彝士	12月16	捷成
高達吉	GROOTEKERK	亞丁塞得港	12月16	渣華
廣州	CANTON	科倫坡孟買亞丁	12月18	鐵行
泰星	THAI	孟買喀剌嗤波斯灣	12月18	福來
泰芬哥	TRAVANCORE	亞丁塞得港	12月20	太平
碧干些亞	BROCONSHIRE	亞丁塞得港	12月20	渣甸
邊羅文	BENLOMOND	亞丁	12月21	邊行
東韻	EASTERN MUSE	加爾各答吉大港	12月21	渣甸
亞蘇丸	ASO MARU	亞丁塞得港	12月22	天祥
日本怡美利	DONEVERETT	加爾各答吉大港	12月23	福來
快富	FRANKFURT	科倫坡	12月23	捷成
蘇律	SURAT	亞丁塞得港	12月23	鐵行
忌連些路	GLENSHIEL	亞丁	12月24	渣甸
金剌拉	CANARA	喀剌嗤	12月25	鐵行
利加馬士基	LICA MAERSK	蘇彝士	12月25	捷成
普樂總統	PRES. POLK	科倫坡孟買喀剌嗤	12月26	總統
安尼亞士	AENEAS	亞丁	12月27	太古
安天娜	ANTENOR	亞丁	12月28	太古

東南亞線

船	名	開往港口	月日	公司
勝拿	SIENA	新加坡	12月13	寶隆
奧馬拉	ORMARA	新加坡	12月13	鐵行
夏美蓮	HERMELIN	曼谷	12月13	多利順
愛蓮碧琪	ELLEN BAKKE	新加坡曉嗱	12月13	鐵行
辰國丸	TATSUKUNI MARU	金邊	12月13	福來
東黎	EASTERN TRADER	新加坡曉嗱	12月13	渣甸
美西美	JACOB JEBSEN	曼谷	12月13	振盛行
協立丸	KYORITSU MARU	西貢曼谷星洲	12月13	東來
古力治總統	PRES. COOLIDGE	西貢新加坡	12月14	總統
大科路加	TRAFALGAR	新加坡	12月14	多利順
意士提利馬士基	ESTELLE MAERSK	新加坡	12月14	捷成
丹洪	DANHOLM	新加坡	12月14	寶隆
滿進	MUNCHEN	新加坡	12月14	捷成
合生	HOP SANG	婆羅乃	12月14	渣甸

(續接出口船期預告)

船	名	開往港口	月日	公司
得基保	TEGELBERG	馬尼拉	12月15	渣華
瑞川丸	MIZUKAWA MARU	新加坡	12月15	太平
利加安	LYCAON	新加坡	12月15	太古
海順	HELIOS	曼谷	12月16	多利順
利來	NELLORE	拉賓安山打根	12月16	鐵行
大福來	JULIANA	金邊	12月16	順昌
亞夫	HERVAR	古晉詩巫山打根	12月16	多利順
高達吉	GROOTEKERK	新加坡	12月16	渣華
麗沙馬士基	LEXA MAERSK	新加坡	12月16	捷成
錫蘭丸	CEYLON MARU	曼谷	12月16	東方
夏利陞	HERMOD	拉賓安古晉山打根	12月17	多利順
亞雲士	AROS	山打根	12月17	天祥
哈利加彼夫	HARRY CALBREATH	馬尼拉	12月17	總統
萬華威	VAN WAERWIJCK	新加坡	12月18	渣華
廣州	CANTON	新加坡曉嗱	12月18	鐵行
恆德	AEOLUS	馬尼拉宿務	12月18	澳洲
東星	EASTERN STAR	馬尼拉	12月18	渣甸
邊古泉	BENCRUACHAN	宿務	12月18	邊行

汕頭·上海·天津線

船	名	開往港口	月日	公司
岳州	YOCHOW	天津青島	12月18	太古
芝萬諾	TJIMANUK	天津	12月19	渣華
樂生	LOKSANG	上海	12月22	渣甸
忌連安	GLENEARN	華北	12月23	渣甸
萬茂些亞	MONMOUTHSHIRE	華北	12月25	渣甸
萬晏	VAN CLOON	上海	12月25	渣華
東英	EASTERN SAGA	青島上海	12月28	渣甸

基隆·釜山·日本港口線

船	名	開往港口	月日	公司
伊嘉地	IGADI	日本	12月13	美邦
國宇	KUO FU	高雄	12月13	遠東
四川	SZECHUEN	基隆	12月13	太古
山若丸	YAMAWAKA MARU	日本	12月13	萬國
芬賓	FERNBANK	日本	12月14	多利順
湖南	HUNAN	日本	12月14	太古
得基保	TEGELBERG	日本	12月15	渣華
萬達	VARDA	日本	12月15	美邦
勝高剌	SANGOLA	日本	12月15	鐵行
多江	TOURCOING	釜山日本	12月16	多利順
西吐士	CITOS	日本	12月17	天祥
萬士百根	VAN SPILNERGEN	日本	12月17	渣華
德士頓	DRESDEN	日本	12月17	捷成
日本熊	JAPAN BEAR	沖繩日本	12月17	美輪

非洲線

船	名	開往港口	月日	公司
丹洪	DANHOLM	西南非	12月14	寶隆
意士提利馬士基	ESTELLE MAERSK	西南非	12月14	捷成
瑞川丸	MIZUKAWA MARU	西非	12月15	太平
萬靈好頓	VAN LINSCHOTEN	西非	12月23	渣華
錦江丸	KINKO MARU	東南非	12月23	東方
芝沙丹尼	TJISADANE	南非	12月24	渣華

美洲線

船	名	開往港口	月日	公司
霧鋒	PIONEER MOOR	美國	12月13	美輪
伊嘉地	IGADI	美國	12月13	美邦
山若丸	YAMAWAKA MARU	美國	12月14	萬國
芬賓	FERNBANK	美國	12月14	多利順
萬達	VARDA	美國	12月15	美邦
堅維美萊克	GENEVIEVE LYKES	美國	12月16	總統
	HARRY CULBREATH	美國	12月16	總統
秋葉山丸	AKIBASAN MARU	美國	12月16	東來
霧鋒	PIONEER MIST	美國	12月16	美輪
日本熊	JAPAN BEAR	舊金山洛杉磯	12月17	美輪
和利	WARRIOK	美國	12月18	福來
永眞丸	EISHIN MARU	美國	12月18	洛士利
太平	TAI PING	美國	12月18	多利順
利華達丸	NEVADA MARU	美國	12月18	太平
菲律賓運輸	PHIL. TRANSPORT	美國	12月18	渣甸
高征丸	KOSEI MARU	美國	12月18	美邦
靜岡丸	SHIZUOKA MARU	美國	12月19	洛士利
馬烈馬士基	MARIT MAERSK	美國	12月19	捷成
大安丸	TAIAN MARU	美國	12月20	太平
依利沙伯碧琪	ELISABETH BAKKE	美國	12月20	鐵行
飛行貿易	FLYING TRADER	美國	12月20	和捷
菲摩總統	PRES. FILLMORE	美國	12月22	總統
最上山丸	MOGAMISAN MARU	美國	12月22	東來
加菲路總統	PRES. GARFIELD	美國	12月23	總統

澳洲線

船	名	開往港口	月日	公司
愛蓮碧琪	ELLEN BAKKE	西澳洲	12月13	鐵行
利來	NELLORE	澳洲	12月17	鐵行
亞雲士	AROS	澳洲	12月17	天祥
萬華威	VAN WAERWIJCK	新西蘭	12月18	渣華
安慶	ANKING	悉尼墨爾本	12月18	太古
東星	EASTERN STAR	澳洲新西蘭	12月18	渣甸
東后	EASTERN QUEEN	澳洲	12月22	渣甸
重慶	CHUNGKING	南太平洋	12月26	太古
西吐士	CITOS	南太平洋澳洲	12月30	天祥

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船	名	開來港口	停泊地點	公司
明祥丸	MEISHO MARU(上午六時)	日本	A8	東來
萬隆丸	BANDUNG MARU(上午六時)	日本	A6	巴拉多
夏美蓮	HERMELIN(上午八時)	曼谷	A12	多利順
大利斯亞	TEIRESIAS(上午十時)	新加坡	太古橋	太古
亞摩斯	AMOS(上午七時)	日本	油蔴地	德安
寶康	PO HANG(下午)	曼谷	B	福來
赤倉山丸	AKAKURASAN MARU(上午七時)	日本	B8	東來
四川	SZECHUEN(上午八時)	基隆	西環碼頭	太古
越南	VIETNAM(上午七時)	日本	九龍倉橋	法郵
馬德拉斯丸	MADRAS MARU(上午十時)	日本	A10	東方
海安	HAI AN(下午)	高雄	油蔴地	大信
原東	YUAN TUNG(下午)	高雄	油蔴地	遠東

今日出口船隻

船	名	開往港口	停泊地點	公司
平洋丸	HEIYO MARU(上午七時)	新加坡曉嗱孟買喀剌嗤	A19	天祥
紅葉山丸	MOMIJISAN MARU(上午七時)	日本美國	A3	東來
羅雲士泰	RAVENSTEIN(下午)	日本	九龍倉橋	捷成
三河丸	MIKAWA MARU(上午六時)	新加坡曉嗱加爾各答	B17	天祥
東偉	TONG WEE(下午)	新加坡雅加達三寶壟泗水	B13	大興行
漢陽	HAN YANG(下午五時)	曼谷	B5	太古
大福康	BELINDA(下午)	西貢	油蔴地	順昌
民興	ELSBETH(下午)	金邊	油蔴地	順昌
豐泰丸	TOYOTAKA MARU(下午)	馬尼拉	B14	東方
東光丸	TOKO MARU(下午)	新加坡東非	A4	東方
士打麥高漢	STRAAT MAGELHAEN(下午三時)	新加坡南非南美	A10	渣華
沙利馬士基	SALLY MAERSK(下午)	曼谷	A11	捷成
福星	STAR BETELGEUSE(下午)	日本	A15	福來
偉伯奇馬士基	VIBEKE MAERSK(下午)	日本	B6	捷成
忌連加利	GLENGARRY(下午)	華北	太古倉	渣甸
威爾遜總統	PRES. WILSON(下午)	日本美國	九龍倉橋	總統
那智山丸	NACHISAN MARU(下午)	星洲仰光加爾各答	B9	東來

明日入口船隻

船	名	開來港口	停泊地點	公司
辰國丸	TATSUKUNI MARU	金邊	A	福來
伊嘉地	IGADI	菲律賓	B	美邦
亞夫	HERVAR	山打根	B	多利順
美西美	JACOB JEBSEN	曼谷	B	振盛行
湖南	HUNAN	曼谷	B12	太古
江西	KOUANGSI	歐洲西貢	A29	法郵
得基保	TECELBERG	南美南非		渣華

明日出口船隻

船	名	開往港口	停泊地點	公司
廣東	KWANG TUNG	沖繩日本	北角橋	太古
邊雲諾	BENVANNOCH	曼谷星洲亞丁歐洲	九龍倉橋	邊行
平島丸	HIRASHIMA MARU	曼谷	B18	永達
越南	VIETNAM	馬尼拉西貢馬賽	九龍倉橋	法郵
明星丸	MEISEI MARU	古晉詩巫亞庇山打根	B19	華成
愛華麗	AVALA	新加坡孟買亞丁歐洲	B15	華林
赤倉山丸	AKAKURASAN MARU	星[illegible]	B8	東來
原東	YUAN TUNG	高雄	油蔴地	遠東
寶康	PO HANG	沖繩釜山日本	B	福來
明祥丸	MEISHO MARU	溫哥華美國南美	A8	東來
江西	KOUANGSI	上海	A29	法郵
芝班拿士	TJIPANAS	新加坡[illegible]巴沙	A1	渣華
萬隆丸	BANDUNG MARU	新加坡[illegible]	A6	巴拉多

輪船停泊處

船名		停泊地點	公司
山若丸	YAMAWAKA MARU	A9	萬國
邊羅文	BENLOMOND	九龍倉橋	邊行
忌連賓	GLENBANK	A7	銀行
合生	HOP SANG	B21	渣甸
民興	ELSBETH	油蔴地	順昌

日正汽船株式會社
NISSHO SHIPPING CO. LTD
TOKYO, JAPAN
明星丸 M.V. MEISEI MARU 時速十三哩 (載重二千五百噸)
準期十二月十二日落貨開行
直透前往：古晉，詩巫，亞庇及山打根
貨客付貨請臨惠洽
代理：華成船務公司
電話：四四一〇九七　四四一七四九

大福康 S.S. BELINDA
十二月十一、十二日落貨 直往西貢 十二日下午開行

民興 M.V. ELSBETH
十二月十一、十二日落貨 直透金邊 十二日下午開行

大福來 S.S. JULIANA
十二月十五、十六日落貨 直透金邊 十六日下午開行

貨客惠顧請到干諾道西廿四號二樓本公司接洽爲荷 電話：四四二一八五　四九六一九
順昌航業有限公司啓

新型客郵「越南」S/S "VIETNAM"(時速廿一海哩)
直往小呂宋，西貢，馬賽
準十二月十二日落貨 十二日下午開行
「兼收轉駁往(西非)各埠貨物」
貨客落船附貨，請移玉至敝公司接洽是荷
干諾道中五號皇后行樓下
電話：57346　26651-3　27002
香港法國郵船公司啓

邊行輪船公司 BEN LINE
邊雲諾輪 "BENVANNOCH"
直往曼谷、星加坡、巴生港、庇能、亞丁、塞得港、漢堡。
準十二月十一日落貨 十二月十二日開行
邊古泉輪 "BENCRUACHAN"
直往宿霧
準十二月十七日落貨 十二月十八日開行
南洋邊羅呂宋華人貨備代理 明記公司 干諾道中一三五號三樓 電話：四六〇七六
邊行輪船公司啓 渣打銀行大廈三樓 電話：二八一九一

IINO LINE 飯野海運株式會社
平島丸 "HIRASHIMA MARU"
十二月十一日落貨
直放 暹羅
巴拉多船務(香港)有限公司總代理
貨客付貨請到本公司接洽 干諾道中一三五號三樓 電話：四二八八〇　四八一七九
華人貨備代理處 永達公司啓

惠刊廣告請撥電話四八一〇八